工商日報

中華民國僑委會登記證台教新字第壹式零號
香港政府指定刊登有關法律廣告之有效刊物

THE KUNG SHEUNG DAILY NEWS

督印及承印：工商日報有限公司 香港灣仔分域街十八號

各部電話：編輯部 採訪部 營業部 廣告部 社長室 總編輯室 經理室 秘書室 中區辦事處

電報掛號二〇七五五 郵箱六二號

今日出紙三大張每份壹毫
新聞紙第一四一五八四號（外埠版精篇一大張）

美東岸碼頭工人 七萬五千人罷工

倘影響美經濟詹森將依法強制復工

【紐約一日合衆國際社電】美國東海岸一帶的口岸，約有七萬五千碼頭工人在本星期二罷工。罷工工會「國際碼頭工人工會」有會員以罷工糾察身份，在紐約各碼頭出現，使各貨輪的裝貨和卸貨工作陷於停頓，而且使各輪船的乘客祇得自行處理行李。美國東海岸地濱大西洋和墨西哥灣各口岸的碼頭工人，是在國際標準時間本星期二凌晨四時零一分（卽他們上次所訂勞資合約滿期的時候）罷工的。「國際碼頭工人工會」和「紐約船運協會」的談判破裂後在本星期一較早時，美國總統詹森曾經援引塔虎脫——哈特萊法案。在此法例之下，如果美國總統指派人員組成的委員會認定罷工危害美國的經濟發展，則當以八十天作爲平息糾紛的考慮期間，在這期內，罷工的工會會員應該復工。美國總統詹森指派三人組成的一個委員會，已於本星期二在紐約開始聆聽意見，以決定「國際碼頭工人工會」會員罷工時是否危及美國的經濟。該委員會料將在本星期三前向詹森作一報告，如果跟一般的預料一樣，該委員會認定上述工會會員罷工會危及美國經濟，美國總統詹森是則可能要求頒發禁制令，着令該工會的會員在本星期四復工。

美國總統助理加里法諾說：政府經濟學家估計，美國東海岸碼頭工人罷工會使美國每天損失七千萬美元，而入口、出口、碼頭工人工資損失及其他因罷工惹起的損失，每天大約將爲二百萬美元。他又說：罷工會使我國之支付平衡受到嚴重影響，而且會使對南越美軍補給品的運輸工作遭受影響。

【紐約一日美聯社電】「國際碼頭工人工會」主席格里遜在本星期二指摘美國總統詹森不該援引塔虎脫——哈特萊法案制止美國東海岸（從緬因州以迄德薩斯州）各口岸碼頭工人七萬五千人罷工：格氏本星期二日上午在其辦公室內說：「詹森總統沒有採取行動的需要。」格氏說：「我國西海岸和北方五湖沿岸各口岸依舊可以裝卸商品，我們且曾向有關各方保証：我們會把軍用品裝卸的。因此，別人又怎能說我國已經面臨緊急局面的呢？」

蘇聯在地中海 加强海軍實力

不少潛艇載導向飛彈

【倫敦一日合衆國際社電】英國的防禦報告在本星期二透露，蘇俄經已加强地中海內蘇俄海軍艦隊的實力，使其强大程度爲去年中東之戰結束以來所僅見。地中海內的蘇俄潛艇，許多如今載有導向飛彈，同時，蘇俄已經把另一艘（第二艘）潛艇補給艦調入地中海。

英國的防禦報告中說：地中海內現有蘇俄軍艦四十四艘以上，比並更重要的，是地中海內蘇俄艦隊的力量比以前來得更强，且有跡象顯示：蘇俄計劃把其派駐地中海內的艦隊實力更形增强。

最近，蘇俄有一艘名叫「莫斯科」號的直升機母艦開入地中海。英國的防禦專家，認爲這有特別重要性和特別意義。該艦由於十天前駛入地中海，上載直升機三十架，此點强調蘇俄的戰略家正在與日俱增地着重提高軍事機動能力。

蘇俄海軍在地中海地區所採戰略的目的何在？使英國的防禦專家感到撲朔迷離。一種理論認爲，蘇俄擬對消地中海內美國强力艦隊「第六艦隊」的力量，另外一種理論，認爲蘇俄海軍意在支持蘇俄的中東戰略，擬使蘇俄在中東地區取得逐漸增大的久據基地。一般人士相信，末了，蘇俄將會進一步地向伊朗，把波斯灣和通往印度洋之路作爲控制的最終目標。

美巨艦新澤西號首次砲擊越共：美艦「新澤西」號是當世惟一的現役戰鬥艦，上（九）月卅日，該艦參加越戰初次開火，正以口徑十六英寸的大炮，向南北越間非武裝區內的共軍目標射擊。（合衆國際無線電傳真）

波共警告學生 不要製造糾紛

【華沙一日合衆國際社電】波蘭大學的學生，於星期一日接到警告，要他們在新學年於星期二日開始時，遵從黨的路綫，並自制不要製造糾紛。

這封經由「波蘭通訊社」發表的短信，顯出官方對於學生中發生如同在今年三月出現的示威和騷動情事，仍有憂慮和提防。

社會主義青年組織的領導人，向各高中學校所有學生發出一封公函，要求他們「爲對付頑覆和修正主義而武裝起來」。

西貢與峴港外圍 分別遭共軍砲轟

美機襲北越曾喪機一架

【西貢一日法新社電】共軍砲兵於星期一日晚上，對位於西貢東北十六哩的邊和市，佔地甚廣的美軍總部，進行砲轟，共發射了四十枚迫擊砲彈。

一位美軍發言人說：這次砲轟事件，對該地的設備祗造成輕微的損壞，無人死亡，受傷者亦不多。他說：該次攻擊事件，約持續了二十分鐘。在另一次於星期二日清晨發生的砲轟事件中，共軍砲兵對在峴港以南四十哩三歧省的省府，共發射了八枚八十二公釐的迫擊砲彈，六名南越兵士據報受傷。

美軍司令部旋即出動還擊，多架美軍最巨型的「B五二」型轟炸機，向共軍施行猛烈轟炸。從關島和泰國美軍基地起飛的八架「同溫層堡壘」式轟炸機，對在西貢西北約六十哩沿着柬埔寨邊境「C」戰區的北越軍第五師，進行猛炸。

這種巨型轟炸機三十架，對自一九四五年以來卽爲共軍盤據「C」戰區，向共軍集結地點、掩體和戰壕等，總共投下二百萬磅的炸彈。這次猛烈轟炸是使用五百磅和七百五十磅炸彈的。

【西貢一日法新社電】此間一位美軍發言人今天說：一架美海軍A六型「侵略者」式戰鬥機，昨天在海防城市以北面二十公里處，被北越高射砲火所射落。機上兩名機員（機師和領航員）據報失蹤。

北越上空的天氣良好，使到美軍飛行員能增加其出擊任務的次數，於星期一，對在十九度綫以南地區，共進行了一百零八次出擊任務。

北越高射砲火被描述爲「中等至激烈」程度，惡劣天氣妨碍美軍偵察機飛行員，對美軍戰鬥轟炸機所造成的破壞情形，作詳細的觀察。

總共炸毀或炸壞了北越五十艘平底船隻，十六輛卡車和二十七處物資堆積所。擊中十八處交通路綫，引致超過十二次的衍生爆炸和引起二十處火警。

【西貢一日合衆國際社電】美國發言人星期二說，美海軍陸戰隊在一個被共軍包圍的特別兵營附近一個山谷出擊時，擊斃三十名匿藏於僞裝戰壕內的共軍。

美軍陸戰隊使用大炮轟擊安和東北五哩的共軍陣地，使得共軍往黑暗中逃跑，共軍的屍骸遺於戰壕中。

發言人說，在星期一歷時三小時的戰鬥中，美軍一人陣亡及一人受傷。

雖然該項戰鬥在距離共軍包圍的同德特別兵營不到十二哩發生，但盟軍指揮官認爲，該兩項戰鬥并無連帶關係。

當美軍陸戰隊向共軍戰壕陣地出擊之後，美國B五二巨型轟炸機向北越共部數哩外可疑的北越共軍集結地點，投下逾三百五十噸炸彈。

北約常委會議 討論如何 加强軍力

【布魯塞爾一日路透社電】北大西洋公約組織的十五國常務委員會，今日開會，討論在華沙公約組織入侵捷克之後，應如何加强盟軍的實力。

東京每日新聞載稱 捷在莫斯科會議中 曾簽屈辱秘密條款

杜貝克可能在週末赴蘇京談判

【東京一日法新社電】「每日新聞」今天稱，據高度可靠消息說，蘇聯與捷克在莫斯科會議中，有若干「秘密條款」係不包括在八月二十三日到二十六日在莫斯科會談的聯合公報中者。

這些「秘密條款」爲：捷共第十四屆黨代表大會所作的決定無效。使五月之前停職的黨政官員復職。蘇聯絕不承認捷克今年在五月以後，所有未以華沙公約國的代表身份所簽署的行動。在十天內召開僞的捷共中央委員會。保証在捷克駐紮外國軍隊的安全。消除所有反蘇的標語。

據悉，捷克總統史沃波達其所以能會見蘇共總書記布里什涅夫，係因他表示若對方拒見則自殺的結果。

【布拉格一日合衆國際社電】國會主席史穆科夫斯基星期一日稱，捷克爲歐洲的心臟，並憂鬱地說：「我們不能被移殖的」。這位領袖在電視上談及三十年前簽署的慕尼黑協定時發表演說。該協定記下納粹黨佔領捷克的開始。他同時提及最近由蘇俄佔領所引起的「不平等感受」。

【莫斯科一日路透社電】蘇聯官員今日說，蘇聯外交部第一副部長庫茲涅索夫，在布拉格與捷克領袖談判幾達一月後，現已回莫斯科。莫斯科方面通常可靠的共黨人士昨晚說，捷克首腦杜貝克或會於週末來到莫斯科，與克姆林宮頭目展開經延期的談判。

謹訂國曆十月二日（星期三）農曆八月十一日正午十二時在灣仔洛克道二〇五至二一七號（立德大廈）六樓翁萬新舍內舉行落成開幕暨一飛宗主翁師昌明宗陞典禮恭請
灣仔民政主任楊乘森先生剪綵
香港佛教聯合會副會長黃允畋先生揭幕
天德聖教主教翁昌慈女士開光屆時敬備酒會恭請
光臨指導
（恕柬未週）
天德聖教 止一精舍社長李鑑波暨全體同人敬約

最新運到 澳洲罕有特產
新鮮 金邊鮑魚
鮮味無比 鮑魚之王
保証入口讚美
各肉食公司酒館均有代售
總批發處：泰興貿易行
電話：H445364—H447815
總代理：大東公司

Hilton Night Club
銷金窩酒樓夜總會開幕誌慶
耗資百萬．設備一流．瑰麗豪華
香港北角英皇道二七五號二樓
電話：七一四一〇五

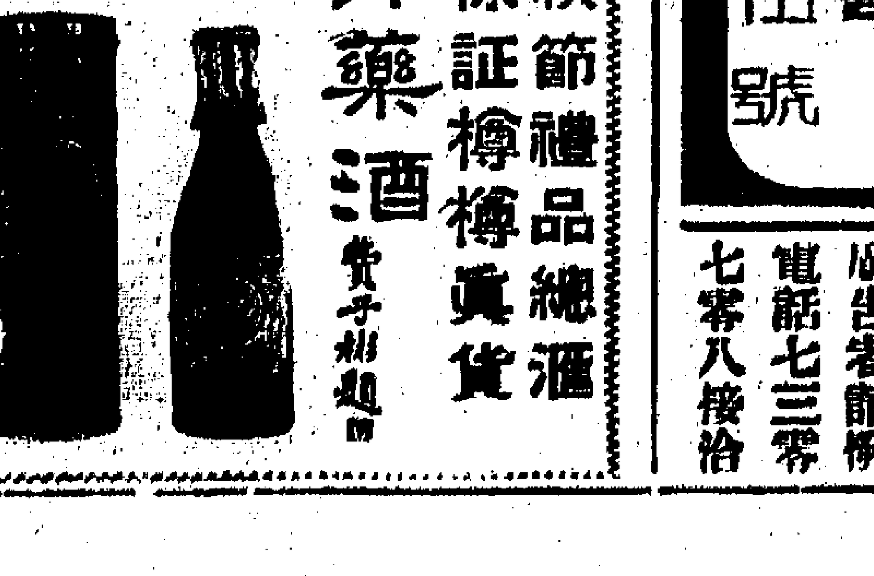
一九六八年十月二日（星期三）下午三時爲本酒樓夜總會舉行開幕典禮
恭請太平紳士鄧若瑤先生主持揭幕
敦請邵氏天皇巨星何莉莉小姐主持剪綵
敬備酒會恭候
光臨指導 曷勝榮寵
子林有限公司經營 銷金窩酒樓夜總會
銷金窩酒樓夜總會 董事長 孫 斌 總經理 李 良 敬約
（恕柬不週）
酒會時間：下午三時至六時
揭幕剪綵：下午四時，卽晚八時開始營業
每日營業時間：下午三時至凌晨六時
超時代設備
變幻式旋轉舞台
電視播音皇帝胡章釗先生司儀
美亞唱片紅星 孫一華小姐 夏丹小姐 輪廻
越南歌后 梁美心小姐 主唱
天天茶舞．晚飯小酌．通宵營業

GOLDEN CANDLE 金燭
FEFES 菲菲
AJA 雅爵
三大樂隊不停演奏

美國耳聾機
德英美助聽器恢復聽覺
美國減肥機
減肥去脂 身材窈窕
總代理：香港[illegible]街62號 九龍漢口道15號何東大廈二樓商場F17號

旅港開平商會（津貼）學校
聘請英文女教員
本校聘請甲級英文女教員數名，有意應徵者可附列中英文履歷及近身相片於十月三日前寄香港[illegible]道中一五五號二樓開平商會校務處「應徵」兩字合則約見。

香醇 地中海V.O.拔蘭地
九龍 大來洋酒士多
秋節禮品總滙
洋酒作禮品 最合人情味 保証樽樽真貨
各國佳釀 應有儘有
價目表 電話索取卽奉
有 XXX VO VVO VSOP 多種
名醫介紹 虎骨藥酒
是祛風濕 療骨痛 聖酒 一樽見功
特價九元六毫
黃子彬題
大小齊備 特價發售
乾隆參仙酒
最合國人秋冬飲服的唯一補酒 名醫推薦 皇帝長飲
中秋期內 買二送一
特大樽$25.00 大樽$15.00 扁樽$5.00
九龍彌敦道五二三號電話：K840284．K853154
新蒲崗彩虹道十四號電話：K207311



就業良機
電子時代，電子工作，出路最好，待遇最佳
爲協助本港女性解決就業問題，本公司由十月三日（星期四）起一連三天特別派專車到下列地點免費接送來廠辦理就業登記或詢問有關就業問題。凡滿十六歲女性，有志從事電子業者，可帶同身份証到候車地點乘搭專車來廠，手續完畢後，原車送回原地。本廠設備完善，職工除享有優厚薪金外，尚有[illegible]、津貼、免費供膳及專車接送。歡迎於每日辦公時間內上午八時半至下午八時親臨或打電話八九〇一七[illegible]內線本廠人事部詢問有關就業事宜。
專車接送

候車地點	候車時間 上午	下午
長沙灣廠側屋宇（停東京街警察局前）	9時40分	1時40分
深水埗渡海碼頭（停警局街12號附近）	9時50分	1時50分
旺角碼頭（停上海街金庸酒家附近）	10時05分	2時05分
西洋菜街（停新華戲院側）	10時20分	2時20分
佐敦道碼頭（停渡船街文英樓側）	9時40分	1時40分
紅磡碼頭（泊溫思勞街停車場）	9時55分	1時55分
九龍城碼頭（泊停車場）	10時10分	2時10分
馬頭涌道（聖三一小學門前）	10時25分	2時25分
官塘碼頭	11時	3時

快捷半導體有限公司 人事部
官塘海濱路壹叁伍號

如刊登本報廣告請撥電話七三零七零八接洽

香醇 地中海V.O.拔蘭地
宴會採用．通行大方！
饋贈自奉．尤爲相宜！
各處有售

蘇集團及中共間諜 滲透美國各機關 竊軍事科學情報

【華盛頓一日合衆國際社電】美國聯邦調查局在本星期二報導，蘇俄及其附庸國和中共，都已經在美國境內加强間諜活動，以取得有關防禦計劃和軍事、科學研究方面的機密。該局的一份當年報告，題爲「外來的顛覆活動」。報告的一部分，指出赤色鐵幕國家駐美代表的主要目的是從事滲透，探取情報和進行宣傳。報告內引一名早已投奔自由的蘇俄人（其人原爲蘇俄的情報官）的說法道，被派任職駐外外交人員的蘇俄人，其中百分之七十至八十幹的是情報工作。該局引一名投奔自由的匈牙利人的說法道，匈牙利情報機關認爲美國是共工作的主要目標。該局說：「中共繼續認爲美國是其第一號敵人，因而在美國從事公開或秘密性質的間諜活動，以取得所需的資料，特別是科學方面的資料。」該局的報告說：「共黨國家刻在從事努力，以滲入美國的情報機構、國會、國務院、國防部、技術機構和反共團體。」該局的報告說，共黨國家且在設法獲取有關軍事研究、軍力發展、核子飛彈、太空研究、太空探測進展情形、戰略地區狀況、工業研究和生產情形，防禦計劃和政治經濟發展狀況的情報。

菲律賓會請求宇丹 出面調停沙巴危機
菲將不召回駐吉隆坡外交官員

【馬尼剌一日合衆國際社電】馬可斯總統於星期二說：菲律賓已請聯合國秘書長宇丹出面調停，來解決它與大馬在沙巴領土問題上的糾紛。

馬可斯說：菲律賓同時在該項已使兩國外交關係陷之中斷的糾紛上，亦尋求其他的可能調停者。他說：他對大馬總理拉曼和他之間舉行會談來緩和由該項領土糾紛所引起的緊張局勢的希望，並沒有放棄，但他承認舉行會議的展望，在目前是很低微的。

曼谷舉行會談宣告失敗後，由菲律賓外長羅慕洛與馬來西亞副總理敦拉薩八月在耶加達達成協議的。

馬來西亞在曼谷明顯拒絕菲律賓的要求，曾促使馬尼剌決定由吉隆坡召回其大使。但是該項撤退行動，仍暫行。

馬來西亞於去月停止與菲律賓的外交關係，其時一項宣佈菲律賓對沙巴擁有主權和統治權的法律，被簽署成爲法律。據英格斯於星期一說：現與馬來西亞斷絕外交關係。但是馬可斯總統於八月二十日，由吉隆坡召回菲律賓駐當地人員的命令，未有取消。」

【馬尼剌一日合衆國際社電】不管馬來西亞因對沙巴要求與菲律賓停止外交關係，菲律賓將不召回該國駐吉隆坡大使館職員。

菲律賓外交部於星期一宣佈：他們會經遵照馬來西亞的一項照會，說明後該國將於本週將其外交人員由馬尼剌撤退。代理外交部長英格斯說：菲律賓「則正保留我們在吉隆坡的人員，與對沙巴問題那個冷卻時期保持一致」。

該項停止外交關係辦法，是在曼谷對南關關於沙巴問題引起衝突所

越戰明年作戰計劃 已由盟軍將領簽字
計劃預定作戰兵力百四十萬人

【西貢一日美聯社電】美軍指揮部於星期二日透露，一份一九六九年的越戰最高機密軍事計劃，經由在南越所有盟軍高級將領簽字。

該項計劃，指定在該國軍事行動的優先次第，擬述後勤方面的需求和歷定部隊的。大概該項計劃係以時所估計的一九六九年兵力爲基礎。

根據現時的動員計劃，南越軍屆時將達到八十萬，加上美軍五十四萬九千五百人，南韓部隊約五萬人，以少數澳洲、泰國和紐西蘭的軍隊，盟軍的總兵力將爲逾一百四十萬人。

軍事發言人當然拒絕透露該計劃的內容或具體的事例。但他們說：該項計劃純屬軍事文件，主要由南越擬定，並無考慮到政治問題在內。簽署該份計劃的，有駐越美軍司令阿布蘭斯將軍，南越總參謀長高文圓將軍，駐越南韓部隊司令蔡命新中將，澳洲部隊司令麥唐納少將，泰國援越志願軍司令，及紐西蘭部隊司令。

墨西哥軍隊 已撤出大學

【墨西哥市一日合衆國際社電】墨西哥軍隊星期一撤出國立大學的校園。

地方時間下午十二時三十分最後的五百名士兵撤出校園，軍隊駐守校舍共十二處，駐守人數一萬人。

該校園正式交回大學產業主管人馬丁及行政主管人柏南狄斯。

南越上週戰績輝煌 擊斃共軍近三千人
美越軍則共有五百餘人殉職

【西貢一日路透社電】此間政府軍聯合司令部今天透露：現時南越軍在越南戰場上陣亡人數，比美軍的陣亡率，多出百分之五十。

直至上星期六日爲止的一星期內，共有三百一十六名南越兵士，在戰役中陣亡，另有三十二名據報失踪。美星期報告稱，直至九月十四日爲止，美軍共有二百一十七人陣亡。

南越司令部說：由上星期六日起的該星期內，共擊斃游擊隊二千八百六十六人，其中約有半數是被南越兵士所殺的。

北平毛幫慶祝偽慶 林彪陪同毛首亮相
林代表老毛演說侈談世界革命

【香港一日路透社電】北平電台在一項實地廣播中報導，中共「主席」毛澤東，在他的繼承人兼「國防部長」林彪陪同下，今日檢閱在北平的天安門廣場舉行的一次中共「國慶日」遊行。

與過去不同的是，參加該次遊行的確實人數，未有透露。

該項廣播亦未說明除了林彪之外，有任何其他中共領袖在檢閱台出現。

在去年的中共「國慶日」和今年五一勞動節的遊行中，共有二十二名黨和政府官員出席檢閱台，他們並與毛、林並列。

此間的觀察家形容北平電台不能發出今年中共頭目的正式排名次序，爲「相當奇怪」。

觀察家說，這可能意味中共頭目仍在試圖排列該次序。他們預料一份名單終會發出。

【巴黎一日法新社電】中共「主席」毛澤東和他的繼承人「國防部長」林彪，今晚登上檢閱台，參與北平的中共「國慶」節目，這是他們今日第二次出現於北平天安門廣場。

【巴黎一日法新社電】據北平電台今日現場廣播說，「健康而容光滿面」的中共「主席」毛澤東，於今晨在北平天安門廣場上，檢閱約五十萬人的龐大遊行隊伍。

中共「副主席」林彪，代表毛「主席」、中共「中央委員會」、「中央政府」和「文革小組」發表演講說，「無產階級」正在向世界革命進軍。

林彪說，「中國」的「無產階級文化大革命」獲得了「空前的勝利」，而在「中國」內恢復資本主義的陰謀，已告完全破產。

林彪在演講中，同時呼籲「中國」人民，把「文化大革命」貫徹到底。

【東京一日合衆國際社電】中共「國防部長」林彪，於星期二日告訴北平一羣人說，中華民國轄下的台灣島「將被解放」。

這位毛澤東繼承人，稱該島爲一個「省份」。他說，台灣是唯一沒有設立「革命委員會」的地區。

林會是在中共的「國慶日」，站在北平天安門城樓上發表演說。

【香港一日路透社電】中共黨辦主要報刊今天在一篇聯合社論中說：中國共產黨需要鞏固和清黨，但將仍爲中國大陸的基本政策。

這篇社論是「紅旗」半月刊、「人民日報」和「解放軍報」的聯合社論，已由新華社作爲消息向外發出。

這篇社論猜測，在中共大陸內主要頭目在「文化革命」之後，毛澤東及中共紅衞兵被猶如抵兵瓦解及省級黨機構已經瓦解，一般中共受評擊和地方黨內的擁毛份子，可能正在考慮誣指一個新型的政治組織。

非陸軍情報官員稱 當局曾扣十華人 相信係外國特務

【馬尼剌一日路透社電】一位菲律賓陸軍情報官今日說：菲律賓當局正扣留十名偷渡入境的中國人，相信他們係外國陸軍特務。

該發言人相蘭尼斯少校，是在由巴拉望省會返抵馬尼剌後，發表上述聲明的。他在巴拉望主持對那些被扣留的中國人的調查工作。

該十名在八日前被拘捕的男子曾說：他們是台灣漁民，由於他們的漁船發生機件故障，以致漂流到菲律賓水域。

相蘭尼斯少校說：其中一名男子是空軍傘兵，並且擄獲他們的證件、地圖和照片，他並沒有指明任何國家。

美國務院發稱 對沙巴聲明 可能被誤解

【華盛頓一日合衆國際社電】因沙巴問題其偶像在馬尼剌被吊的美國國務院發言人麥克羅斯基，於星期一對於美國關於菲律賓與馬來西亞爭執所採取的立場，可能被人誤解一節，表示遺憾。

去週說明美國立場，就是美國在一九六三年經已承認馬來西亞對沙巴的主權，就是麥克羅斯基。他並說明，美國依照「我們對領土爭執的傳統政策」，經已對最近所宣佈菲律賓獲得該領土的要求採取一項中立立場。

社論
中共政權一天天爛下去！
——外交孤立持續，政權壽命屈指可計

從一九四九年到現在，中共外交的歷程，頗似高坡急下的滑車，一路低馳。一九五四年迄一九六四年，前十年期間，可以說是中共外交的「高峯階段」，與中共有外交關係的國家達四十九個（十五個是非洲國家），當時北平以「和平共存五原則」爲幌子，不容諱言曾有不少國家，受其誘惑，上了圈套。最明顯的例子就是印尼，一九五五年的「亞非會議」，就在印尼的萬隆舉行，這個會議曾使中共在東南亞和非洲，建立了它的初步「影響力量」，而中共在後來的日子裏，就以此作爲政治滲透的門路。到了「文化革命」瘋狂展開後，中共在外交上就陷入了空前的孤立，到目前爲止，大部分的中共「外交使節」，已先後被調回大陸，與各國的外交關係，名存實亡，無異是「中絕交」狀態。這種情形勢的產生，並非意外，而是一種必然的結果，這因中共仇外成性，視各國俱爲敵人；而與中共建交諸國，在其實際外交體驗中，逐漸了解中共政權的兩副面孔，一副是僞善的笑容，一副是猙獰的極惡醜相。由於這兩種因素，中共政權立足於當今世界，自趨於孤在先，人絕中共於後，其日趨孤立，也就不足爲奇了。

不久之前，西方若干「中國問題專家」認爲，中共因爲自感孤立，今後在外交方面將轉採較温和的態度。此類念見在英國流傳最廣，特別是被中共拘扣逾一年之久的英國代辦當普遜爵士被釋返英後，他們更振振有詞，强調上述意見的正確。就我們所見，這問題要分兩個不同的角度來觀察：一是中共政權是不是真的了解到外交孤立對它有害無益，立下決心突破孤立；二是與中共已建立外交關係的國家，能不能重新接受中共的「滲透」，因爲吃虧祗能一次，再上當就比較難了。

若肯定中共現已心回意轉，企圖將幾已全部搗毀的外交關係重修，我們甚表懷疑。祗要毛、林一夥堅持「民族解放」和「人民戰爭」的玄想，中共就不可能與各國修好。因爲這兩件事根本是矛盾對立的。在中共「國慶」前夕，毛、林喉舌「人民日報」、「紅旗」和「解放軍報」，發表了一篇「社論」，用作點綴。其中有一段提到國際形勢時說：「……今天，一個反對美帝、蘇修的歷史新時期已經開始了。站在反帝反修前綫的英雄的阿爾巴尼亞人民，爲國際共產主義運動作出了偉大的貢獻。越南人民偉大的抗美救國戰爭，亞洲、非洲、拉丁美洲蓬蓬勃勃的民族解放運動，西歐、北美廣泛的革命羣衆運動，正在深入發展。以美國爲首的帝國主義矛盾重重，政治經濟危機日益嚴重。以蘇修叛徒集團爲首的現代修正主義集團互相傾軋，分崩離析。美帝、蘇修及各國反動派的日子越來越不好過。世界革命人民的偉大鬥爭，極大地鼓舞了正在勝利前進的中國人民。我們一定要更好地履行無產階級國際主義義務，學習世界各國人民的革命鬥爭經驗，堅決支持世界各國人民的革命鬥爭。」這段文字，可以把它當作中共對目前國際形勢的估計而看待，也就是它今後外交方針的指向所在，証明中共不但無「悔悟」外交孤立之感，而且絲毫未改變它的侵略野心。所謂「堅決支持世界各國人民的革命鬥爭」，就是悍然表示它仍將與人類爲敵，在各地繼續進行共滲透和顛覆的勾當。因此，若以中共的局部動態當作全部的趨向估計，那就犯了瞎子摸象的錯誤判斷。

退一萬步來說，即使中共稍稍修改它過去那種野蠻的仇外心理，企圖與一小撮能發生重大作用的國家消釋前嫌，但地球之上試問能有何國，膽敢以國家的安全下注，從事這一冒險性的嘗試？非洲和東南亞的情形，俱復如此。以對印度的關係來說，邊境一戰之後，中共全力扶植巴基斯坦，威脅印度，現在即使中共把那副猙獰面孔改爲滿臉笑容，印度朝野豈能對它信任？印尼的情形也大同小異，最近一連串事件証明中共仍在印尼全力勾結印尼共黨分子，企圖使蘇卡諾「復辟」。可能祇有英國，對國慘之被辱等閑視之，對外交官員之當作「人質」可以不咎既往，仍在痴想與北平「改善」關係。美國過去叫喊與中共「修橋鋪路」人士，近來也漸有自知之明，不彈老調了。

中共本身不但無外交孤立之感，甚至以此「孤芳自賞」；世界各國與中共仍維持若斷若續的外交關係的，對中共政權的暗戰嘶殺，現在已有了基本概念。在這種的客觀環境下，中共縱想打破孤立，亦戛戛乎難，何況其根本無此打算。毛澤東說「敵人一天天爛下去」，此話其實應該「繩對」。一個爛下去的政權，在其末到來日之時，一定先發瘋狂，理智與冷靜在毛、林的字彙中經已失踪，今後的局勢，就是對蘇俄集團的進一步孤立之外，對亞、非和拉丁美洲國家，越來越疏遠。一個政權如果生存在普天之下皆敵人的環境中，它的壽命也就屈指可計了。

紐約一實驗中學區 教師學生及家長 與警察發生衝突

【紐約一日美聯社電】家長、學生和教師們，於星期二日在紐約布朗克斯區的大洋山——布朗茲維實驗中學區的一所學校外面，與警察發生衝突。據該市教育局說，該處的情形在惡化中。該次衝突，打破星期一和星期二日一百一十萬學生回校上課的平靜。

過去三個星期的教師罷教，主要是因對教育行政地區分權化的試驗，發生劇烈爭論。警察被擲蛋和玻璃樽襲擊，同時在混戰中，警方所設的障礙物被推倒，當一羣人向在布魯克林的學校建築物前進時，突然演成該項事件。

蘇故意冷落毛澤東 向劉少奇致賀偽慶

【莫斯科一日合衆國際社電】蘇聯在星期二日的中共「國慶日」，對於中共的領導階層故表冷淡，但向中國人民「致以祝福」。蘇聯這項致敬，並非是向毛澤東發出，而是向被他所黜的劉少奇發出的。

該電文說：蘇聯經常在中共建立社會主義方面，給予「兄弟般的幫助」，「而且亦曾經時常依從，亦將繼續依從一種謀求與中國人民發展加强友好關係的政策」。

【河內一日法新社電】數個華沙公約國家的代表，包括捷克在內，當昨晚中共代辦在中共「大使館」舉行的招待會席上，對蘇俄侵捷一事猛烈抨擊時，退出會場。退出的外交官員，包括有東德、保加利亞、匈牙利、波蘭和捷克。蒙古代表亦同時退出。蘇俄代表則未有出席。

【香港三十日路透社電】「新華社」報導，中共「總理」周恩來今晚告訴其國人，要準備抵抗美帝和蘇俄的侵略。

周氏在「十．一」偽慶前夕的宴會席上說：「美帝和蘇帝都可能做出任何壞事」。「我們必須提高警惕，加緊準備，以打破美帝和蘇修以及其隨從者所發動的任何侵略，不管是單獨的或是集體的。」

這項號召是繼中共領袖透露說，蘇俄經已在中蘇和中蒙邊界屯駐大軍後一日發出來的。

周氏說：中共支持捷克人民與其他東歐國家人民對抗「現代修正主義」的正義鬥爭。中國人民亦支持阿剌伯人民對抗「美國——以色列侵略」的武裝鬥爭。蘇俄與其他五個來自共黨國家的大使，今日在周恩來攻擊「蘇俄修正主義」時，即行退席。

【香港一日路透社電】中共廣東電台報告：約有五十萬名平民和軍隊，今日在廣州市集會，來慶祝中共的「第十九週年國慶」。

該電台說：「廣東省軍事指揮部」和「廣州市革命委員會」的負責人，以及來自港澳的「代表」，都出席這次在越秀山運動場舉行的集會。

美大使館代辦代表美國人民 祝賀雙十國慶

【台北一日中央社電】美國駐華大使館代辦丁大衛，今天代表美國人民向總統與中華民國人民祝賀十月十日中華民國國慶。

丁大衛在一項書面賀辭中指出，中華民國五十七年前立國以來，所有的各項成就，使任何地區的自由人民深受鼓勵，其中最令人注意的成就之一就是台灣經濟建設的突飛猛進，已大大地改善了人民的健康福祉和生活水準。

希臘火車相撞 三十多人罹難

【希臘科林斯一日路透社電】希臘警方今日說：當一列火車昨晚在科林斯附近，撞向另一列火車的尾部時，有三十四人罹難，並最少有一百五十人受傷。

這兩列火車所載送的乘客，都是於星期日投票表決希臘新憲法後，從這些省份返回雅典去的。

希政府已下令軍隊協助進行搶救，而傷者亦已送往各醫院救治。

大馬議會開緊急會議 商對付菲侵略
拉曼要求英星予以軍事支持

【吉隆坡一日合衆國際社電】拉曼總理召開馬來西亞國會緊急會議，來商討「菲律賓的侵略或對抗行動」。

國會議長尤宋夫於星期二日說：拉曼會要求國會通過一項決議案，來支持他在應付菲律賓的侵略或對抗中所採取的任何行動。」尤宋夫說：拉曼將親行提出該議案，請各議員出席緊急會議的通函，經已發出。他說：該特別會議已定於十月十五日至十八日召開。至議會常會，則早已安排在十一月四日舉行。

【吉隆坡一日美聯社電】英國駐大馬高級專員東尼爵士，於星期二日與大馬副總理拉薩會晤，討論「共同關切的問題」，包括沙巴糾紛在內。會晤歷時凡一小時。沒有發表會談詳情。

【吉隆坡一日路透社電】馬來西亞總理拉曼今天說：馬來西亞希望星加坡、英國和「其他朋友」對其赴援，如果菲律賓使用武力接管沙巴的話。拉曼在他啓程前往哥打基納峇魯，在該沙巴首府促進部隊和其他防衛隊士氣之前，在吉隆坡機場向各報記者發表談話。拉曼並說：星加坡和馬來西亞正在擬定一項聯合空防系統的辦法。

【沙巴哥打基納峇魯一日合衆國際社電】馬來西亞總理拉曼，於星期二日下午抵達此間，向沙巴人民打氣，去面對他所謂菲律賓的「對抗」。

拉曼在抵埗後的一次演講，把目前局勢與馬來西亞「對抗」印尼時作一比較說：菲律賓馬可斯總統與被革職的印尼總統蘇卡諾同一下場。約有一萬人歡迎拉曼自吉隆坡抵達沙巴，作三天的訪問。拉曼計劃與

在歡宴奧總統宴會上 狄托抨擊蘇干預捷克

【伯爾格萊德一日電】南斯拉夫總統狄托今晚說：華沙公約國干預捷克，嚴重影響歐洲的合作進行。

他在歡迎前來訪問的奧地利總統賈納斯的宴會上說：這種干預，對解決國際全面問題上，產生不利的影響。

他說：南斯拉夫繼續爲和平而鬥爭，反對他國干涉另一國的內政，繼續堅決反對使用武力和一切形式的獨佔。

他繼續稱：有必要聯合世界上所有愛好和平的國家，竭力於和平解決國際糾紛，避免毀滅性戰爭的危險。

賈納斯在致答詞時說：歐洲的未來前途，繫於所有歐洲國家的聯合努力。

他同意狄托總統的意見，認爲小國應放棄對世界政治發表意見。

讀者文摘
十月號已經出版 請即購閱

蚯蚓！奇妙的益蟲：蚯蚓活埋在地下，吸取土壤爲人類造福不淺。牠每二十四小時所消耗的份量，等於自己的體重。牠能幫助土壤防止侵蝕，幫助土壤宣泄。蚯蚓如何能有這麼多的貢獻，且看本文便知。

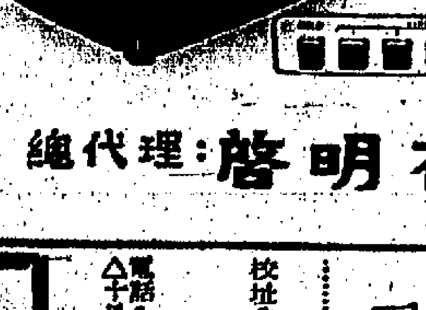
聯泰保險有限公司股東年會
啓者本公司訂於國曆十月四日（星期五）下午二時在德輔道中二七二號萬宇樓開股東常例會爲審覽年結及聘請核數師等事宜凡我股東敬請蒞臨指導至年結如有投遞不到請到本公司取閱得盼再者本公司股票由九月廿七日至十月十一日暫停過戶統希察照爲荷

一九六八年九月廿一日 聯泰保險有限公司謹啓

青年會英文夜校招生
特色：採取最新教學法
班級：字母班至中五（F五）
地址：香港必列啫士街七十號
電話四四〇四九五 四三三二〇一

實用英專書院
招初學班至會考班生
（本校第十屆會考班尚有少數餘額欲讀者請速向校註册）
增辦：1.英國劍橋大學英語文憑班 2.旅遊從業員班（畢業後成績及格從業員）
時間：上午班：第一組8.20—10.20第二組：10.30—12.30
夜班除原有七時組外 九時工餘夜班同時招生
日夜校：旺角西洋菜街18—24號二樓（百樂門戲院斜對面）
夜校：土瓜灣九龍城道175號—177號全座（九龍茶樓對面）

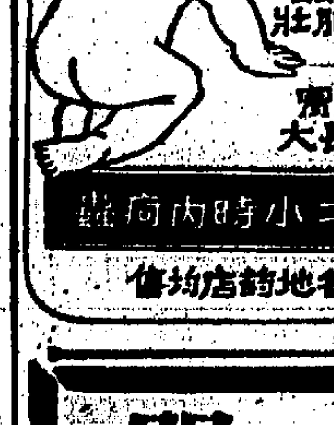
請即向香港電話公司申請安裝
「奧奇」四綫電話
是去界最進步的內外綫兩用電話機
OKI 4+10
可連接一至四條街綫，二至十部分機，按鈕轉接，毋須接綫生，兼已具備內綫電話之性能，全套裝設，每具電話日費約爲港幣八角。
詳情請向電話公司H226011洽詢
總代理：啓明有限公司 香港東亞銀行九樓 電話：H240077



有咳問我 太和洞久咳丸
有咳無痰，有痰無咳，有新咳，有久咳，有百日咳，有痰多，有哮喘，有氣管炎，有老人咳，有小兒咳，本洞世傳五代，治咳聖藥，研究咳之源，咳之疾，無論日咳夜咳，久咳之不止，或咳至夜不能眠，急服此丸，立能除患。試用一瓶，担保見功，如不見功，原銀奉回。
各大藥行均有代售

刊廣告請撥 電話七三三零七零八

可怕的蛔蟲是兒童健康大敵 惠此積病的孩子請快服
居拾義兒疳積散
老牌藥行



有病服之 消積除蟲 瘦弱變肥壯 無病服之 健脾開胃 快高長大
服後二十小時內消蟲
港九各地藥店均有售

醫有專科 藥也有專藥
理至明顯。宏興鷓鴣菜以專治小兒百病馳名『佮舍唔同』。一試便知！到處有售
英皇道一五一號 宏興有限公司啟

香港九龍及新九龍酒牌局 公告
照得香港九龍及新九龍之酒牌局將於一九六八年十二月九日星期一下午二時三十分在該府會議廳開會審議對各該地區內酒牌及偽酒牌申請書加以審核此等酒牌條例規定... 由一九六九年一月一日起發給
申請表格可向香港德輔道中一百四十一號郵政大廈十樓酒牌局索取
所有填就之表格須於一九六八年十月十五日或該日以前交回本局
惟本局茲聲明各註冊酒牌持有人... [illegible]
酒牌局秘書胡文...

英皇御准 香港賽馬會
本會一九六八年至一九六九年度第一次賽馬將於一九六八年十月十九日星期六（如天氣許可）舉行。... 特此通告
一九六八年九月廿三日 承董事局命司理...

九龍華商會計專科日校招生
十月份新班
（甲）中文部：一年制：高級會計專科：商業數學，珠算，商業文件，會計學，...
（乙）選修制：以上各科及商學...
詳章備索：上午九時至晚上十時
開課日期：十月一日（九月份開學...）
校址：...

秉善學校升小班
你想考獲政府中學學位，適時報名
上午、晚上三補習
校址：（一）旺角... （二）九龍太子道... （三）深水埗... （四）油麻地...
電話：...
校長 ...

地利亞修女會夜校 招男女生
1. 英文夜中學：F1——F4（F5額滿）
2. 預科：F6, F7, G.C.E, HKU MATRIC ARTS & SCI SUBJECT
3. 英專科：P4（字母班）——F5會考班
制度：本校採用半年升班制
地址：尖沙咀亞士厘道27號（新樂戲院後面）
電話：六六九二四三
本校聘請港大富有經驗文、理、碩士及學士任教現代化實驗室設備

聞
家主張公諱孝錦康號明屏痛於中華民國五十七年九月卅日申時病逝九龍明愛醫院壽終正寢距生於...
...
治喪處 張孝義堂家人泣報

韓福瑞謂如任總統
將停止轟炸北越
在南越自由選舉

【猶他州首府鹽湖城一日合衆國際社電】美國副總統韓福瑞於星期一日說：他如果當選爲美國總統，則他「將會冒」停止轟炸北越，作爲邁向和平的一項步驟。韓福瑞對收看一項全國性電視的觀衆說：「作爲總統，我願意停止轟炸北越，作爲對和平的一項可以接受的冒險，理由爲我相信這種冒險，將會導致談判成功和戰爭的縮短。這將是我們軍隊的最佳保障。」但是韓福瑞又重申較早時的一項聲明說：當詹森總統仍然在職時，他和任何其他人對越戰都沒有控制力的。韓福瑞在論及他如當選總統的建議時說：「在衡量這項冒險（以及採取行動前），我將對直接或間接的證據加以重視，即是要共黨用行動或言詞來表示願意恢復南北越間非武裝地帶的和平。」韓福瑞又說：他將採取第二項步驟，這將涉及「南越將面對他們說到正準備負起他們自己防衛的責任這種冒險」。他又表示：他願意採取的另一種冒險，將是「在南越舉行自由選舉，這些選舉包括南越境內願意遵守和平步驟的所有人等」。韓氏又說：「我將一再提出在聯合國或其他國際監督下的一次立刻停火，並監督所有外國軍隊從南越撤退。」韓氏似乎與政府的政策發生很大的分裂。因爲他說：「我相信所有這些步驟可能導致一種光榮和持久的解決辦法，這種辦法，對我們自己的國家的利益，和東南亞其他國家的利益，都是有好處的。」韓福瑞又說：「他並不關心以往對有關越戰問題的任何承諾」。但是他又說：「如果我當選總統的話，我將設法使我們駐在南越的人力和物力撤回美國，我們在國內是非常需要他們的──當然我們在將來必把首項事情放在最先。」韓福瑞又說：如當選總統，「我將在這個世界提取一項新的和平戰略，這項戰略並不是以美國的萬能爲基礎的，而是以美國的領導階層爲基礎的──不但爲軍事和經濟，而且還要有賴於道德方面。」韓氏正如於去週在舊金山所發表的一篇演說一樣，他建議在聯合國監督之下，組織一支維持和平的國際軍隊，以應付將來的衝突。韓氏亦列舉他將會做的數項事情，他說：他將不會把南北越境內的戰事升級。他又說：「我們務必謀求戰事降級。」他似乎建立他自己越南政策的一種姿態，而不會拒斥詹森總統。他又說：「我們各人都所希望他（詹森）謀求和平的努力，將會成功，但是從現在開始的一百一十二天以後，將會有一個新總統，一個新政府和新觀點。」

【巴黎一日美聯社電】北越外交人員於星期二日向河內政權緊急請示，有關韓福瑞保證他當選總統後，立即停炸北越的條件。在這些函電往來尚未有結果之前，巴黎和談中的北越代表團，拒絕對該位副總統的競選演說，發表官式評論。

颱風挾豪雨襲台灣
交通癱瘓災情嚴重

【台灣一日合衆國際社電】台灣東海岸錄得超過半世紀以來的一次罕見豪雨，因颱風「伊蘭」挾豪雨俱來，吹襲台灣，星期二日已是第三天，散水災威脅了大部地區。

台北氣象局星期一晚稱，颱風「伊蘭」於星期一日在台灣附近掠過，其所帶來的豪雨，迄未有放鬆的跡象。據稱，東海岸台東附近星期一日的雨量共一七．八吋，這是五十多年前台灣開始有氣象紀錄以來最大的豪雨。警方宣稱，死三人，五人失蹤。據報過去兩日間台灣東部及南部有一百五十間屋宇倒塌或被水沖去。台灣南部屏東附近在水災的鄉村中，被困居民超過二千人。警隊已戒備準備於水勢繼續增高時，由水災地區撤退居民。

【台北三十日法新社電】台南今日傳來的消息稱，約二千人被困於颱風「伊蘭」造成的水災中。全島的運輸系統已爲豪雨所癱瘓。台北許多街道均遭氾濫。台東最低限度有四人失蹤。氣象局稱，颱風「伊蘭」威力已減，且已成爲中型的熱帶風暴，逆料將於明晨風向轉向東沙島吹去。

【台北一日中央社電】台灣省警務處防颱救災中心，今天上午十一時發佈自昨晚十一時至今晨的災情說：死亡人數已增至十人（台北市四人、台東三人、花蓮三人），傷十五人（台北市七人、台東四人、屏東二人、台北縣、宜蘭縣各一人），失蹤七人，房屋全倒二百二十七間，半倒四十一間。

搶救災民：宜蘭二百零五人，屏東五百十一人，台東六百零八人。

【台北一日中央社電】台北國際機場今天上午因積水臨時關閉，至中午十二時始告開放。

【台北一日中央社電】中國國民黨中央委員會對「伊蘭」颱風在台灣各地所造成的災害，深表關切，今晨致電台灣省黨部及台北市黨部，要求全體黨員同志加強服務，協助各地災民重建家園。

由於台東地區的災情較爲嚴重，中央委員會已於今天電匯新台幣一萬元給台東縣黨部，指示黨員同志從事救災的救濟工作。

中央委員會表示：「伊蘭」颱風所造成的災害雖然不大，希望全體國民黨黨員自動地去幫助受災的民衆，加強服務，使所有遭受災害的民衆能够早日重返家園。

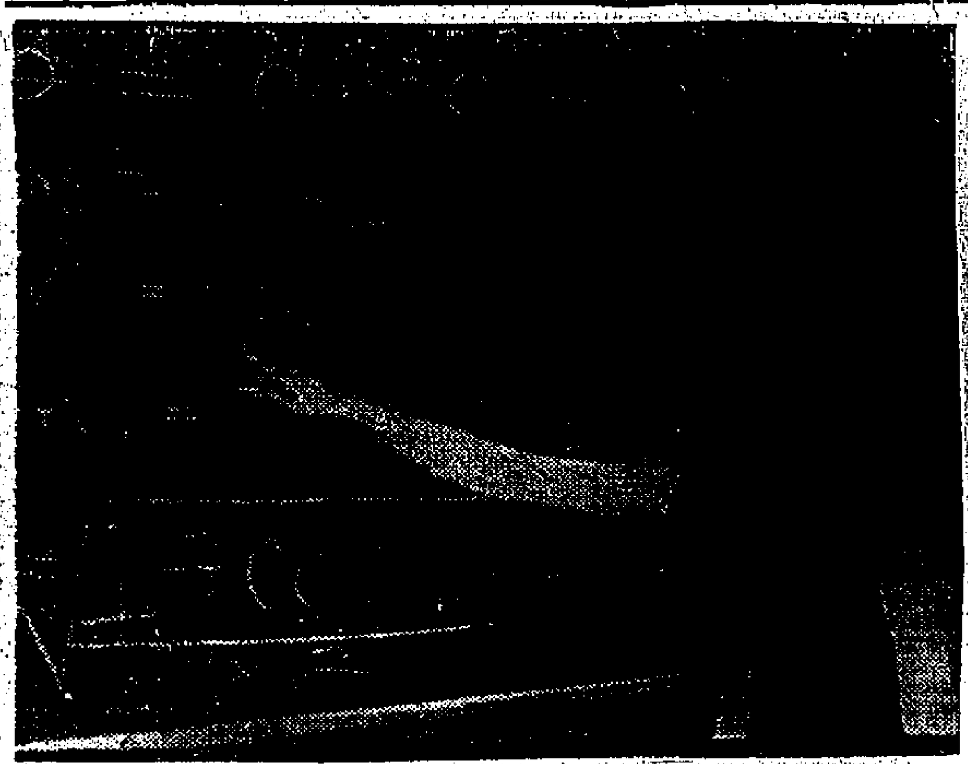
南韓軍在停戰綫地帶
殲三批北韓滲透分子

【漢城一日中央社電】反間諜作戰司令部說：上月廿八日與三十日在停火綫發生的三次衝突中，八名北韓武裝滲透分子，遭韓國軍隊殲斃。

第一次衝突發生於廿八日下午有四名韓共，潛防守停火綫中央的韓國陸軍巡邏隊攔截，巡邏隊乃將韓共全部殲滅，並獲共黨四挺衝鋒槍和兩個背包。

另三名共黨滲透分子，係於三十日凌晨三時零五分，在東綫遭擔任伏擊任務的韓國軍隊射殺。韓軍鹵獲三挺衝鋒槍及照相機，無綫電機和背包各一。

最後一次衝突發生於三十日凌晨四時廿分，當時在執行例行巡邏任務的陸軍警衛，發現一批共黨滲透分子，當將其中一名擊斃，韓軍並鹵獲一挺衝鋒槍。



二八少女當大學教授：年齡僅十六歲的史敦小姐，在密執安州立大學教授一年級新生三角數學。這位來自佛羅里達州北邁阿密的史敦小姐，在智力測驗的成績，是一百五十四分至二百零一分；她現已在密執安州立大學研究院註冊入學，修讀理論數學的碩士學位，同時又兼任助教，把她在十一歲時修讀的課程授與比她年長兩歲的一年級新生。圖爲她在教室中對學生施教情形。（美聯社無綫電傳眞）

美國霍華德系報團
支持尼克遜爲總統
認爲尼克遜比韓福瑞優點較多

【華盛頓一日合衆國際社電】美國霍華德系報紙在其所屬十七間報紙社評中，支持尼克遜爲總統。該等報紙總編輯們認爲，本年除尼克遜外，無其他選擇。他們相信他（尼氏）比韓福瑞提供較多希望，華萊士則提供不出希望。國家（美國）已成熟，並很想改變。歷史上說來，華府當局的改變更動，是有好處的。我們認爲，今年是非常需要改變的。唯有尼克遜能有秩序地作此項改變。」查霍華德系報紙一九六四年支持詹森總統，一九六〇年支持尼克遜「對抗甘迺迪」。

亞洲大部份地區
下週可見月全蝕
此現象一千年僅七次

【台北三十日法新社電】下星期日亞洲大部份及太平洋地區，將可以看到月全蝕。這種現象，在一千年只有七次。

台北市天文台發言人今天說：紐西蘭、澳洲及亞洲大部份地區（特別是東北部），將可以在十月六日，中秋節看到月偏蝕或月全蝕。

他說：台灣將由地方時間十七時五十五分至二十一時二十九分，共三小時三十分內，看到月蝕現象。月全蝕將在十九時十分至二十時十四分可以看到。

天文台紀錄月蝕顯示：第一次在一〇八五年，第二次在一二八五年，第三次在一八〇一年，第四次在一八一九年。台灣下一次的月蝕將在一九七八年九月十七日。

布達佩斯會議決定
世共大會延期舉行

【布達佩斯一日路透社電】據東歐人士說，昨日方在布達佩斯開幕的五十八國共黨會議，預料將於今日結束，議決將原定於下月在莫斯科舉行的世界共黨高層會議，延期舉行。會議方面人士說，由於華沙公約軍侵入捷克而導致世界共黨運動發生分裂，因此難以照原定計劃，在十一月廿五日舉行這個高層會議。第一項宣佈延期決定所用的措辭形式，相信是今日稍後在嚴密警衛下，於多瑙河右岸佈格勒斯將酒店內舉行的會議的中心問題。

美與北韓再商討
釋普布羅艦問題

【華盛頓三十日法新社電】國務院今天宣佈：美國與北韓代表團昨晚舉行第廿二次會議，商討釋放被擄的「普布羅」號美海軍間諜船及其船員的問題。此次在板門店所舉行的會議，歷時一小時二十分鐘。雙方未有透露若何協議。國務院發言人說：那些代表將於日間再次開會。

日本換心人
病況突惡化

【札幌一日時事社電】日本首次接受心臟移植手術的宮崎信夫，上月二十四日起得血清肝炎症，到接受手術後的第五十五天，即今日，血清肝炎症轉劇，同時又發現輕微的支氣管炎，腋腫異常，醫師團表示：這些一連串的症狀，可能爲初期排斥新心臟的現象，現正全力爲其救治。主治醫師和田教授說：從一開始，今後亦可能繼續發生排斥新心臟等症狀，但目前不能斷定的現象，抑制的必須由口中輸入，等到他自己能吃都不吃的時候，病情才會好轉。

英揆告工黨年會稱
續執行其經濟政策
不取消限制工資案

【英國．黑池一日合衆國際社電】英國首相威爾遜，因其經濟節約政策受到他所屬的工黨抨擊後，已於星期二日回擊說：他引述英國在外匯主要工業的輸出方面獲利，及英國在社會服務方面的進步，作爲証明他的政府的經濟政策有效的証據。

【英國．黑池一日法新社電】威爾遜首相今日告訴工黨代表大會說：英政府將會維持它的經濟政策，不理會大會昨日所表示的強烈反對。

【黑池三十日路透社電】英國工黨今日要求取消本黨政府的限制工資法律。雖然政府一位高級部長卡索夫人，曾激烈反對，但大會以三百九十七萬四千票，通過取消該法律的動議。該動議係由全國最大的兩個工會，運輸及普通工人工會所提出。這項投票並不約束到政府，部長們預料該動議會有不利的決議，但明白表示他們無意改變它。這項法律的目標，是在今年初所制定的一條法例之內。該法例使到在某些情況下要求增加工資，是一種不合法的行動。

蘇向西方看齊舉行選美：畫中女郎名米莎杜娃，廿四歲，相信是蘇俄現役內所選的第一個「美后」，而且，她也是射擊手。她在蘇俄塔吉克共和國杜山巴城的體育節中，被選爲「史巴達基亞德小姐」，並曾奪得射擊獎章，且因長相艷麗而贏得一項特獎。（合衆國際社無綫電傳眞）

蘇消息報評中共偽慶
大陸在老毛統治下
中國人遭空前浩劫

【莫斯科卅日法新社電】蘇聯政府機關報「消息報」本日謂，中共在恐懼與疲乏之氣氛中慶祝其「國慶」，毛官僚和軍閥獨裁祇能使中國人民向社會主義的進程緩慢或迂迴而已。」並謂，華沙公約五國進軍捷克時，「毛派的行動與西方最反動的反蘇人士相聯繫。但任何稱霸野心，任何放肆的反蘇主義，任何誤導民衆的努力，任何政治恐怖手段，都不能對毛派有多大幫助。」該報預言，「中國共產黨的健康力量」，「中國工人和優秀軍人的支持。將與其他社會主義國家攜手前進。」

中國人民走向社會主義的速度緩慢下來和浪費一切。」該報說，毛澤東個人反蘇主義和極端主義，使其很快由馬列主義中倒退。該報指責毛澤東和他的許多同路人，都有過小資產階級的歷史，使他們不能做眞正的共產黨員。蘇聯報紙一向係在攻擊毛澤東的政策，和「毛集團」的行動。但這次對毛澤東本人作這種不利的抨擊，係屬首次。

【莫斯科卅日美聯社電】蘇聯消息報星期一攻擊毛澤東，認爲「他個人反蘇」，並抨擊中共譴責蘇聯入侵捷克。

在中共總理周恩來在北平宣佈蘇軍正沿中國邊境集結後一日，消息報即對毛澤東私人作上述不尋常的攻擊。消息報說：「所有蘇聯的行動，均被北平猛烈毀謗，對華沙公約國軍隊開入捷克的事，毛派在反蘇合唱中，叫得最響。」

消息報稱，中國在毛澤東統治下，遭受到「空前浩劫」。該報稱：「我們相信中共中的健康力量，將能使偉大的中國回到社會主義國家的大家庭中來。」該報稱「中國健康力量」來提及捷克贊成軍事干預的分子。消息報稱：「沒有任何事情有助於毛派，毛澤東的軍事獨裁，只能使蘇聯與捷克的危機所採取的行動來看，中共的立場與共黨思想距離甚遠。」

它說：中共的反叛行爲，是拒絕國際共黨建立一個國際共黨陣綫，來團結一致對抗美國在越南的侵略。它以「毛派對國際無產階級共黨反叛的新証明」爲題，在廣播中說：「目前我們又面臨北平政權對捷克事件的新反叛行爲。」

消息報星期一發表一篇文章，係在打擊中共一中央委員會。該報說：「企圖在世界共黨運動中，建立小資產階級的思想，蘇聯目前正在參加十一月在莫斯科舉行的會議，中共毛派則以反對。」消息報在攻擊毛澤東和其政權時，未特別提及周恩來說蘇軍沿中國邊境集結事發表的演說。

【東京一日合衆國際社電】莫斯科星期一日強烈指摘中共的外交政策，爲對國際共黨的一種「反叛行爲」。此間收聽到的莫斯科電台廣播說：中共對越戰和捷克危機的態度，清楚露出它對國際無產階級共黨主義的反叛行爲。

葡前總理薩拉柴
病況仍然極嚴重

【里斯本三十日路透社電】葡萄牙前總理薩拉柴之病況，今晚仍然嚴重。但一位親近他的朋友亦警告說：他將可能不再醒來。七十九歲的薩氏陷於昏迷狀態，已進入第三週。

舊金山華僑團體
分三批返國訪問

【舊金山三十日中央社電】大批旅美華僑即將抵達台北，訪問祖國，並參加雙十節慶典。他們預定今後數日內分批由舊金山出發，第一批是全體國民黨支部十觀光團，由中華商會首屆大組織，全體團員九十一人，將於明日離此前往東京，預定十月六日中午搭乘國泰航空公司五七一次班機由東京抵達台北，該團將由中華總會館前任總董陳啓康率領。第二批四十一人，預定十月三日抵達台北。第三批二十二人，由舊金山中華商會組織，預定十月八日抵達台北。

占士邦式生活無福享
蘇格蘭場 特務人員刻苦

他們出差時的膳食津貼，每天祇得六先令，香檳魚子醬之類的享受，簡直是發夢也休想。·士喜·

蘇格蘭場特務部的那位保鑣已差不多忍不住要大聲叫喊了。他奉命去保護的那位閣員，堅持要自己駕駛他那架開篷的轎車，從他發表演說的小城開回倫敦。他吩咐那個探員坐在後面的座位，行車的整段時間，都大雨如注。

當這位部長返抵家時（他因汽車擋風玻璃的遮蔽，不大受雨水的侵襲），回頭向那個全身濕透的保鑣說：「你等一下好嗎？我去找我那頭狗，如果你不介意，在下班之前，帶它在附近散步一會兒。」

那探員對這項「特別差遣」斷然拒絕，轉頭就走，回到蘇格蘭場去。他沒有把這事對那位部長的上司報告。

但這故事能說明蘇格蘭場的特務部（往往被形容爲大破間諜網的機關）所遭遇的困難，特別多。它所屬的人員，外表都與普通人無別，很容易在人叢中消失。

特務部的工作，比蘇格蘭場任何其他部門較爲神秘，但並不如一般人所想它是執行間諜工作的。

它的工作，主要是與政治有關的。他們是使英國共黨，法西斯分子，托派，毛派，和平分子，和各種各類極端分子中那些戰鬥人物頭痛的人。

特務部人員的工作，是極秘密而有時十分艱鉅的。他們耐心和不憚煩地估計，什麼構成對國家和國家秘密的威脅。

如果你以爲特務部人員過的是緊張危險生活，置身於權力走廊和大陰的政治思想鬥爭之間的後巷，那麼你最好再想一下。

關於後巷一點，也許說得稍對，但特務部人員在後巷徘徊數小時，爲的是辨認出一個組織小組織的男人或女人。那時特務部的檔案，便又可增加另一個名字和分類了。

一名特務人員的占士邦式生活，蘇格蘭場的特務部人員是無福份去享受的。特務部的人員，差不多都是已婚的男人。據蘇格蘭場當局的意見，有家室的人，是最好的警官，因爲他們較爲安心工作。

他們花錢打扮很漂亮嗎？一名一級刑警探的警官，月薪未繳稅也不足一百五十鎊，是無法穿著名貴衣鞋的。

說到魚子醬和其他占士邦式的菜式，試想一名警官來渡約六先令的膳食津貼，能吃得起這些東西嗎？但這約六先令的膳食津貼還須當值超過九個半鐘頭才領得到。如果吃東西的地點是在基地五哩之內，津貼還要扣稅。

蘇格蘭場特務部的人員也不願學占士邦一樣，駕駛華貴牌子的汽車，因爲這樣會把自己變成了顯著的目標。無論如何，蘇格蘭場的停車間還未有那樣奇特的東西。當那些政治偵探需要交通工具，他們便借用難以辨認的「監視」汽車，出租汽車或的士。

特務部人員往往工作過度（平均每人每週工作六十小時，有時每天工作竟逾十八小時）。他們要保護來英訪問的皇族和各國到英的總理，並監視機場碼頭，以防罪犯偷渡來往。

他們發現「紅丹尼」進入國境，在希斯羅機場拘捕了刺殺馬丁路德金格博士的疑兇，而且無數次阻止黑手黨的嫌疑分子入境。

特務部的首長不喜歡宣傳。有時因審訊間諜而致特務部一些人員要公開露面，他們認爲這是勝利的美中不足。

國防部的特工人員，也是從事地下工作的，他們在間諜調查中，擔任主要工作，但他們不須出庭作証。

當特務部的人員不得不公開露面時，它的首長便非常不安，因爲他們平日的不露身份，有時在工作上是很重要的。

最近在倫敦發生的一次粗暴的流血示威中，一名穿制服的青年警察，給一個揮動大棒的青年打中了。他追捕那青年，並把他困在一處死巷，但他也被一批示威者包圍，幸而那批示威者混進了幾名特務部的人員，那警察才安然脫險。

離婚男子苦多樂少

每年英人付給其前妻的贍養費已達一千二百五十萬鎊，離婚時一次過的賠償還未計在內，這筆開銷今後還要繼續增加。·世文·

對大多數人來說，離婚是傷心，破裂家庭，和互相責備。但是，對一些人來說，這却是一宗大生意。

離婚是千百萬鎊的行業。大多數離婚獲得法律援助的，在目前來說，英國每年要全部付出六百萬鎊，作爲對非訟事案件的法律援助，直至目前爲止，這筆款大部份用於離婚案，平均每次離婚付出七十五鎊一先令三便士。

當然，律師是從中得利的，但亦要付給偵探。而且，私家偵探社在這日益蓬勃的行業中亦賺益匪淺。其他有利害關係的是苦惱的妻子，彌補他們傷心的賠償，以英鎊計。

一個男人更知道有瞬愛情的高昂代價，他是戴婚男爵。當他與前妻離婚時，這位男爵夫人獲得廿三萬四千鎊至四十一萬七千鎊的贍養費，視乎她會否再婚。

現年四十七歲的女星璧麗安娜．沙列汀，與電影公司主席戴維斯的婚姻於一九六五年解除時，她獲得二萬五千鎊及每年八千五百鎊的生活費。

本年四月，特斯那太太與一間公司主席離婚時，她獲得十萬鎊的生活費。

但是，像上述的數字與美國的離婚行業比較起來，簡直是小巫見大巫。比方說，美國一位飛機製造業巨子菲利特的前妻，一九四五年獲得法庭判付四百一十二萬五千鎊。紐約社會名流赫德遜太太，於一九六三年得到二百三十萬鎊，而前洛克斐勒太太則於一九五四年得到二百萬鎊。

英國男人到正每年付出約一千二百五十萬鎊，給他們的前妻。

究竟一個妻子對她的丈夫來說所值幾何？這當然要看妻子如何而定。去年，沙非特一個離婚法庭，判其妻的價值等乎他以三十鎊的賠償。一九六五年，有一個丈夫，在離婚案中要求法庭判令妻子的情夫賠償他一萬鎊，但結果祇獲五百零五鎊。

沙利那溫姐的一個律師，要求離婚時，獲得另一男子賠償五千鎊。又去年一名民航機駕駛員因妻子不貞，獲得二千鎊。兩年前，伊徽斯特，一名現年七十一歲的人，付七千五百鎊給一個丈夫。數月後，被離棄的一個妻子，被三位上訴法官所估計僅值百五十鎊。法庭描述，與送牛奶人私奔的妻子，「並非很有價值」。

無論其他各行業情況如何，離婚業正蓬勃中，而且有跡象顯示：進行案件將會繼續旺盛。十二年前，二萬七千七百五十三人要求離婚，一九六六年，達四萬五千六百一十宗之多。今年離婚案件無疑將會多逾五萬宗。

在大宗離婚案中，有九宗是無需爭論的。如果有一個人能够提出通姦、虐待，或是遺棄的證據，他或她會獲得法庭判准離婚。平均所需時間僅是十二分鐘。

正如在所有法庭案件中一樣，証人有權獲得費用的。如果離婚案是由私人出訟費的，則「有罪的一方」，被法官諭令支付堂費。不然的話，這筆堂費將由法律援助基金撥付。

這些堂費的數目，可能是高得驚人的。一位倫敦律師說：「如果一個人是一位公司董事長，那麼費用可能是每天十路尼（每路尼廿一先令），加上合理的舟車費，以及餐費等。又如一個人每週賺廿五鎊，那麼這將每天五鎊，再加上合理的舟車費和餐費。」

如果雙方得離婚的人提供證據，他們亦可要求一種証人費的。

私家偵探通常祇在通姦案中出現，但是由於通姦造成離婚案件佔大多數的一半，所以很多私家偵探忙得不可開交。

在一宗沒有辯護的通姦案中，私家偵探通常需要訪問有關的丈夫或妻子（以及情夫或情婦），以獲得一項書面供狀。平均費用爲八堅尼（即合共八鎊八先令），再加消費。

而這個私家偵探將會是法庭的一個主要証人，証人費五堅尼（合五鎊五先令），再加消費。

普通離婚案由延費律師們說：搜集証據很不够的。因爲一宗案的準備時間可能需時數月，雖然聆訊可能祇十五分鐘。律師平均收四十鎊。

「一次過案」（即監視一對可疑男女）平均收費每小時一堅尼（廿一先令），另加消費。如由兩名私家偵探擔週末輪流監視的話，不難逾六十鎊。

當御林軍出現時，圍內外遊客都爭相參觀，與及向他們示好意或拍照。

御林軍的苦樂

遊人慣以硬幣投入長靴中，使他們成爲唯一有外快的軍人，但另一方面他們也必須最有忍耐……·西門·

英國騎馬的御林軍站崗下班後，脫下他的光閃閃長皮靴，一大批硬幣從皮靴倒在櫈板上。他拾起一數，有一鎊五先令——這一天「收穫」不壞。

這是充任御林軍的好一面。人們到王宮附近，遇著騎馬御林軍時，習慣了用硬幣投入他們的長靴去。一御林軍說：有一天，我得過十五鎊。正常的，他們有十先令便滿足。硬幣或鈔票，時時投入他們的靴裡。

然而，亦有少的御林軍四面細看，這是使人怪不舒服的習慣。有一位御林軍說：「時常因爲媽媽舉高孩子看御林軍時，他們玩得一半的糖果、雪條、甜薯三文治，雪糕條都會掉入皮靴裡，是很難受的，這要有很大忍耐。」

有時，御林軍避免不了要發脾氣。一名年輕御林軍對一名非官方的導遊，信口開河，對遊客說：「禁衞軍騎兵的衞兵，並有著面命令：阻止任何妨礙及討厭的事在禁衞騎前發生，他們是有權叫任何人停止的。」

御林軍說：最討厭的是少女們，她們在你面前走來走去，評頭品足。例如說：「噢，他不是很英俊嗎？」有時指着盔穗說：「你猜他會不會剪一下頭髮？」步哨在站崗時，突然會有人抱着他擲一張相，去寄給家人看。碰到這情形，御林軍有立正，起步，行開。

旅客須注意的，他們不可站在衞兵所行的路綫。御林軍奉令有他們的特殊操步的路綫，切不可侵入。一九五五年發生過一宗嚴重意外事件，由白金漢宮前一值班御林軍，把一名愛爾蘭文人踢了一腳，他被罰禁閉十天。

事後，英國防部解釋：「那名御林軍，理由是『行爲不正規』，他做操四步而用一步，因此對公民犯了不必要行動。」幾天後，有一女人想抓衞兵的槍。結果，白金漢宮的御林禁衞改在鐵欄內巡邏。官方認爲御林軍在鐵欄外巡邏，不可能作正規進行，因爲旅客及遊人太多。

御林軍不容敵人面前，他們認爲，在敵人面前，他們從未退過。去年，他們申請再派到鐵欄外，但不獲批准。御林軍遊邏守納爾遜大將在滑鐵盧之役的衞鋒口號：「向前衝」。

今日，使御林軍憤怒的是指他們是「玩具兵」。他們實在是好戰士。從旅遊立場，他們是英國財產之一。英國旅遊家說：旅遊業在英國是第四大工業的，也是替英國賺錢最多的。

十個美國人中，有八個是喜歡英國本土風光，沒有御林軍，他們便不到英國旅行。所以，御林軍必須站在綫，爲外滙收支平衡。

大衆自由漸遭蠶食

倫敦明年採用標準信封，不用的人要多付郵費；非本區的電話簿要錢買；父母沒有替子女選擇學校的自由。

一九六九年，在英國寄信或許採用標準尺寸的信封。這是英國郵政局的最新計劃，所訂的標準信封是最低限度三吋半乘五吋半，最大不得超過四吋四分之三乘九吋四分之一。信封應是長方形，長度最低限度是闊度的一點四一四倍，而信封須用最低限度每方公尺重六十三分的紙張造。用標準信封寄信，祇須貼四便士郵票；否則要貼六便士郵票。據郵政局解釋，這是爲了「加速工作，減輕費用及減少人力」。

郵政局最辦「快郵」，如果想所寄信件迅速遞送，要貼五便士郵票，而不是四便士郵票。

郵政局已經介紹新郵局密碼，寫在地址後邊，但很少人用這種密碼。雖然這種密碼據說爲了「減少費用」，但編製這種密碼的費用已逾二千四百萬鎊。

郵筒將是方形而不是圓形的。這對於寄信人有什麼方便，却是一個謎。寄信人只望郵遞迅速，不管郵筒是什麼形狀的。

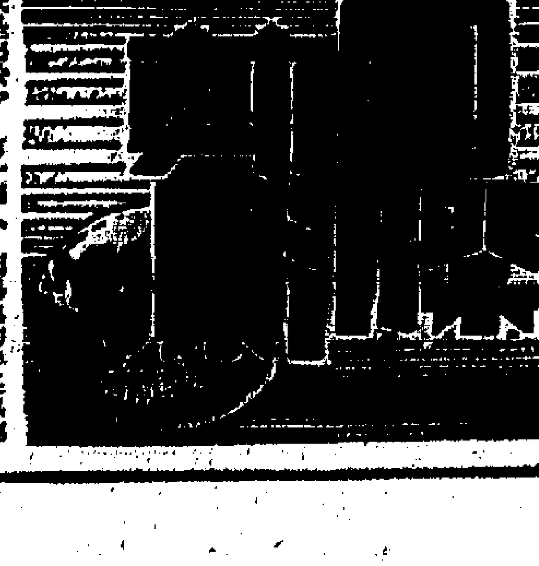
你不寄信而打電話嗎？倫敦已有分區電話簿，電話用戶祇獲得一本本區的電話簿，除非他付價索取其他三十五個區的電話簿。至於打長途電話，每次首間電話號碼須付款一先令。

英國的施政，祇是出於少數人的意見。聯合國人權憲章規定，每一個人都有權把他的兒女送到他所選擇的學校。但在英國，他却沒有選擇權，政府決定所有兒童應受同一的教育，不管他們父母喜歡與否。聯合國人權憲章規定，任何人都不應被強制索取其產業，但在英國，一個人被剝了兩業，有時甚至不知理由。

有一個人，因爲他的中英鐵塔被強迫放棄而祇給償六十鎊，價值賠償四百鎊。結論擺有一個人，花了一萬鎊來建造一幢房子，後來被命令拆掉，因爲在找郵上他犯了「一般規則」。一個威爾斯化學師花了一百鎊，在他家外的地上種植了許多玫瑰，但被市政局派工人前往剷除那些玫瑰，並將工作成果付給他。

有些時候——但非常的少——民衆的呼聲非常有力量，例如英國警察拘人的權力，就因民衆呼聲而制止了。

這是「對我們有益的」——又是「對我們有益的」。市場委員會、工會、商店經理、專業團體，都有私家法庭，可以制裁社會大衆，或禁止大衆工作。在法庭，法官判一個人終身監禁，後成任何時間釋放他。但一個公務員可於五年、七年、十年內禁止大衆的自由。是每一個男人，女人及孩子都要打指模，存於森瑪溫特大廈。甚至有人建議，任何人都不能駕駛汽車，除非他能够使「當局」相信他有駕車的必要。（完）·愛斯蕾斯·



英人愛雨傘
年買六百萬
除了擋雨外
還用作武器

有些人只爲一把雨傘是在下雨時用來擋雨，以免身濕的東西。這種想法是對的，但在像英國人那種愛傘的人的天堂社丹。每年買雨傘幾達六百萬把。在英國人的心目中，一把好傘不僅是一種手携的防雨具。

雨傘可用作社會地位的象徵。此外，還有許多別的用途，一把雨傘最近被用來傳遞一部間諜電影的故事。它不被用來擋雨，而被用作無綫電機，它可以像自來墨水筆一樣寫字，也可用作滅火器，自衞刺，或者毒藥發射器。

紐約一家雨傘廠想出一種新花樣，附在大傘柄其鋪佈萬能傘的生意。另一家雨傘廠也出了一種價值四鎊四先令的動物傘，以作對抗。他們宣佈：「我們給那些許多愛貓狗的人一種東西。」這種動物傘是用一條帶在傘內的皮帶，綁在一隻狗的身上。

雨傘的用途多極了。如果你經過甚麼都貝爾維德利的伸力格斯托克街的某一間大廳，你會以爲花園中正擁着雨傘。

那裡經常有十五至十六把打開了的雨傘，從地面長出來的。它們都是倫敦法院的總務主任占姆士·蘭塔吉的東西。他在他的根據家中，利用它們來遮擋雨水，以免傷及他最珍貴的……

去年，倫敦有一個人被控以雨傘作爲攻擊性武器，而一宗藉合法活動，亦有合理的原因」。倫敦西區的法官斷言：「柯林斯，我決定一把隨身的雨傘不應視爲一種攻擊性的武器。」

柯林斯說：「如果你想用一把雨傘對付別人，它會轉成攻打，但我不喜歡將一把掛着的雨傘列入攻擊性武器。此例一開，我不知道他們怎樣才能完場？」

這時候，許多法律界人士自己才舒了一口氣，因爲許多法官和律師，一把擋着的雨傘，毫不少是他們的日常服扮。

他們想到，他們會因攜帶一種攻擊性武器（雨傘），而根據一九五三年的防止犯罪法，被判監禁三個月，他們便會有所抑制了。

但雨傘一向都不像被用爲濫用的東西。它有的賣據，以傘作一種地位的象徵，傳得越多，便越感興。

女人除了用雨傘來保護她們的髮式不被雨水淋濕之外，對雨傘還有甚麼用處呢？說來簡單。她們把雨傘擱在巴士和火車上。倫敦交通工具失物認領處每年處理被人遺下的雨傘幾達十萬把，其中大約有百分之八十是女人的。（文生）

澳共頭頭「工聯」主席 梁培復出壓倒何賢 走資派勢將被整肅

【本報特稿】在「工人領導一切」之下，澳共頭頭梁培已東山再起，把大阿哥何賢壓倒。

可靠消息透露：梁培之能夠在被澳共商字頭與學字頭的頭頭批鬥而趕回廣州「學習」後重新站起來，是由港共頭頭之一的鄺烽撐腰。

在鄺烽帶着「聖旨」到澳門把一批澳共黑頭頭則為一陣後，梁培便由廣州的「學習班」（洗腦營）被釋放，而走馬上任，繼坐澳共頭頭的寶座。

消息來源稱：梁培是在上月下旬趕返澳門的，並即主持在上月廿四日「澳門各界」籌備偽慶的最後一次籌備會議。席上破口大罵「蘇修」「美帝」後，力讚「文化大革命」使到「祖國河山一片紅」，個人的說話佔了這個會議三分之一以上的時間，一片「勝利歸來」的神態。繼後講話的為柯礎（工運）、何賢（商運）、容寶山（學運）、趙斑斕（文運）等講話，最奇的一向以實力最雄厚的何賢及紅衛兵領袖容寶山排在第三、四人講話，因此使到一般人意味到工人已回復領導地位，未來向走資派及學生的清算鬥爭，將會隨之先後展開。

據來自澳門熟知澳共內情之人士消息：自中共宣佈「工人領導學校」後，澳門左校的紅衛兵，亦認為人人自危，不少怕受牽連而受「批鬥」的學生，紛紛脫離左校，逃來香港，亦有放棄學業，向來最積極擁有學生最多的×江中學，本學期的學生減少三分一以上，其他如「濠運」領袖如杜英、張英等，本為共黨的老黨員，亦均以年老力弱為詞，宣佈輕減各項所謂「愛國運動」的工作。

消息並指出：梁培此次能離開廣州返澳，乃港共「頭頭」鄺烽於本年七月下旬間趕澳在「澳門日報」內主持一項重要會議時所決定的。在會議席上，曾拍案大罵鬥爭「港英」慘敗，應歸咎於澳共，以鬥「澳葡」雖然成功，此後仍不斷做出向主教、英領事鬥爭等行動，使港共亦向「港英」鬥爭，而致大失人心，受此影響而致一敗塗地。這一責任，須由當時的「當權派」包括「商運」、「學運」、「文運」的「頭頭」負擔。

鄺與梁原乃一鼻孔出氣的，乘中共以工人代替學生推行「文革」運動，即利用此一機會，向粵共代梁解脫，將過往錯誤，大部份諉過他們，給梁一個「戴罪立功」機會，返澳重行領導的地位。

消息指出：梁培已獲「軍政府」（所謂革命委員會）的最高指示，務把澳共內部的「走資本主義路線」的牛鬼蛇神繳清。因此，由「鬥委會」改組的「澳門各界同胞大會」，由十三名委員增至一百卅餘名的委員，其中大部份已被安置了「無產階級」的工人。這些「無產階級」將以「當家」的姿態出現，「領導」與「教育」「走資派」與「紅小將」。所以一般預料何賢集團與容寶山（紅衛兵）集團將會在最近期內遭遇梁培集團的慘烈反撲。

貝納祺認為應多辦工校 訓練小販投身工業 比發牌照更為實際

【本報訊】「當局以往把小販牌照發給申請人，當作是幫忙他們找尋生活的想法，根本是不切實際的。事實上，我們應給予他們工業上的訓練，以使他們能獲得一份更值得和滿意的職業。所以，本港應多設工業學校，使他們能夠有接受工業教育的機會。」小販事務委員會主席貝納祺，昨日在市政局會議中答覆胡鴻烈議員提出之有關小販的詢問時，作上述的評論。

他說：現在的無牌小販（有些是不能獲發牌的）的數目非常大，大約估計在三萬人左右。恐怕這種不滿人意的情況，在小販管理隊的力量增加到現實水準之前，將會繼續下去，大多數的無牌小販是流動小販，他們甚至用不動的結構物來擺賣貨品。

在談及安置小販的問題時，貝納祺表示：該委員會主要的目標，是繼續清除主要道路的小販，及將小販集中在橫街或離開街道的擺賣場及市場。但是，這項措施是否會成功，則全部依賴各小販是否合作。

他說：當局已經注意到如果將小販遷往偏僻的地點，他們的生意便會減少的問題，因此，現時計劃興建的小販擺賣場，已儘量設在便於市民前往的地點。

在透露有關發給小販牌照的統計時，貝納祺議員說：關於已領牌照的熟食檔小販，一九六六年有一千二百八十八個；一九六七年有一千二百八十七個；今年有一千二百八十四個。自一九五八年以來，沒有這一類的新牌照發出，並嚴格限制這種牌照的繼承資格。他期望可逐漸淘汰街道中的熟食檔，由數目增多的酒樓餐廳和再度出現的經濟食堂與其他食堂將之代替的希望，離實現時期尚遠。

關於已領牌照的一般攤檔小販，一九六六年有八百二十九個；一九六七年有八百二十五個；今年有八百二十個。這種大型的固定攤檔也不發新牌照，也差不多同樣嚴格限制繼承資格。不發新牌照的理由，是因為近年來的小販數目是這樣多，以致多時以來的政策是發固定小販檔牌照，而不發一般攤檔牌照。

關於已領牌照的固定攤檔小販，並把小販包括在內，在這一類中，一九六六年有七千九百六十九個；一九六七年有七千九百五十七個；今年有七千九百四十六個。現有一批人在等待經由社會福利署署長推荐發給的牌照，但目前的情況是，在大多數的情形下，可用的地點，不能用以謀取過得去的生計，但每當考慮發出任何新的固定攤檔牌照的地址時，市政局要和警務處長、消防事務處及市政事務署諮商。

關於已領牌照的流動小販，連名詞包括流動報販在內，一九六六年有一萬八千二百九十九個；一九六七年有二萬三千五百一十八個；今年有二萬一千三百二十七個。大部份已領牌照的流動小販，已在小販擺賣場內或街上的固定位置做生意，今年他們的數目下降，可能是因為一般流動小販認為他們的牌照未能使他得到充分的利益，而他也可以輕易地無牌販賣。

在討論及關於發給小販牌照與年在廿一歲以下者時，貝議員透露：小販事務委員會的政策是：可以獲得核發或繼承小販牌照的最低年齡通常是廿一歲，凡是未足廿一歲者的申請，均交由小販事務委員會的指定委員作詳細審查，祇有特殊情形才由指定委員加以批准。他說：年未足廿一歲者的申請者並不多，這些申請的數目，一九六六年是五十四宗，一九六七年是五十七宗，一九六八年是五宗。在所獲得的一一六宗申請中，獲得批准的有七十六宗，被拒絕的有卅九宗，未決定的有一宗。

大水管爆裂 英皇道成澤國

【本報訊】雖然颱風「伊蘭」並未侵襲本港，亦無狂風暴雨，但北角英皇道三三六號附近一段馬路，昨晚九時半發生水浸情況，該段路內水浸入舖，迫使沒汽車輪胎高度時改道，附近商民狼狽萬分，交通亦告阻塞。迄九時卅分水勢開始退去，交通逐漸恢復常態。

在下午九時，北角英皇道三三六號清潔大廈門前行人路邊地底水管，突然爆裂，柏油路面成魚鱗狀裂開，大量水源由裂口湧出，瞬即泛濫附段路面，約十分鐘後，積水高達二尺，停在路邊之汽車輪企被淹沒，較低窪的店舖亦被水浸，由三三六號起至新都城大廈路段馬路變為池塘。

當水勢泛濫時，商戶職員七手八腳防水，過路民眾則更狼狽，提着鞋的時髦女郎涉足水中過路，附近頑童更在馬路中嬉水。

由於積水之高，引致該段路程的交通臨時中斷，往來車輛均改道由北角道、春秧街、糖水道等內街道路續行。

工務局接獲報告後，即派員工先將大閘關閉，隨即至缺口處進行緊急修理，至九時半，始修理竣工，交通來往開始恢復。該馬路缺口處長達廿呎，闊達十呎，均是被爆喉水力沖擊者，所爆之喉是十八吋口徑的食水總喉。據一修理工人稱：此喉爆後約六分鐘，已將大閘關妥，使之不再噴水。

北角英皇道因爆水管而水淹，交通停滯達半小時，水深將及兩尺，行人、商戶狼狽不堪。

赴台祝國慶連演十二天 非凡响劇團回國勞軍 由何非凡吳君麗率領

【本報訊】本港非凡响劇團回國觀光團，由正副團長何非凡、吳君麗率領，經理何燦，總務呂楚風，團員李揚聲、梁倩華、譚定坤、袁麒麟等一行三十八人，於昨日下午三時搭「安順」號輪回國觀光，該團全體在碼頭齊集，高舉青天白日滿地紅國旗，列隊魚貫登輪，服裝鮮明，行列井然，人人精神煥發，引起送船人羣拍掌歡呼「中華民國萬歲！」

據團長何非凡談稱：本團定五日晚起在台北三軍托兒所連演十二天，慶祝雙十國慶，隨於十七日南下勞問三軍基地，將作數場勞軍演出，由有關方面安排日期，並暢遊高雄、台南、台中各地名勝，飽覽祖國壯麗河山，留台一月然後返港。

由港赴日貨輪「曼谷商人」號 途次台峽遇風求救 海上漂浮尚未下沉 船上載有本港船員共卅五人

【本報訊】颱風「伊蘭」小姐正在吹襲本港之際，本港海事處于前晚接到巴拿馬貨輪「曼谷商人」號在港海外拍出緊急求援電訊，報告是在東經一一八點二度，北緯廿二點四度附近，並謂該船擱淺入水，同時該輪所在海面正遭遇颱風經過，故情形至為危險。

據政府新聞處昨晚十一時十五分消息：發生機件故障之貨輪「曼谷商人」號，仍然在海面漂浮，未有下沉。

有數艘船隻在失事現場進行搜索，並曾發現一艘救生艇，上有數名生還者，但是，因為天氣惡劣，未能將該批人員救起。相信船上的人員全部為中國籍。

政府新聞處昨晚十一時五十九分又發表一段有關該輪之消息：該輪被發現之救生艇經已被尋獲，但艇上並無人跡。

據悉：該輪在本港僱有海員卅五人，船長為永康，是一位有航海經驗者，現在該海員生命安全深慮。該輪發出求援訊號後，有兩艘日本貨輪曾拍電本港，謂說近前往施救，但至今未聞該兩艘日本船再有電報前來。該船在港代理商稱：「吾人現亦不知該貨輪之安全與否，吾人所能辦到者，只有為該輪安全而祈禱」。該貨輪「曼谷商人」號于上月廿五日才由曼谷開抵本港，載有糖口貨物六千八百二十四噸，該輪于兩日前離港開往日本之門司港者。

【高雄一日中央社電】一艘航行在台灣海峽南端的香港貨輪「曼谷商人」號，機件發生故障，無法繼續航行，頃發出求救電訊。高雄港務局今晨收到後，因海程較遠，已轉請中國海軍救難大隊設法支援。高雄港務局說：「受颱……」

「曼谷商人」號是屬于德安企業股份公司的一艘貨輪，德安公司總公司設于香港，在台北設有分公司。該「曼谷商人」號的船位為北緯二十二度十八分，東經一百一十八度廿四分，即在台灣海峽南端海面。由於該輪主要機器進水，致使機件故障，無法繼續航行而在海上漂流。

熱心讀者捐款行善

本報昨日繼續收到讀者捐助友人捕賊遇刺身亡的楊昌遺屬善款，計有李光明廿元，容詠棠小朋友廿元，謝福九十元，李榮卅元，羅城文廿元。請楊昌家人攜同證件前來本報會計室領取為盼。楊昌生前是機器技工，因助友捕賊，慘遭賊徒利刃刺斃，遺下一妻六子女，孤兒寡婦，頓失憑藉，嗷嗷待哺。

又：本報昨日續收到熱心讀者捐助羅寸的遺屬的捐款，計有李光明四十元，容詠棠小朋友廿元，謝福九十元，李榮廿元。請羅氏家屬攜同證件前來本報會計室領取為盼。羅寸是南丫島泥水匠兼苦力，九月十一日前往紅磡搬運水泥上船時因船沉沒而葬身海底，家窮無以為殮，後由南丫島街坊捐助殮葬。遺有一妻及五子女。

又：本報昨日續收到熱心讀者捐助蔡田遺屬善款，計有李光明四十元，容詠棠小朋友廿元，謝福廿元，李榮廿元，羅城文廿元。請蔡氏家人攜同證件前來本報會計室領取為盼。蔡田是一名泥工，在一次直升機失事中被機槳削斷了頭顱，遺下一妻六子女。

減免學費數額 並無規定數目 如定額不足容納仍可申請增加 徙管會主席李耀波稱

【本報訊】現時官立及補助學校的免費學額，是按照有需要的學生而定的，並無規定的數目，以免有實際需要而致失學。

徙置事務管理委員會主席李耀波，昨日在市政局會議中透露：在行政上，政府所訂下之財政規定為減免之學費總數為百分之二十，而各部份全部減免（即可高達此數），惟所有適合資格的學校，均已獲得通知，如他們的學額不能容納它們的學生時，則可申請額外的款項，到時教育司是會准許多些必須動用百分之二十數目的分配，批准額外的款項。政府經已表示，它在任何時候，都準備增加撥款超過百分之二十的數目，但是到目前為止，還未證明有過需要。

在談及有關官立及補助學校免費學位之申請時，李議員表示：所有官立及補助學校免費學位之申請，在本月底之前，仍在進行中，各校仍未須呈交其報告。所以現時已批准之免費學位之多寡，總數仍未能整理，須待資料整理後，始能公佈。

小販事務委會 增加委員八人

【本報訊】市政局小販事務委員會委員名單，經市政局開會決定後，已有所調整。小販事務委員會主席貝納祺，在市政局會議席上指出：小販事務委員會委員，已增加八人，以充實會務。其名單如下：張有興、……、錦恩議員，高級助理署長李斯，工務司部助理，徙置事務署助長，社會福利署長，交通事務處長及副華民政務司。

看管牛隻 安全措施 較前妥善

【本報訊】現時運抵本港的牛隻，即用特別構造的貨車載運，這種貨車都裝有一切的防範措施，同時由於碼頭有特別構造的欄河，員工處理牛隻較前安全，故安全情況已大為改進。新屠房的設備除了較舊屠房者為佳之外，也較少噪聲，同時受交通阻滯的機會亦較少。

屠房事務委員會主席王澤森，昨日在市政局會議席上指出：堅尼地城的新屠房剛剛建成，雖然牛隻已於八月一日起由土瓜灣舊屠房移往新屠房，但在新檢疫牛倉未建成之前，由漁農處處長管轄的主要檢疫牛倉仍設在士美菲路。但是，在無管安全設備下，牛隻不會再有走失的機會。他說：舊屠房，將繼續使用至本月十六日。

在公園或遊樂場 建中國名詩人像 市局接納詳加考慮

【本報訊】在本港大公園或遊樂場內，豎立一個中國名詩人像的提議，已被接受考慮，並將移交於下次市政局會議時再行討論。

市政局議員張有興，昨日在該局會議中，曾提出在本港遊樂場內豎立中國著名詩人人像的建議，市政局主席亞力山大認為該項建議，應移交給市政局容委員會詳加研究及考慮，所以該項建議，已包括在該局下次會議之議程內。

抗日名將 張壽病逝

【本報訊】抗日名將張壽，字南屏，粵新會人。上月卅日病逝于九龍明愛醫院，定明日下午二時，在明愛醫院禮堂出殯，葬于長沙灣天主教永遠墳場。張將軍當年抗戰于南京、南潯之役，有勇敢善戰稱，駐守潮汕一帶，勇抗強敵，愛護人民，協助地方救災，至今該地民衆仍為樂道。

粵東登陸 風姐「伊蘭」 三號風球昨午卸下

【本報訊】天文台昨日下午二時將三號風球卸下，表示風姐「伊蘭」威脅港海的可能性消逝，警戒解除。

天文台十二時十五分發出聲明稱：三號風球仍高懸，表示風力時速廿二至卅三海浬強風。至午十二時，在僅離港海下的風姐「伊蘭」，中心位在北緯二三．七度與東經一一六．六度間附近，約港東北偏東約一百四十哩，仍向西北傾移。至下午三時止，「伊蘭」中心位在北緯二十三．九度與東經一一六．五度間，距港東北偏東一百卅哩，仍以時速三海浬向西北移，開始變弱，惠來、陸豐沿岸（汕尾以東）。

麗的中文電視台主辦 全港公開團體象棋賽 今晚在修頓場館揭幕

【本報訊】麗的呼聲中文電視台主辦之第二屆全港公開團體象棋錦標賽，定今晚七時半在灣仔修頓球場館揭開戰幔，賽程採用單淘汰制，報名參加棋賽之團體單位，共有七十七隊。

縱觀港九棋壇精英，除了每星期六都會在麗的中文電視台播映外，並且免費歡迎各界人士到場參觀。

今晚與賽隊伍共有十二隊，其中如保濟丸業隊，文利對精武體育會等，都是好戲之隊，保濟丸隊之林炳元、伍天龍，都曾得過全港棋賽冠軍，精武會之黃于超，曾得全港棋賽冠軍，亦於最近一次西區街坊會棋賽中屬首選。故可預料戰對奕之下，將有許多精彩鏖戰出現。

麗的電視影星丁因、呂霏英、陳惠珍三位小姐，今晚將應邀到修頓場館，主持開棋禮。

自由影劇界 祝雙十國慶 數百人報名參加聚餐

【本報訊】香港自由電影戲劇界慶祝雙十國慶大會，經籌備委員會積極開始籌備以來，各組工作分頭進行，情緒至為熱烈，各界致送大會獎品，紛至沓來，非常豐富。今年大會地點，仍在九龍彌敦道平安大酒樓舉行，參加者每人均有獎品可得，聚餐時並有遊藝節目助慶，今年會員來多，席位有限，故餐券至為擠手，日來前往彌敦道平安大酒樓十樓港九電影自由總會報名領取餐券者，已有數百人之多。

廣州一批學生 被施生晒酷刑

【本報訊】在大陸內成為當權「新貴」的工人份子，「下馬威」首先將知識份子的學生「開刀」，在「十、一」偽慶前週，即九月廿七日，廣州一批大中學生百餘人，被工、軍聯合的武裝押解在流花橋方面的山丘中，作慘無人道的「日晒」酷刑。

據說這批學生包括中大、大專多家大中學生，押送他們的大卡車身上，懸有白布橫條，寫着他們的「罪名」，他們被控訴「不服從工人階級領導」、「看不起勞動」、「交代不誠實」及「與階級敵人為伍」等，很多市民都曾是路旁觀看這些曾經瘋狂叫囂的紅衛兵。在「紅」時期的年青人，今因在卡車中擾受工人「新貴」的磨折，這些青年人，都似曾遭受殘酷的毒打，很多衣衫破爛，有些更滿佈血漬，男性佔多，女性較少。他們在槍尖下垂頭喪氣，默不作聲，在流花橋車站後的遙遠一個小山丘上，這些青年全被驅下車集中在一起，跪在泥土上受烈日當頭晒的苦刑，押解的共軍與工人們則在卡車蔭陰處休息，以擴音器向這些青年人講話。由於車站至後山的路程，閒人禁止走近，所以候乘公共汽車的人都只能在車站處遙望而不能走近去看。

透露這件事的旅客表示：他在車站候車逾四十分鐘之久，遙遙望過去，那些在烈日下的青年沒有改變過，依然是在烈日下跪着，但有小部份人的身體因抵受不了烈日當頭晒的苦而傾倒的。

中文文摘
Chinese Digest
第二期出版了

要目
楊森　四川二百五十歲老人李青雲
岳蕭　難忘的人
王有蘭　辛亥建國回憶
梁津　由珍妃入宮到沉井
林世榮　台灣布袋戲
紅桃　鼓王劉寶全
馬五先生　黃天右著見女鬼
易君左　西風殘照漢家陵闕
陳碧樂　袖珍名犬吉娃娃
原子粒與超音波
張徹談鄭佩佩
陳紀瀅　西班牙鬥牛
每冊一元 報攤有售

萬安 哮喘百寧丸
純以名貴國藥 依據獨有秘方 精煉配製而成
確切根治各種哮喘，頑固支氣管炎，咳嗽等症，功效神速，絕無任何副作用及刺激性。
台灣萬安製藥有限公司出品
總經銷：香港萬安公司 旺角彌敦道五九一號 美寶大廈四〇五室 電話：三〇五八〇一
港九．新界特約地區代售店

四代專門 老牌中醫 廖鵬仲
秘方專醫 腦暈 頭痛 失眠 心跳 虛弱

香港文化園之中山圖書館 亞歷山大博物院 落成誌慶暨中山紀念亭奠基典禮
青山道十咪香港文化園為不設門券之大衆文娛園地，園中設立圖書館，博物院中山亭外，尚有海洋水族館，蠟像院，古生物院，天文館，太空火箭場，月球基地，山頂海灘，百尺觀音像，巨型飛機食堂，巨錦型咖啡館，飛碟遊戲，真冰艇等，年內將可部份開放。謹祝該園造福社會
健生建築公司　興工程公司　偉成營造公司　安光水電公司　聯合號工廠　永泰祥　錦印公司　致祥文記　鋒造廠　敬賀

源昌洋酒鮮果公司
年年中秋節．家家慶團圓
親朋戚友禮．鮮果最適宜
宗旨好　價錢平　品質優

鮮果（半箱半價計）
50/60 庄日本鳥取縣廿世紀水晶梨 二十五元
138/113 新奇士西橙 原箱 五十六元
112 非洲賓西橙 原箱 二十五元
100/113/125 庄英國一號雙紅紅洋蘋 原箱 六十元
100/113/125 紐西蘭一號雙紅紅洋蘋 原箱 五十元
72/86 庄尼磅天津鴨咀梨 二十八元
日本水晶梨 每磅 一元
天津鴨咀梨 每磅 八角、一元
美國紅蛇果 每磅 一元六角
山東萊陽梨 每磅 八毫
美國蜜瓜 每磅 一元六角
紐西蘭紅蘋果 每磅 一元四角
免費贈送七彩禮盒，裝璜名貴
七彩鮮果籃 十元 十六元 廿二元
什錦巨型洋酒果籃 每籃 九十六元 八十九元 一百一十二元 一百七十八元

七彩特價禮盒
實惠大方，裝璜名貴，分十四元、十八元、廿四元等三種，全部選用金山橙、美國紅蘋、美國提子、日本水晶梨等裝配。

洋酒
大三星軒尼詩地 附送水杯一只 每枝二十六元五角
大三星馬爹利地 附送蘭碑一杯 每枝二十六元
VSOP 大馬爹利金牌地 附送保險杯二個 每枝三十二元五角
VSOP 大人頭馬拔蘭地 附送亮杯一個 每枝三十二元五角
VSOP 大利來破崙地 附送打火機一個 每枝二十四元
VSOP 鳳凰來破崙地 附送打火機一個 每枝二十五元五角
VSOP 萬利來破崙地 附送打火機一個 每枝二十四元
[illegible]

特價貨品
[illegible]

凍肉
[illegible]

用家等歡迎來電詢問
本公司常備新奇士西橙，代客送貨

公喜棧飯店開幕
今日啟市
專營 晚飯宵夜 煲仔小菜 合 燉品 經濟筵席 金豬燒腊 掛爐大鴨 歡迎外賣
新張期內晚飯宵夜奉送皇牌燒齡啤酒三天
地址：深水埗大南街二七八號
電話：七八〇三五五

千餘左派學生工人 昨晚在中區遊行 防暴隊出動驅散

中國銀行一男子用擴音器廣播 勸人羣散去勿擾亂秩序

【本報訊】左派份子昨又乘「十·一」偽慶企圖製造騷亂，總數達一千五百至二千人的左派男女，包括學生和工人於昨晚九時五十分，分別自西區招商局門前高唱「毛歌」後，又分批乘坐電車、巴士，至中區德輔道中「中國銀行」門前集結，呼口號，將來往交通阻塞。由於該批左仔毫無秩序，場面極為混亂，警方據報後立即派出一隊警員到場向集結的人羣勸諭立即散去，但他們不但未聽勸告，反而排列在路中高唱「毛歌」。

在警方一再勸諭無效後，警方立即召防暴隊到場，在德輔道中與遮打道、畢打街一帶戒備。

至十時廿分，人數集結最多時，該左派「中國銀行」突有一名年約四十歲之男子，手持一擴音器，在大門前站在鐵欄高處，以責求的腔調向集結該銀行門前之左派男女大聲呼叫：「我哋今日係慶祝國慶，現在慶祝秩序完畢，你哋即刻返屋企去，唔好喺呢處擾亂秩序。現在時間已無多，請各位即刻返屋企啦，唔好企喺呢度啦！」此人在重覆講述該番說話後，集結之左派份子即發出雜亂的嘈吵聲，然後各自找尋「同組」人，分別在德輔道中東西行電車站候乘電車及步行離去。

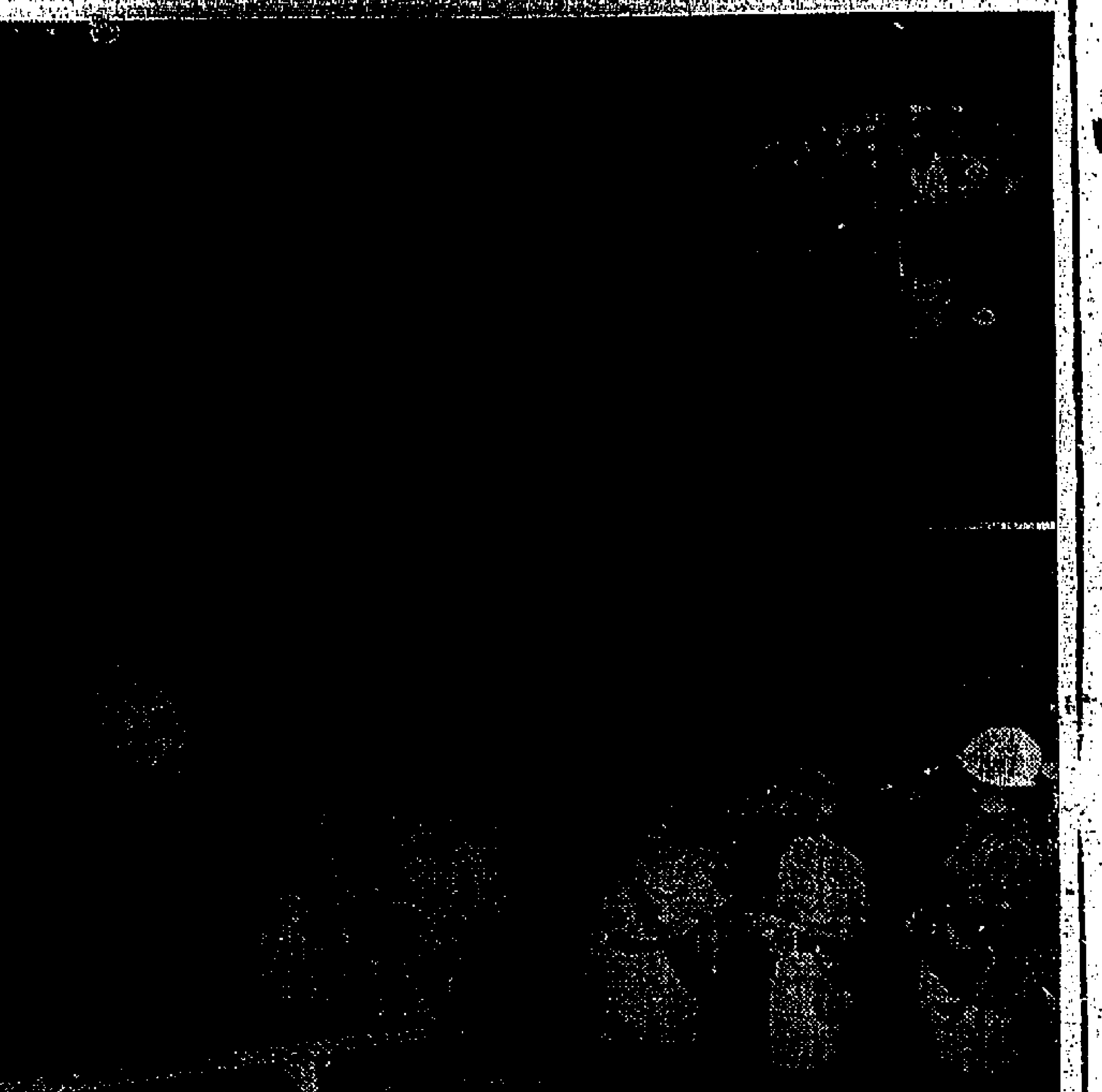
在「中國銀行」門前之左派份子相繼散去後，數批步行向西之左派男女，竟沿途高叫口號，唱「毛歌」，一直行至德輔道中郵政總局對面德成大廈側之微院里處，又集結在一起，其中一名身穿唐衫褲之左仔，手持一支「汚腥旗」，站在人堆之前領導叫口號及唱歌，同時又將交通阻塞，警方一再勸告後，他們仍拒絕離去。大約僵持十五分鐘，至十時四十分，防暴隊開到，分別在畢打街及郵政總局及海傍一帶戒備。在防暴隊開始行動時，該處左派份子仍未散去，於是防暴隊在發出警告後，將準備好的催淚彈之白旗展開，該批左仔才匆忙地逃向四方散去。

至十一時許，中區交通已完全恢復，但仍有少數左仔在附近踱來踱去，似有所圖。防暴隊乃用擴音器作最後警告，不及一分鐘，所有集結之左仔才全部散去，防暴隊則於午夜十一時卅分收隊，現場恢復寧靜。

在昨晚發生之事件，據說，左派份子在籌備慶祝「十·一」時，曾有部份激烈份子企圖在昨晚各區「慶祝」秩序及伙食完畢後來一次大巡行，但被港共頭頭否決，恐難以控制局面，造成紛亂的「十·一」。昨晚此種事件仍然發生，因此，在集結「中國銀行」之左派份子分別散來越多時，該銀行內即派出一名似是「頭頭」的人物，持擴音器勸左派男女迅速離令去返家。

在人羣集結最多時，又有一批乘坐單車之左派份子，在單車頭前插有「汚腥旗」，來往德輔道及干諾道與大道中方面，似是作交通連絡工作。集結近千左派男女，大部份為左派學生裝束，少數似是左派工人，估計左派學生較早時企圖利用「十·一」偽慶來一次大巡行，以圖製造騷亂，幸警方處理得宜，左派份子陰謀又告失敗。

昨晚警方應付上述事件共出動防暴警察一連，雖曾發出警告，未曾燃放過催淚彈。



（上）在中環怡和大廈前集結的左派分子，在馬路中心叫囂，其中一人手持一枝「汚腥旗」。（下）防暴隊高舉「催淚彈警告」，勸令左派分子散去。

天氣與潮水

吹疾勁北至西北風，密雲，間中有微雨。預料最高氣溫約為攝氏二十七度。

昨日最高氣溫為攝氏二十六點七度，最低為攝氏二十二度。

今晨零時氣溫為攝氏二十三度。濕度為百分之六十五。

高潮：上午六時零四分　下午九時四十一分

低潮：下午二時十七分

羅頓公司總裁抵港視察業務

【本報訊】美國麻省羅頓公司總裁傑遜，昨偕夫人由東京乘搭英國海外航空公司班機抵港，視察業務及觀光。傑遜氏將於十月三日星期四離港飛曼谷及孟買。羅頓公司為世界最大之研磨料製造商，本港總代理為捷成洋行。

乳罩有秘密藏印度大麻 外籍女子判罰千元

【本報訊】一名外籍女子，沙蛇乘飛機來港時，在乳罩內携帶印度大麻入口，為海關人員發覺拘捕，控告運搬及藏毒罪，准繳保出外候審，昨受審於北九龍裁判署。被告延聘律師代表出庭認罪，並向法官求情稱：被告受良好教育，正在日本、曼谷、越南各地旅行，研究藝術事業，其所携帶到港之大麻，乃在墨西哥購買，準備自用者，請求原諒輕判。結果判其罰款一千元。

該被告女子J·F·馬蘭，廿六歲，報稱為家庭主婦。

香港勞動生產力 十年內增加三倍

鍾士元博士在科管大會報告

【本報訊】國際科管會印太區會第三次大會前日下午舉行盛大之開幕儀式後，昨日已開始第一日之會議活動，宣讀論文七篇，並進行積極討論。因討論為會議之工作重心，四百位出席會議人士，在討論會中，共分八組，並由會報員紀錄各小組之討論情形。

參加會議人士，中午由胡仙小姐招待午餐，晚間則由布朗先生遊船遊河，並舉行鷄尾酒會招待。

紐西蘭科學管理協會克洛薩昨日在「勞方與資方——共同的利益」論文中表示：資方對勞方的主要責任，是協助勞方了解公司的目標及公佈公司的組織圖表；時常徵求工人的意見及對工人加以鼓勵；供給資金，使企業的經營得以繼續；供給待遇甚佳及在安全、舒適與衛生環境中進行的工作；以及對工人訓練與再訓練。勞方的主要責任是：工人要使本身對工作熟練，接受訓練，願意合作，了解他本人和經理的需要，以及致力協助公眾的願望。工會人員應對會員服務；促進勞資共同利益的了解；發展生產力，以求提高生活水準，並為公眾利益服務。

他又說：工人們大多認為，良好的領導，寬厚的待遇，發展友誼的機會，及職業安全等無形因素，較優厚的薪金更為重要。

香港科學管理協會鍾士元博士議員，印度全國科學管理協會馬加達斯與資納圖昨日聯合提出的論文——「生產與生產力」，內容是說明生產與生產力的區別。生產是指產量，生產力則代表生產效率或產量與成本的比率。

香港科學管理協會鍾士元博士議員表示：由於工業發展需要相當時日才能完成，任何政府的經濟目標，是在不引起通貨膨脹的情形下，實現充份就業，應該特別注意的是「全面生產力」，而非「勞動生產力」。

鍾博士又說：如果要所有國家不考慮本身情況，對每週的工作小時，以及對女工的夜間工作，一律遵國際勞工協約，是不合理的。

他說：香港雖然缺乏天然資源，並且沒有得到國外的援助，但在一九五七年後的十年當中，每年經濟增長率達到百分之八點五左右。實際工資的增加率，每年達到百分之六。一九五〇年，香港工業工人每週工作七十小時，但到一九六〇年，已減為約六十小時，而且工資都已經提高。預料到一九七〇年時，平均每週工作時間將減至五十小時左右。一九六一年以來，實際勞動生產力，如果以出口貿易總值為指數，照每人每工時分攤計算，每年約增加百分之十二，十年間增加三倍。

印度全國科學管理協會馬加達斯與資納圖強調：在促進生產力工作方面，勞工負有一定的任務。管理當局可以舉辦工人發展訓練計劃及對工會職員，進行訓練，作為一種協助措施。

亞洲方面，工業原料多數來自農業，故提高農業及農產工業的生產力亦甚為重要。農業的發展與工業的發展，同時並進。

盡力充撐難掩冷落 偽慶一年不如一年

【本報訊】經過去年左派分子的暴動，香港市民的人心背向，從昨日「十·一」的偽慶中，可一目了然。港共爪牙雖然仍作勉強充撐，但實際情況正是「王小二過年」一年不如一年。自從港共製造暴動遭受悲慘的失敗後，港共分子更受港市民的唾棄，加上左派內部的嚴重分裂，使頑固的港共益形孤立，因此，頭頭們為了挽回劣勢，乘着今年「十·一」偽慶，企圖驅使殘存的骨幹，大事鋪張，大事宣傳，於是在上月中即開始提早籌備，希望用盡種種辦法，聊以點綴一下這個「大日子」。但從昨日港九新界各區巡察所見，今年之「十·一」總括而言，還是冷冷清清。

港九各區，除了被強迫性懸掛「汚腥旗」的左派銀行、書欄、土產公司、左派戲院、左派學校、專售大陸雜貨商號及罷工左派工人、左派學生的住宅外，其餘一般住宅，極難找到「汚腥旗」。

裝飾得較為像樣者，就是「毛共」的各駐港機構，如銀行、戲院、學校，其餘扮演一號角色者，僅潦草粉飾門面，敷衍應付。

另外，一些一向依賴大陸供應貨物的商號，為了生意，卻擺不脫港共的死纏，也勉為其難在門角懸出「汚腥旗」，聊以「交差」。但專營大陸豬的豬欄，昨日則意氣風發地，在豬欄牛欄上，拼命地懸出「汚腥旗」，此無他，這些大陸豬商之目的，就是希望今後獲配得多幾頭大陸豬，賺多些金錢，在經濟掛帥原則下，幾乎在每一個豬欄上也掛上紅旗。

在香港仔近鴨脷洲方面的一堆領有大陸牌漁艇，亦於「十·一」之前已受命不得出海作業，以利用這些漁民來充充場，除了在海上艇隻設鷄尾酒會慶祝「偽慶」外，更要每一艘漁艇在艇頭艇尾艇中間均需懸上大小「汚腥旗」，此種粉飾實肚皮充場面的把戲，港共也要了出來，雖僅一些人在遠處看出香港仔與鴨脷洲間海面是一片紅，但行近一看，却原來不外是那四五十艘懸有大陸牌的漁艇吧了！

此外，港共為了面子，為了拍攝幾張較為可觀的照片向大老闆交代，便利用北角的幾幢屬港共富豪所有的建築物，強行懸出「汚腥旗」，外表看來，似頗「壯觀」，但實質上，這些僅是道具。

新界各區，情形更為蕭條，掛汚腥旗的地方比起往年多不了幾面。事實上，港共頭頭們今年使多了一項花招，那就是若干單位，午間罷行「茶酒會」，晚上才叙餐。元朗區的「廣東省銀行」，由上午十一時即開茶酒會，預早派出多名跑腿，到處拉人參加，但元朗區各鄉村百分之九十九的鄉民都拒絕參加。

左派銀行開茶酒會 派員到處拉人參加

除了同路人外一般市民都予拒絕

這間左派銀行，為保持酒會時間拖長，儘把正門的一個小門口開放，門前站了五、六名嘍囉，虎視眈眈，以窺進入酒會的人，是否掛着毛章的「同志」。縱觀昨天參加酒會者，大多數為罷工的巴士佬及其他行業的罷工工人，最特出的要算三數名戴客家帽的鄉婦，據說：她們的入場券，本來是發給丈夫的，但丈夫怕被其他鄉里看出廬山面目，給人搬短流長，所以祇好由她們去代表。其中元朗某大酒家，某一層樓的十多名職員，包括部長、樓面、女侍應及潔淨等，前晚已離開該酒家，東主已及時找了一批人登場，至於這批樓面侍應是何方人物，不得而知。沙田、大埔、上水、元朗、荃灣等地區，除了土產公司及三兩間酒樓，掛上汚腥旗外，其餘地區幾告絕跡。古洞村、橫台山村、宵館頭等村落，雖被左派份子，偽掛了一面半面紅旗，却使大部份純良的村民加深憎恨。許多鄉村尤其是粉嶺，完全沒有看到一面汚腥旗，因這個地區幾全屬清一色愛好自由的農民和鄉民，一向憎恨共產份子的勾當。

此外，以停供大陸貨為要脅，港共強迫各街市攤販，於昨日「偽慶」懸掛偽旗，此項計劃又告失敗。油蔴地官涌、尖沙咀、金巴利道、深水埗北河街及九龍城、衙前圍道各街市，除了豬肉攤檔因生意被迫懸出偽旗外，至於牛肉、三鳥、蔬菜、鮮魚的攤檔，懸掛偽旗者極少，港共雖施用卑劣的手段，強姦民意，但也難掩冷淡的場面。

快活谷獅子會 捐五萬元興建 大澳社區中心

滙豐業務專員岑望皓昨演講

【本報訊】香港快活谷獅子會，昨日下午七時在利園大廈咖啡廳舉行例會。該會會長李大衛並在會中，將該會捐贈的一張五萬元支票，交予南約理民府官屈珩，作為興建大澳社區中心的部份費用。國際獅子會三〇三區總監張有興亦出席例會，並為三位新會員主持入會儀式。快活谷獅子會又邀得香港上海滙豐銀行業務專員岑望皓發表演講，題為「香港的銀行業務」。岑氏說：過去十年來香港經濟狀況及銀行業務，現在依然不斷進展之中。

今年七月底，全港銀行存款總數已超過九十四億元。十年前之存款數只不過十億元左右，換言之，這十年當中增加了多過九倍。我們預料該數字會不斷增加，而今年底可能逾一百億元。存款之增加，主要是儲蓄存款，由此可反映出一般市民之收入已經大有進步。

他又說：去年發生暴動之時存款總數下降到約七十二億元，目前之良好情況指出，不但已恢復五月暴動前數字的八十四億，且達到有史以來的最高峯。此一事實顯示，大衆對於香港前途之信心及經濟之飛躍進展，更加証明銀行業務依然大有發展餘地。

他說：政府為着保存款者利益，曾於一九六四年通過銀行條例，該條例於去年之修正法通過後更加進一步強化管制銀行，使在該存之保障更加增強，因此現在銀行之存款比以往任何時期更安全。

昨日到會者有南約理民府官屈珩、副理民府官鄭澍庚、彭少新、郭志堅、大澳鄉事委員會主席何松興及該會會員廿二人。

快活谷獅子會捐贈五萬元支票給政府興建大澳社區中心。（右）會長李大衛把支票交予南約理民府官屈珩。（左）滙豐銀行業務專員岑望皓在例會上演講。

電腦能否代替人腦

香港扶輪社午餐 請柯頓博士演講

【本報訊】萬國商業機器公司的前教育顧問柯頓博士，昨日在香港扶輪社午餐會中演講「電腦對人類的影響」，並展望其利弊。

柯氏首先表示：機器與人類在處理事物上各有不同，但是以機器處理人類一切，將造成很多「陷阱」，特別是社會及種族問題上的。這位電腦專家稱：但是，機器對工業科學上的貢獻，却是很偉大的。它能使新的科學發現很快的變成產品，並使工業發展有空前的成長。人類可以設計一個意料到的未來。人類現時安定的思想後的生活，將變為充滿爆炸性的，無變的，公開的。經理人員不只要接受和沿用轉變出來的東西，還要計劃它們的轉變，指揮，控制和審視它。

柯氏稱：機器能否代替經理人員，成為一個爭論中的問題。但是機器所造成的轉變，還需要經理的智慧來處理。所以不斷教育工業人材，在任何程度上，都不算是浪費。這成為工業中最主要的投資。因為，人類的思想必須隨着機器的發展而進步。

柯氏任萬國商業機器的高級職員二十六年，一九四二年至五四年間，任該公司教育部部長，然後任顧問職至一九六八年。他亦曾任「思想」雜誌的編輯及編輯會主席。

九人車剷上行人道 七名學生被撞倒

在荃錦路附近與跑車相撞

【本報訊】新界荃錦公路與青山道交界處，昨天下午五時發生嚴重車禍，跑車與九人貨客車相撞後，貨客車剷上行人路，將路上七名小學生撞傷，跑車上的一男一女亦受輕傷。

據悉：肇事時間，適學校放學，該路兩邊站立兩名小學生，手持交通安全隊的路牌，為來往車輛暫停讓路給小學生過路，當時已有兩部擬入新界的車輛停止，但一部跑車從後至，駛至時可能衝力仍在，與前面一輛九人客貨兩用車的車尾相撞。該部貨客車隨即斜衝上行人路，將行人路上站立的七名小學生撞倒，街坊見狀，即報警將各傷者送往醫院救治。受傷的男女小學生為：陳玉蘭，女，十歲；黃秀蘭，女，十一歲；黃麗華，男，七歲；黃貞，女，六歲；羅錦興，男，七歲；張炳夏，男，六歲。跑車上一對男女亦受輕傷，駕車者男子姓黃，廿六歲；乘車少女名葉安娜，廿五歲。

日本國會議員 進藤一馬訪港

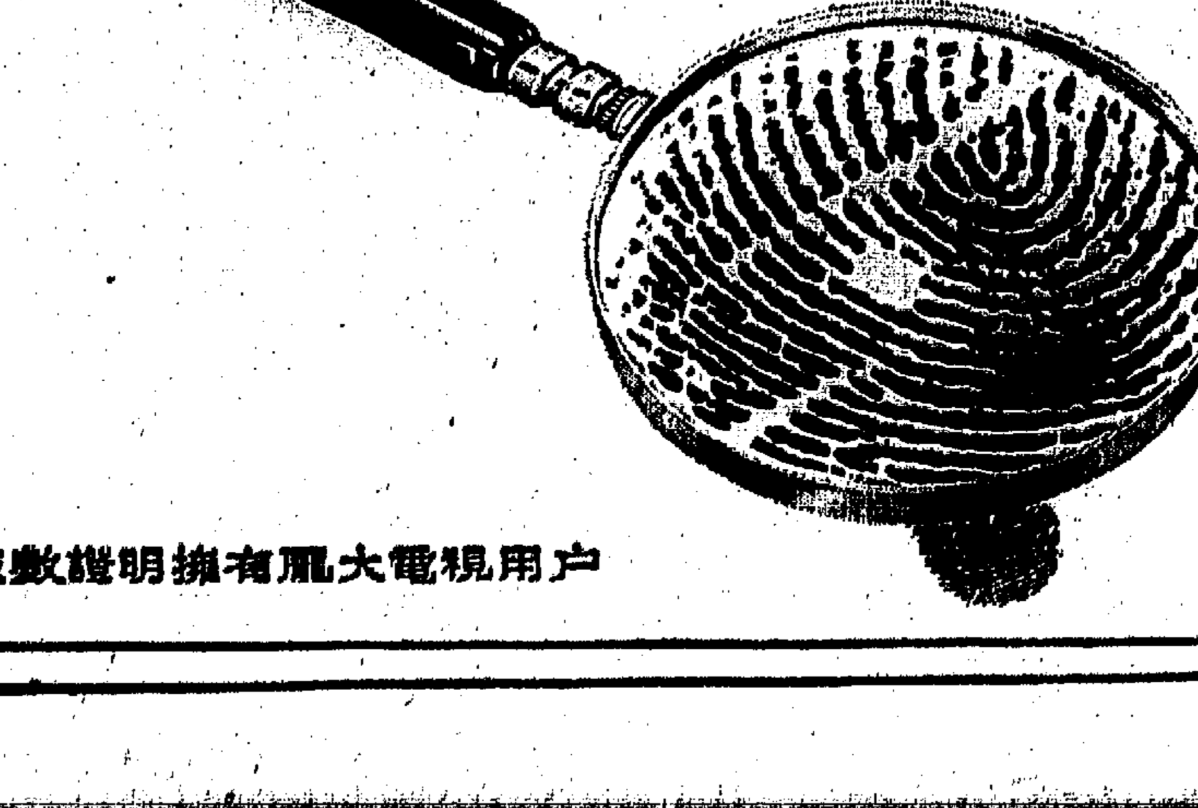
【本報訊】日本國會議員，法務省政務次官進藤一馬，率領日本勤志會與亞細亞學生友之會混合組之東南亞訪問團一行十四人，於訪問中華民國、泰國、星加坡、錫蘭、印尼等國家訪問後，昨日下午五時四十五分由耶加達乘泰國航空公司班機抵港，作兩天訪問。昨到機場迎接者有其友好及革命老人鄧大華、陳宗廣、孫逸仙紀念會主席彭光毀、副主席光孫陽等多人，並由孫逸仙紀念會獻花環致敬。

進藤一馬為孫中山先生生平摯交，日本玄洋社社長進藤喜平太之哲嗣。進藤喜平太對孫中山先生所倡導之革命運動，協助不遺餘力，貢獻甚多，故進藤一馬氏對於中國實有其傳統上之深厚感情。

讀者文摘 十月號已經出版 請即購閱

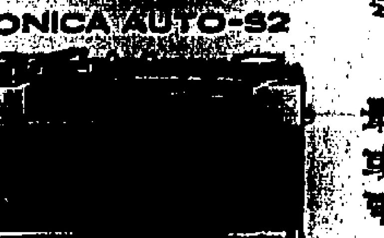
美國的亞洲政策：美國出兵越南，對於加強亞洲非共國家反抗共產主義，具有強大的影響力。這篇文章眼光遠大，預料亞洲各國爭取自由，應該團結一致的道路，發人深省。

月黑風高陰森恐怖槍聲四起驚心動魄………
喜歡刺激的電視觀衆大都酷愛麗的電視第一台的
配音片集如「雌雄神探」、「俠聖」、「天羅地網」、
「神奇勇士」、「海底歷險記」、「絕處逢生」等，
無一不是電視片集的精華劇情
峯迴路轉引人入勝緊張刺激之中又有豐富的人情味，
再加上生動逼真天衣無縫的粵語配音對白，
更能大大提高觀衆的欣賞興趣。



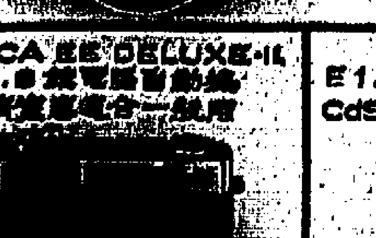
ATV
經拔數證明擁有龐大電視用户

KONICA AUTOREFLEX



最高級的單鏡反光萬能型相機世界
獨有設計能隨意選影全格或半格配
F1.4或1.8鏡快門1秒至1/1000秒及自
拍CdS電眼光圈能全自動也能隨意
選擇

KONICA AUTO-S2

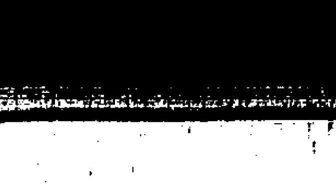


最暢銷的卅五粒全能型自動相機配F1.8
或F1.6鏡頭1秒至1/500秒及自拍CdS
電眼光圈能全自動也能隨意選擇

KONICA EE DELUXE-II
F2.8

KONICA EYE-2
F1.8小型半格型自動機
CdS測光快門1/15至1/800秒

KONICA 6TL及3TL
SUPER-8最新電影機
F1.8六倍電動ZOOM鏡



請用SAKURA櫻花菲林
KONICA相機廠製造出品
品質好·包裝靚·價錢平
一經試用·保證滿意

清心英文會話夜校
北角清華街一百三十號(北角書院側對面直上)
電話：七〇〇五九八
各行社交應用會話
工商實用信札
精簡英文文法
社交禮儀
一不限年齡一
保證實用
校長

九人車合法化問題 贊成較反對者多
屈臣指出抵觸兩巴公司專利權

【本報訊】交通諮詢處長薛璞主張九座位車應該合法化，關于此事，各界人士多有發表意見。據立法局議員屈臣謂：關于九座位車應否准予載客收錢一事，正在爭辯中，現在主張者與反對者各佔半數，在此情況之下，焉能即將之合法化？屈臣議員又謂，他現在尚未立定主意，因此事關係各方面甚大，第一是影響九座位車合法化，是否對兩間巴士公司專利權有所抵觸，現九龍巴士公司正在經濟困難中，萬不能以不當收益而期能其能有充分服務，九座位車合法化，直接影響兩家巴士公司專利權，在九座位車合法化之前，必須獲得兩家巴士公司之同意，如兩家巴士公司反對，則他們可能依照法律控告香港政府。但他相信薛璞處長謂九座位車應合法化一事，是適應現實之舉，因最近之五年來，香港人士需要一種交通工具而在巴士與的士之間者，亦實証明已有許多人覺得九座位車極有用途，吾人應考慮有無可能有此交通工具。

香港自由車會代理主席史狄倫亦贊同薛璞之主張；至香港汽車商會主席歷信，則謂此事反對者多，贊成者亦不少。的士商會對于薛璞處長建議九座位車合法化一事，極力反對，認為此舉對的士業務有大打擊。實際上，香港政府應取締九座位車。

港九街坊研究會主席陳子傑，則贊同薛璞主張。

加強掃蕩新區字花
三個月來破獲五百多宗

【本報訊】於最近數月內，向警方報告或由警方在新區偵察出的「字花」案件，數字有顯著增加。在九龍的新區方面，「字花」案數字由本年首季的二百三十一宗增至由六月至八月三個月內的五百七十三宗，在港島發生的數字則極少。

徙置事務管理委員會主席李佩波議員，昨日在立法局會議中答覆張有興議員的有關詢問時，作出上述的表示。李議員又補充說：該等數字並非表示賭案突增，而是顯出警方已加強其對付賭風所採取的行動。各位議員會表示關懷的嚴重罪案率已大爲降低，部份由於此點，使警方能夠轉移更多實力從事撲滅賭風。

港九各區坊衆 籌祝雙十國慶

【本報訊】中華民國五十七年雙十國慶即將屆臨，港九各地區坊衆，均滿懷興奮心情，積極展開慶祝籌備工作，並遵照警務處規定呈經批准舉行，頃茲將各區慶祝晚會地點及籌辦人員如下：

（九龍城坊衆）地點在七寶酒樓，大會正副主席梁鏡南、羅子與，馬革一、李敬武、謝民安、陳永瀛、廖熊、潘信；總務丘秀峯、劉滋業、陳安、丁瑞光；財務劉波、劉革、周洪；招待梁順梅、徐德衡、黃楠、余沛霖、梁鴻泉、潘枝、梁榮新；糾察許濟沛、李志安、羅挺、陳顯裔；游藝陳奮強、梁榮衍。

（九龍仔坊衆）地點在華人酒家，大會正副主席徐漢興、黃園、梁樂；秘書陳應港、呂傑；總務梅國華、陳驊、朱棠、徐臨良；財務張潤、曾世炎、劉啓；佈置陳棠、徐鑑球、曾錦添；招待陳錫良、李達邦、曾方；糾察黃景鏞、陳惠興、文鑒夫、徐建英。

（深水埗坊衆）地點在寶石酒家，大會正副主席鄧錫光、張其炘、葉子偉；總務王喬、何漢然、莫國深、李勳；財務李良、盧光磊、李樹、黃玉強；佈置方冠雄、陳澤齊、譚成、陳泉；糾察周洋、招遠泉、朱明、黃和；招待黃又煥、陳興沛、曾九、歐陽圖。

（旺角坊衆）地點在青山道多寶酒樓，大會主席張錦江；秘書李坤、黃榕煊；總務余錫倫、郭劍道、馮振球；財務湯倫元、萬祺、馬志雄；糾察張錫江、張良廣、中輝；招待糾察陳國民、陳佐中、鄧癸森；宣傳李季堅、葉振英；大會司儀李灿。

（竹園坊衆）地點在順安酒樓，大會主席李泉，總務黃森，財務曾芬，游藝李永成，招待冼大周、蘇元友、楊應存、黃任、呂世貞。

（革命老人自由人士）地點在得如酒樓，大會正副主席劉兆楠、陳漢、梅國華、曾傑華、朱宏飛。

（灣仔坊衆）地點在悅盛酒家，主席團陳炳楠、林志成、李炯信、蔡若輝、唐韶濤、林甘雨、羅啓、曹學能、朱潤章、黃業人、梁寵遊、成。

（油麻地坊衆）地點在寰宛酒家，主席團蔡鈕應；主席團張蒸、蔡浩然、雷卓元、梁莊、陳覺民、黃蔭章、關俠殷、馮文珊。

（建華社）地點在五月花酒家，大會主席陳劍浩，主席團何雄、黃一陰、李鴻輝、張國材、陳兆楠、傅守國、伍錦、陳熙、黃源、謝榮、黃德、羅坤、鄧伯勇、阮光、盧耀、樊生、關魏魂、黃國龍、余家傑。

粉嶺各界 人士聯合
慶祝中華民國五十七年雙十國慶，籌備工作業已就緒。一座巨型「武昌城」大牌樓，十月十日將豎立於聯和墟市場上，該牌樓方橫凡二百八十尺，高度為三十四尺，面積龐大，意義深長，且裝有特別輝煌燈飾，異常奪目。

有關其他籌備工作細節，亦於日前開會決定，大會總主席推由李卓南担任，彭富華爲大會顧問，李春波加入主席團，委員名單有黃星、張培、李勉、伍國卿、余炳禧、賴中文、黃子平、彭志輝、梁傳、黎定、張和、蘇炳、衛漢光、黃文楷、李富、何輝、黃頌中、張杰元、盧馮光、黃廷、梁流、盧耀海、鄭歡等廿多人。

適應勞工法例需要
廠商會舉辦急救班

【本報訊】中華廠商聯合會，以本年八月立法局勞工處編製之一九六八年工廠暨工業經營法例之目的，在改善工廠之急救設備及治療標準，以便受傷之工作人員能接受迅速而熟練之治理。該會以急救人員設備之規定，雖在一年後施行，但訓練急救人員，須經相當時間，始能獲得合格證書。因此，與聖約翰救傷會聯合舉辦工廠急救人員訓練班，全部學習講授，不取任何費用。由該會會員廠號派出適當人員接受訓練，以便法例實施時，得以應付急救人員之需求，不致臨時過窘。必要時更擬約非會員廠號之適當人員受訓中選，以謀各港工業整體從業人員之安全，促進香港工業之發展。

現該會會員廠號員工報名參加接受訓練者，已逾二百人，由於人數過多，決分期開班，第一期名額七十人，定今日開課，其餘按報名先後，分別編班訓練，該項訓練課程，由聖約翰救傷會派員担任，每逢週三下午七時半至九時半上課，至本年十二月四日結業，發給證書，訓練課室在該會會所大廈樓下。

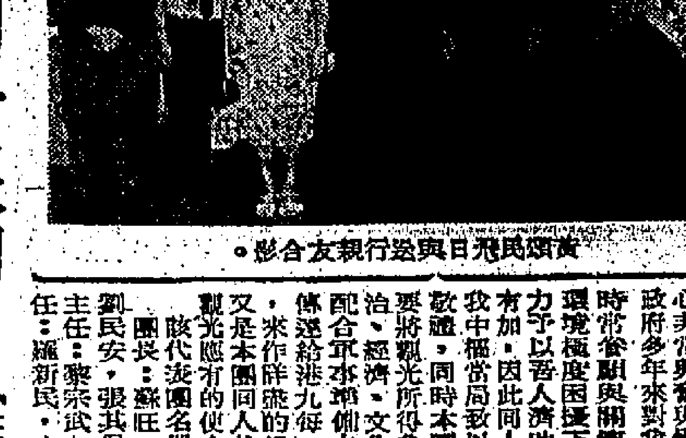
下星期一假期 郵局派信一次

【本報訊】本月七日為公衆假期，郵政局發言人昨日宣佈：該日祇派信一次。

當日，郵政總局，九龍中央郵局及尖沙咀郵局將於星期一上午九時至正午十二時照常辦公。

惟香港仔、英皇道、西營盤、筲箕灣、上環、灣仔、長洲、梅窩、坪洲、大澳、長沙灣、九龍城、觀塘、旺角、深水埗、錦田、新田、沙頭角、沙田、石湖墟、大埔、荃灣、屯門新墟、及元朗等郵局，則於同日上午十時至正午十二時照常辦公兩小時。

又訊：干諾道中海事大廈港口衛生處亦將本月七日上午九時至十一時，辦公兩小時，以便簽發衛生証書。



黃頌民飛日與送行親友合影。

民安東芝董事長 黃頌民昨飛日本

【本報訊】香港民安東芝有限公司董事長黃頌民，昨乘航機飛赴日本，與東京芝浦電氣株式會社就促進業務有所商洽。

民安公司自本年五月間與香港東芝公司合併爲民安東芝有限公司後，於業務之擴展，更著成績，黃氏特趁此機會，前往日本，與東京芝浦公司共商更進一步加強業務發展的大計。

難胞代表回國觀光 昨乘安慶號輪出發

【本報訊】港九難民回國觀光代表團，一行廿餘衆，昨一日乘安慶號輪船赴台，參加雙十國慶盛典，並代表逃港難胞向我領袖叩祝華誕，藉表愛戴熱忱。

據該團團長蔡旺稱：「我們這些逃難來港的難胞，都是經過多年顛沛流離的折磨，飽嘗匪黨苦頭透了，但所可告慰於國人者，就是我們有堅定的信心，和深切了解自由必能戰勝奴役，正義必能摧毀極權，將來反攻號角吹起，必可達成我們應負的任務。」

「本團同人此次有幸好的機會返國觀光，內心非常興奮與愉快。我政府多年來對我們難胞時常資助與關懷，且在環境極度困擾下，仍盡力予以吾人濟助，勗勉有加，因此同人等願向我中樞當局致以崇高的敬禮，同時本團同人更要將觀光所得我政府政治、經濟、文化國策，配合軍事準備之成果，傳達給港九每一個難胞，來作群策的報導，這又是本團同人此次回國觀光應有的使命。」

該代表團名單如下：團長：蔡旺，副團長：劉民安，張其保，秘書主任：黎崇武，總務主任：羅新民，交際主任：李子南，團員：司魁元、林宇光、張輝鵬、何志俊、劉俊、周顯榮、劉世壽、岑裕寧、吳昭祺、陳興本、文梓華、姚濮平、麥麗確、劉松柏、劉作男。

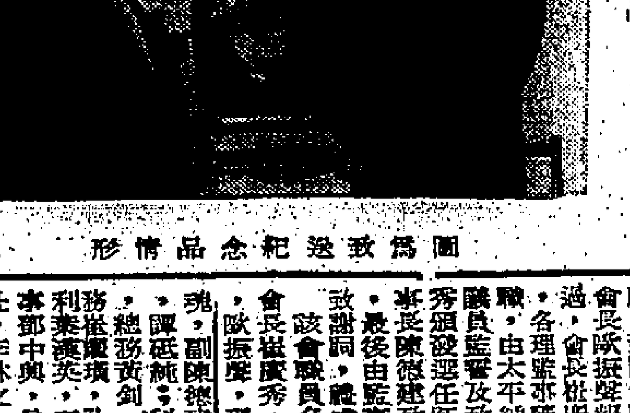
廣西同鄉
廣西同鄉會日昨舉行理監事聯席會議，決議擴大慶祝五十七年雙十國慶，並即席成立籌備會，負責辦理各項工作，是日在九龍彌敦道新雅酒樓九樓舉行慶祝大會及會員聯歡聚餐，擬定叠搭巨型綵牌，張燈結綵，以示隆重慶祝。

清心英文夜校 教材切合實用

【本報訊】北角清華街清心英文會話夜校，自九月創辦以來，入學人數甚衆，該校所授課程，爲日常各行應用英語會話，工商信札，精簡文法，社交應酬等，極合實用。

蘭斯頓洋行 董事長華合榮休

【本報訊】香港蘭斯頓洋行有限公司，已創立二十餘年，代理英國牛欄牌奶粉廠一切出品，及英國斯林百蘭弓牌獅，與爾頓拍樂水等。蘭斯頓董事長兼總經理華合，日昨榮休，該行同人爲紀念華合先生十餘年來勞苦功高，特用黃金鑄造心形金牌致送爲紀念品，並設讌於海天酒樓歡叙，由董事黃德彬代表致送紀念品。



圖爲致送紀念品情形

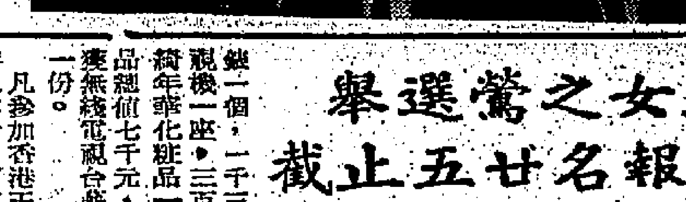
清遠四屬同鄉會 首屆新員就職禮

【本報訊】清遠四屬同鄉會有限公司，昨日下午七時在九龍旺角瓊漿酒樓四樓，舉行成立暨第一屆理監事宣誓就職典禮聯歡大會，到會嘉賓、會員及該縣僑港鄉親甚衆。大會由該會理事長謝劍魂担任主席，致開會詞，旋由副會長歐振聲報告籌備經過，各理監事隨即宣誓就職，由太平紳士張有興致詞，會長崔廣秀致訓詞，議員監誓及致詞，崔廣秀頒發選任証書，副理事長陳德建致送紀念品，最後由監事長朱建平致謝詞，禮成後叙餐。

該會職員名單如後：會長崔廣秀，副會長鄧大璋、歐振聲，理事長謝劍魂，副理事長陳德建、陳沛民，譚砥純，秘書伍國衡，總務黃劍、梁生，財務崔麗璜、孔繁文，福利梁漢英、田沛生，理事鄭中興、曾植棠、譚灶、李林之、林彬、陳朝明、溫鵲泰，監事長朱建平，副朱魏、丘福基，稽核歐銳、王名節，監事唐苑、曾秩成，候補理事潘毅、劉超鳳、劉健、何光燊、劉植生、孔照炤、黃炳煊，候補監事黃耀南、黃珠、胡彬，顧問蔡錫邦。

蒙氏宗親會 選出理監事

【本報訊】香港蒙氏宗親，發起組織蒙氏宗親會，在九龍大角咀榮華街七號三樓作爲會所，現經籌備就緒，經於上月廿一日召開會員大會，選出第一屆理監事，及會員聯誼委員。即席選出理事四十五人，當選者：蒙安、蒙鑑、蒙得中、蒙錫譚、蒙啓、蒙永、蒙培、蒙塞、蒙佳光、蒙焜、蒙鉑波、蒙康、蒙照、蒙甜、蒙敬、蒙樂、蒙廣濟、蒙振華、蒙通、蒙如、蒙耀、蒙賢、蒙英（女士）、蒙新、蒙田、蒙永輝、蒙永庭、蒙華、蒙榮、蒙來、蒙偉、蒙民、蒙民鴻、蒙倫友、蒙明、蒙柏祥、蒙紹添、蒙樹彬、蒙家朋、蒙秀珍、蒙崇仁、蒙又強，監事蒙孝等十五人。



圖爲山本眞一（中）調任曼谷，港區經理簡田文太（左）與機場經理島龍二郎送機。

山本眞一赴泰 升任總理新職
日航港區副理

【本報訊】日本航空公司前香港區副經理山本眞一於昨下午乘該公司航機離港飛曼谷。山本眞一此行，係調升曼谷日航機場經理新職，他曾在港服務四年。

大廈看更人 卧室內倒斃

【本報訊】九龍旺角園圃道三號地下一士多房內，昨日上午九時二十五分，發現一看更人倒斃房內，報警後，警方派出一隊偵探人員到場調查，但死者身上並無任何致命傷痕，現場內亦無任何可疑跡象，因此，警方初步懷疑死者是死於併發性病症暴斃者，後來，警方將死者屍體送往殮房剖驗，以決定其死因。

死者名梁秩，六十八歲，爲上址園圃道一至七號大廈看更人，平日在上址三號地下一士多房內居住，據說：死者患有哮喘症，最近數月病發，曾勸其從速醫治，不料昨日竟被發現暴斃。

警方到場調查後，發現死者身上並無傷痕，財物亦無損失，手表仍戴在手上。

香港玉女之驚選舉 昨起報名廿五止截

【本報訊】英國將軍香煙，電視廣播有限公司，聯合舉辦第四屆（一九六九年度）香港玉女、香港之驚選舉，由昨日起開始報名，本月廿五日止截。

一九六九年度香港玉女、香港之驚選舉大會，於昨日宣佈：選舉分爲初選，複選，決賽頒獎等四項程序，初賽定於十一月一日至十日，在九龍電視廣播有限公司舉行。

一九六九年度香港玉女、香港之驚選舉，各設獎項計有冠軍、亞軍、季軍及優異獎兩名，入圍獎五名。冠軍各獲將軍香煙一座，價值二千元之柏安吉白金鑽石錶一個，一千三百五十元利時牌有線電視機一座，三百五十元綺年華化粧品一盒。獎品總值七千元，且可領受無線電視台藝員合約一份。

凡參加香港玉女或香港之驚者，可前往中環萬宜大厦五一四室勝利廣告貿易公司，萬宜大厦一樓占美洋行，九龍廣播道電視廣播有限公司，海天酒樓夜總會，總統酒店大廈中華航空公司，先施有限公司總行及分行煙草部處，索取簡章，領取報名表格。

澳洲馬丹間 海底電線修復

【本報訊】大東電報局昨日宣佈：澳洲與馬丹間的海底電線，現已搶修妥當，將於今日開始恢復服務。

該段搶修工程，由該電報局的電纜船「恢復者號」担任，其人員在過去三天來日以繼夜地修理。該段電線斷裂的地方，在海底三千六百噚以下，在搶修工程中，斷開處兩邊皆已修理好，並換了一條長達十二哩的新電纜。

所有由香港通往海外的電話及電報服務，將於明天回復正常。

港九掃街工作 不會阻礙交通
市局主席答議員詢問

【本報訊】車輛的路線，係經過揀選者，務求在每日的交通繁忙時間內，不會阻塞交通，但是在晚間，這些掃街車的工作亦在交通最忙時間，掃街車亦偶會在作。在早上的交通繁忙交通極爲繁忙的街道出現的。但這時的車輛，往往是在依照時間表而往其他地區之清掃路線時途經該處，車輛司機遵有嚴格的命令，要在這個時間內保持速度至最高規定每小時二十哩。

市政局主席亞力山大昨日在市政局會議中答覆梁麥花議員的詢問時，作出上述的表示。他說：現時使用的掃街車有四部，港島及九龍各佔兩部，至於清道夫時，對行人或車輛會引起很大的不便，他們的習慣是要在每日上午九時前，清掃所有主要街道，然後才在橫街小巷工作的。

柯士甸迷你型小房車

【本報訊】英華車行發表：向以細小靈活見稱之柯士甸MINI迷你型小房車，最近又創一新款，左右兩門全部安裝滑窗玻璃，代替往日舊款之拉窗玻璃，使車廂更爲涼快。

柯士甸總代理新英華車行，總公司設於香港皇后大道一二二號，分行設於九龍柯士甸道一二〇號及新界荃灣柴灣角街八十四號。

圖爲柯士甸迷你型小房車

當代文藝 十月號出版

【本報訊】余玉書主編的「當代文藝」十月號現已出版。社論是「何不公開相楊案」，向台灣主管當局提出嚴正的質詢。余玉書的「陝」「文人」與「無行」的相關性」，對本港文藝界現象提出嚴正的批判，是鐵事故，發人深省。小說佳作有陳浩的「此恨綿綿」，陳鋒的「小國香徑」，鄭易的「真相」，張漱菡的「心雅」，吳順福的「阿黃」，慕水的「狂追」，白采，創作技巧都有水準上的表現。散文有亞微的「夢」，鮫色的「夢」，時的「在感情的波濤」，何江藍的「雨」，文筆清新，意境深遠。

捷成洋行將特約播映 無綫電視幸運輪節目

【本報訊】無綫電視最受本港觀衆歡迎之電視節目——「歡樂今宵」之「幸運輪遊戲」將於十一月間由捷成洋行特約播映。

捷成洋行一發言人於今日宣布此項消息時稱：包括價值十餘萬元之鉅獎將逾三十萬港元。「幸運輪遊戲」每週由星期一至星期五每晚在無綫電視「翡翠台」之「歡樂今宵」節目中播映九分鐘。

捷成洋行爲本港規模最龐大、歷史最悠久之商業機構之一，同時爲亞洲最大之德國產品入口商。其所代理之各種產品，數以百計，包括重工業機器，汽車及各種日常消費品等等。家喻戶曉之「福士汽車」、「西門子」、「愛克發」，均由該公司代理；該公司亦爲德國航空公司之總代理，在船運業務方面亦極活躍。

該公司發言人說：此次特約播映電視節目，大正符合公司爲配合業務蒸蒸日上而採取之新營業政策。

捷成洋行董事長謝信與電視廣播公司總經理貝諾簽訂「幸運輪」節目合約。

校協舞蹈賽 獲獎者表演

【本報訊】港九私立中文學校協進會，日前舉辦全港學生舞蹈公開比賽，由教育司及華民政務司贊助，參加比賽者近千人，成績美滿，獲得各界人士之一致好評。現定四日下午七時三十分，在香港大會堂音樂廳重行舉行頒獎與表演大會。由東華三院主席蔡榮昌頒發獎品及致詞，西方舞及東方舞各組冠、亞、季軍優勝之學校，届時參加表演。

旅遊消息集誌

安樂旅運社

安樂旅運社秋季遊覽團第三、第四兩批，上月廿八日分別乘兩班國泰航空公司噴射客機飛往日本，台灣，觀光遊覽寶島兩地。其後續辦之「日本遊覽團」定十一月十二日、廿六日，十二月九日、廿三日，一月九日、廿三日，十二月廿二日、廿四日出發。「台灣遊覽團」定十月十六日、廿六日，十一月三日、十七日，十二月一日、十一日，十二月廿一日出發。「泰國」遊覽團定十一月廿三日，十二月廿一日發出。該社電話：二二七五〇三，二四六八一五。

康福旅運社

本港康福旅運社乘時組團赴日考察業務之便，立即籌組「台灣」「墾丁公園」及「知本溫泉」、台東各地勝景。新編十天旅程，遊覽南部之「鵝鑾鼻燈塔」墾丁公園之天然奇景，現已編排聖誕渡假團，十二月廿一日，廿二日，廿三日，廿五日五組分批出發，另新泰遊台團定一月八日，廿三日南部啟程，同時該社成立五週年紀念，特舉辦特價酬賓，台灣團限額九十位，日本團限額廿位，即日開始報名，該社電話H二三三四七，九，二二二五六八及K六七四九一，六七七六七。

國際遊覽社

據國際遊覽社發表稱：上月廿一日下午乘商用包機離港，參加西柏林入口商品展覽會之香港代表團，包括廠商及貿易界人士等一行十八人，由香港總商會應德國政府之邀請而組成，一切往返交通，酒店，及遊覽東西柏林等編排，均由香港國際遊覽社聯同德國漢莎航空公司辦理。該社仍籌辦一九六八年假期遊歐之新穎套票遊覽，歡迎到香港太子行二樓一二零室國際遊覽社總部，或干諾道中廿二號查詢。

澳聯會教牧人員 赴各地考察訪問

【本報訊】澳聯會及美南浸聯會聯辦的第一個國外教會團的三位團員：謝德明牧師，鄭維牧師及鄭連年牧師，昨下午五時乘德航機離港飛東京轉美，至於另一團員張有光牧師，先期飛美。他們將分赴日本、檀香山、溫哥華、西雅圖、三藩市、洛杉磯、鳳凰城等城市，訪問浸聯會屬下各大學、神學院、傳道部、廣播電視部及浸聯總會，預算一年後返港。

商台國學講座 改講說詩紀事

【本報訊】商業電台國學講座，岑秋左氏傳，自隱公元年起，講至襄公末年，暫時中止。由本月三日起仍由淩亘川改講說詩紀事新節目，選輯歷代詩人因事成詩，而詩紀其事。該資料是因詩搜之採傳記、遺史、雜說、碑記、石刻集纂而成，復於每詩人加以評論，立爲標題。詩爲國學重要之一部份，亦娛樂之雅趣。

當代文摘
預告多時的余達的「記父親生平幾件事」，文長一萬七千字，感情真摯，瑣人肺腑。其他如李素女士的讀詩狂想錄，介紹同人柔孫及其作品，據聞該刊近月銷數激增，本期更力爭上游，愛護該刊的讀者從速購閱，以免向隅。

快樂旅行社

本港快樂旅行社有限公司，秋季日本旅行團定今日出發，飛日本漫遊東瀛名勝古跡。台灣秋季旅行團分批出發，日期：十月一日，九日，十八日，廿三日及十一月八日。日本組出發：十月二日，十三日，十一月十五日。該社電話：H二二〇七二，H二四六六〇六，K六六三三九八三，K六六四三八八。五號地下之分社接洽。

又一村建設公司 年會選出新董事

【本報訊】又一村建設有限公司第十九屆股東年會，昨選出第六屆董事會，並決議重新裝飾會堂及興建新型標準游泳池，以適應村民需要。年會並選出新董事如下：余兆之、許讓成、麋寶賢、郝祥、温逍明、陳邦尧、李作樑、林世德、伍時暢、陳友德、何竹平、倫澤森、李天佑、鄒以賢、黃品卓、謝應岐、張英燦、茹有揚、朱文、招錫焯、鄒振鵬。

會中余兆之主席報告：㈠本村各村友之分契手續，大致上均已辦理完竣。㈡本會會堂及學校之雙方辦理成績，均屬良好，非常穩定，良堪告慰。經雙方董事會決議一座，合力興建標準游泳池網球場部份，并經委託絡籌則師進行計劃圖則，待圖則批准後，即可興工。

秋節遊藝聯歡 新填官民合辦

【本報訊】由新填區內各社團、學校、工廠及政府機構聯合組成的「新填各界中秋節遊藝聯歡大會」，定本月五日舉行，地點在新填罩興德社會福利署屬下的新填社區服務中心。此次遊藝大會是免費招待坊衆，節目豐富，有醒犬表演、歌唱、音樂、舞蹈、醒獅、古典舞、踏舞表演及抽獎，還有一個特出的是中秋綵燈比賽。比賽辦法分自製組與普通組，經評判後可獲名貴獎品。至於大會司儀及抽獎者，是由電影、電視紅星鄭君綿、沈殿霞、杜平、森森四位担任。

集體捐款二萬餘元 贈殉職五工人家屬
坑口富茂船廠職員

【本報訊】坑口富茂船廠因上月有兩艘舊船發生火警，以致有五名工人喪生。富茂船廠公司的職員現集體捐獻，籌得款項二萬餘元，定於明日上午十一時在南約理民府贈與五名死者的家人，屆時南約理民官屈珩及坑口村代表均臨場參觀。

冠軍煉奶萬元猜獎 題目簡單參加者衆

【本報訊】冠軍煉奶上市數月，市道直線上升，據稱：自本月五日起，舉辦冠軍煉奶萬元鉅獎猜謎問答遊戲，題目簡單，辦法容易，祇買冠軍煉奶一罐，向該商店索取參加証一張，照猜謎表格所列兩欄，任答一欄，填妥後，貼五分郵票寄本港郵箱二五九〇號收便妥。

獎據：頭獎三千元，二獎五名，每名三百元，三獎十名，每名一百元；月安慰獎二千名，每名冠軍煉奶六罐。

Style and Quality Underwe

HING'S®

FEATURING
• EXTRA COMFORT
• EXTRA STRENGTH
• FULLY COMBED COTTON

興士牌 新型內衣·適體耐用 紗質優良·樣式新穎

增設無綫電視科……爲東南亞地區首創，……爲世界上同類學校之冠

（一）有綫：……
（二）實物：本科學生在……由校方免費供給，……
（三）電影示教：備有完足的……幻燈片，作爲示教之用，……
（四）費用低廉：本科學生每月只需繳交學費二十元，此外絕無其他費用（外埠另加郵費）。
（五）有效文憑：本校經香港教育司立案，並由郵政司核准設立，……

假如你欲要知道一步詳情，請您付函或電索招生章程，免費寄上，……

本校面授班：無綫電工程科，電視科，一併招生（拾月四日開課）

校址：九龍長樂街……

招考練習生
本行現招考練習生三十名，投考資格及辦法如下

年齡及性別：十八歲至廿五歲男性

學歷：中學畢業及以上之程度，或有同等學識者

資格：體格強健，品德純正，無不良嗜好，能刻苦耐勞者

報名手續：履歷表一份，二吋半近照二幀，中英文信各一封，寄本行人事部收

截止日期：本年十月十五日

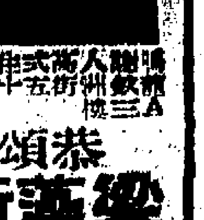
考試日期：另行函約，如有志投考者，請即報名，爲荷。

大昌貿易行有限公司啓
香港中區恒生銀行大廈四樓

讀者文摘
十月號已經出版 請即購閱

兩種最厲害的核子武器：「近年來，大家好像有了默契，故意不談核子毀滅的恐怖。」這是本文作者史超城雅索的感慨。他報導的兩種最厲害的核子武器——美國的多目標飛彈及蘇聯的太空軌道飛彈，讀來令人毛骨悚然。

香港大學 香港中大 留學生任教 通達補習班
一、F1—F6數理化英語組　B英語組
二、會考班：A數理化組
三、新數班：A初學班（F1—F8）程度　B高級班（F6程度）　C現職教師進修班
四、細數、微數、高級微積分、微分方程
五、英文專修班：作文、會話、讀本、拼音、文法（F1—F6）
地址：九龍彌敦道七二六號六樓伊人樓上（近旺角警署）
電話：八〇二〇〇四　早、午、晚上課。



恭頌 梁蕙衡

天氣預測公報 迅速傳達市民

天文台有天氣預測總部 日夜辦公收集氣象資料

【本報訊】市民對於天氣預測及警告係特別感興趣者，尤其當一股熱帶旋風接近本港時為然，該等預測係由天文台之一個部門——天氣預測總部——所編製。此部門負責發出全部有關熱帶旋風及強烈季候風之警告訊號，及向輪船公司與工業界發出消息。同時又將消息通知予機場氣象台。

該部門之人員，整日廿四小時辦公，該處通常係有一名預測員，一名高級科學助理員，及四名科學助理員辦事。當有一股熱帶旋風迫近時，則會另外加派三名預測員負責處理與編製及傳播警告訊息有關之繁重工作。該部門亦負責向輪船、飛機、本港與海外觀測站及氣象衛星收集全部基本氣象資料。於分析所接獲之情報後，預測員編其報告、預測及警告，以便由電台、打字電報機及電話加以傳播。

天文台長賴國棟，昨日宣稱：平時每日透過政府新聞處約發出廿四項此種天氣報告。在懸出一號或三號風球時發出之天氣報告，每日約增至卅四項。在發出烈風、風暴或颱風之警告時則增至約五十項」。

賴氏又稱：此外，天氣預測總部於星期六、星期日及其他公眾假期，並為遊艇人員每日發出兩次特別天氣公報，但當懸掛風球或強風訊號時除外。

大埔各社團發起 舉行會景巡遊 青少年遊藝會

【本報訊】新界大埔各社團為適應該區人口不斷增加，市內中區繁榮發展，特由該區內廿餘社團聯合發起，組織成立「大埔各社團聯合主辦青少年巡遊暨青少年康樂遊藝大會」，定於本月十九日，在該區運動場，由政府市政事務署康樂組負責編排之遊藝節目，計有：軍樂隊演奏、舞獅、民間士風舞、歌唱、雜技、魔術、柔道、韓國國技、口技，及西洋插曲等多彩遊藝表演；計劃在日間由二時半至五時，招待青年人四千人，晚間由七時半至十時，招待學童四千名。又於十月廿日下午二時，舉行會景巡遊，計有金龍兩條、銀龍一條、彩龍一條、彩鳳、花車、花燈等六部之多，並有中國傳統藝術之飄色，南北醒獅二十餘隻，潮州秋鼓大樂隊、學生化裝遊行，數十款精彩節目，同時上演粵劇「樂共年劇團」，一連四日五夜，由新馬師曾、鳳凰女、梁醒波、鄭少秋等棟柱領導演出，以娛鄉民，同申官民共樂。又據該會發言人稱：該會已去函九廣鐵路局及九龍巴士公司，在該日增加行車班次，適應各地前往參觀之人士。

歡樂今宵紅星 介紹百事吉酒

【本報訊】源和酒行於本月慎重與無綫電視台紅星梁醒波、鄭君綿、沈殿霞等在「歡樂今宵」節目中特別介紹百事吉酒。

際此中秋節，市民及商號多有送禮之舉，而六十年歷史之源和酒行，已具備大量名酒，並有專人代客選擇品類，適致受禮人士。服務極為週到。

（圖為百事吉酒外形。）

羅馬牛扒屋 聘歐洲廚師

【本報訊】羅馬牛扒屋經已在尖沙咀彌敦道六十八號開張營業。據稱：該屋情調高雅，音樂迷人，各式名牌歐西名酒，無一不備。著名牛扒，選料上乘，教聘遠自歐洲第一流廚師烹調，全部歐洲風味，取價廉宜，一流侍應，顧客想試試歐洲風味的牛扒，羅馬牛扒屋確是唯一最佳去處。

法文商專學校 設多種新學科

【本報訊】香港法文商專學校，最近加設若干新學科，如英文秘書全科，出入口文員專科，空航地勤旅遊專科等，并定期舉行免費職業補助講座，該校位于九龍尖沙咀加連威老道十二號。

人月團圓 中秋節日晚上 無綫電視播映

【本報訊】本月六日（星期日）適逢中秋佳節，翡翠台晚上九時的「得其利是劇場」將播映一部嚴謹短劇「月圓人圓」，由鄭君綿、沈殿霞、森森、梅欣、上官筠慧、李玉堂、滕康等主演。

又明珠台的綜藝片集，原於九月卅日播映完畢，為應觀眾要求，特於本月七日星期一晚上九時至十時半在明珠台加映一部「間諜婚春」。

翡翠台將於本月三、四、五三天加映一部精彩的紀錄片集「歷劫餘生」。該片集是將幾件令世人觸目驚心的慘案故事搬上螢光幕，各片均有中文字幕說明。

大華無綫電專科 設有函授科

【本報訊】據大華無綫電專科學校發表稱：該校新增設無綫電函授科，學生參加後，由唱片作有系統教授，並有實驗器材對照，使學生獲得二百一十六張唱片，連同實驗零件，均免費供給，每星期並可選時返校試機及上課，尚有每星期習作一次電影示教，經考試及格後，可獲一份與面授班同等效力之文憑，費用低廉。該校面授班，無綫電工程科及電視科並一併招生，定四日開課，地點在九龍長樂街六至十二號三樓，電話：K八四五六七二。

社會福利署訪尋 四名男女童親屬

【本報訊】社會福利署昨日發出通告，為現時由該署照料之兒童訪尋其父母或監護人等。如在該佈告發出之日起一個月內，仍未前往該署（銅鑼灣就利街署大廈九樓八一六號室）或致電話七〇四五九一或七〇一八一六與該署洽商，則各該兒童，即作被遺棄論，一切有關其福利，概由該署安排。各兒童姓名、性別、年齡、及來歷如下：

㈠廖珠新又名李美娟，女，約十二歲大，該女童之母李桂英於去年五月十一日在灣景區近世，自後該童即由社會福利署代為照顧。該女童之父廖賢炳及兄廖炳（又名廖林前）為一船艇學徒，均已離家多年下落不明。廖氏一家前居住九龍避風塘，當時為一小販。

㈡陳女秋，又名陳女王，約八歲大，該女童於一九六三年二月十九日由其父陳榮（又名陳榮）交托保良局代為撫養，陳榮操使於本年七月十八日在廣華醫院逝世，其母廖巡妹（又名廖彩梅）亦已去世多年，女童之兄陳木好（又名陳木河）前與父母家人居住九龍石硤尾邨徙置大廈第七座，六五〇號室，彼於一九六五年中離家，至今下落不明。

㈢不知名，男，約一個多月大，該男嬰於本年八月廿四日下午四時零五分左右，被發現遺置於九龍深水埗長沙灣道一八七至一八九號七樓之升降機門外，當時嬰兒約五日大，臉圓眼大，長髮，臍帶未脫，身穿粉紅底紅藍碎花毛巾衫一件，外裹以白底紅藍花大毛巾一條。

㈣不知名，男，約三個多月大。該男嬰於本年六月廿六日下午一時卅分，被發現遺棄於九龍深水埗元洲街與南昌街交界處之公廁內。當時該嬰約一星期大，臉圓，髮稀少，衣物有黃裝花衫兩件，大肉色襪褥一塊，雜色間條毛巾一條。

又該署擬請下列人仕

高遠陳思思夫婦 國際酒店嘗潮菜

【本報訊】脫離左派，深受影迷歡迎的高遠、陳思思夫婦，近來生活更為寫意，拍片繁忙，亦一如其他紅星般，常到尖沙咀金馬倫道國際酒店大餐廳中享其正宗潮州菜。

日前，他倆就偕同邵氏一群紅星，到國際酒店大餐廳享受精美的晚宴，盛筵之前，他們談論着影壇近況及個人事業前途，亦談到該餐廳的優雅情調及潮廚師的烹飪手法，氣氛十分愉快。

高遠與陳思思在國際酒店席上留影。

中共對廣東人為何有刻骨的仇恨？

林天立

本文用具體事實，全面分析十九年來在中共盤據下的廣東實況，海外華僑及港澳同胞應該閱讀，尤其是粵籍的左傾人士更不可不讀，因為除非天良喪盡，否則終有悔悟之日而愧對鄉親父老……。

不自由毋寧死

一九五九年八月五日，一輛軍車載着一批被判處極刑的死囚，抵達南京中華門外雨花台刑場，以黃震宇、歐陽斐明為首的十四名「南海自由同盟」的革命志士，從容地走下車來。

按照中共刑例，受刑者除了五花大綁之外，還必須跪下，但這些視死如歸的烈士們，個個怒目而視，並排挺立，共軍用槍托毆擊他們的腿部，他們跌倒了又站起來，終於在一陣密集的槍聲中，相繼倒了下去，他們的鮮血在陽光之下，顯得特別殷紅和光耀。

全城一百多萬居民，包括旅寧的八千多名廣東人在內，都在暴力的強制下，在公開場合高呼「堅決擁護政府鎮壓反革命份子」的口號，但他們對於為解放自己的家鄉，為南中國海區域人民的自由和民主而拋頭顱、灑熱血的革命先驅，都懷着無限的崇敬和哀悼，尤其是粵籍同胞更視為切身之痛，他們的內心除了悲戚之外，還預感到中共將會引申這一事件，對粵籍居民產生疑忌和擴大迫害。

果然，暴虐的統治者在宣佈處決十四名「陰謀爆動廣東人民叛亂」的政治犯時，還宣佈遍緝這個地下革命組織，散佈各地的其餘二十二名人犯歸案，當時全國主要車站碼頭，都張貼着附有相片的通緝告示。

當時漏網的志士們，在具有嚴密組織的社會制度下，如何能夠逃脫中共的血手呢？除了三名由雲南冒險逃入緬甸的原始森林之外，其餘十九人終於在不到三個月時間內，先後在滇緬邊境、深圳及國內各地被捕獲，中共幾乎沒有經過甚麼審訊，就將其中十一人槍斃，另八人則判處十五年到無期不等的徒刑，押往一去無還的邊遠荒原的勞改場服苦役。

寧贈友邦 勿予家奴

幾十年前，英國經濟學家馬爾薩斯認為中國之所以貧窮和落後，乃是由於人口過剩所致，雖然他的理論受到歷史唯心主義的影響，未能指出中國貧窮和落後的根本原因，但生產力落後於人口增長率，卻是不可抹煞的事實，中共視馬氏的見解為反動謬論，一方面竭力批駁，另一方面卻又廣泛宣傳避孕和節育的好處，以減少人口過份膨脹的壓力，由於中共理論和實踐上脫節，從而暴露其在政治上不勝負荷之苦，為了擺脫在其統治下人民生活的極端貧困，同時亦為了加強其暴力統治，中共喪心病狂地實行所謂「國家資本主義」（即黨有主義），對已被剝皮啃肉的人民，再實行敲骨吸髓的剝削，不顧廣大人民的死活，在國際上冒充「樂善好施」的大施主，動輒盜物贈款；在國內則拚命擴軍備戰，將軍火生產和國防經費，提高到天文數字，這就使本來已經生計艱難的人民，進一步逃到衣不蔽體，食不果腹的境地，中共這種倒行逆施的做法，完全是繼承滿清慈禧太后「寧贈友邦，勿予家奴」的賣國求榮的表示。

在這種情況下，人民既失去自由於前，繼又失去維持最低生活水準所必需的物質條件於後，指望人民會從內心上來擁護共產黨，簡直就是痴人說夢話。中共十分清楚人民對其不滿的原因，但它需要犧牲人民的一切去履行「國際共產主義的義務」，在過去要支付韓戰的經費，目前要支付越戰的經費，同時還要長期負擔遠在五千浬外的地中海傀儡小國——阿爾巴尼亞一百萬人口的國民經濟，此外還要拿出許多物資和外滙，來賄賂對中共表示友好的國家，加上國內的戰備經費，使中共無法給予人民自由發表意見的機會，更無法減少膨脹以改善人民的生活，因此除了對不滿的人民加強暴力鎮壓之外，殊無他途可循。

天賦獨厚話廣東

在中共統治下的二十二個省中，受到殘酷搾取和壓迫最深的是沿海省份，因為沿海地區比較富饒，而人民卻最具背叛和反抗的精神。其中特別令人矚目的是廣東人民，因為廣東得天獨厚，從地理上說，廣東海岸線之長，全國第一，漁獲量亦是首屈一指，對內對外交通十分便利；從經濟上說，氣候溫和，四季常青，既能繁殖熱帶作物，又能生產耐寒作物，潮汕大平原和珠江三角洲，年可三造，水稻產量佔全國十分之三，畝產萬斤田以至萬斤縣的全國紀錄，就是在廣東出現。蔗糖產量除台灣外，佔全國四分之三，同時又因僑外人數眾多，更因與港澳接壤，每年由國外和港澳匯至大陸的款項，就成為僑眷折收共幣後，中共急需的大宗外匯的收入。

從廣東人的性格上說，是強悍且富革命性的，從反清英雄洪秀全到正式推翻滿清統治，建立民國的豐功偉績的孫中山先生，都足以成為象徵廣東革命精神的先驅作用，正是這種精神的反映。飄洋過海到外國謀生的本領，白手成家，亦是廣東人的一種先天性的本能。在全世界一千八百萬華僑中，廣東人佔了一千三百萬，他們離鄉別井，到國外謀生，對家鄉的生產發展不僅無害，而且有利。

豺狼當道 百粵遭殃

當中共奪取大陸政權之後，那些從小就住泥房子，吃窩窩頭，著粗衣布鞋的北方老八，來到廣東就像進入天堂一樣，衣、食、住全部改觀，他們作威作福，恣意欺凌廣東人。可以毫不誇張地說，凡是在中共統治後能來廣東的外省人，大致上除了福建人和廣東人以外，都能夠享受特殊的利益。

中共駐紮在廣東的軍隊，據初步估計約五十萬人，但最低限度不會少於三十萬人，在廣東禁區特別多，他們在城市要霸佔高樓大廈，在農村則要徵用軍事土地，廣東人民必須長期供養他們那人數眾多，兇惡而卑鄙的仇人。

中共當局更厚顏無恥地要廣東人稱那些南下的共軍為「大軍」，而廣東籍的共軍，雖不稱為「小軍」，但卻有貶低之意。此外還規定每年至少須組織三次勞軍，由青年婦女組成文工團，帶備物資去「慰勞」他們。

全省三千萬人都對他們咬牙切齒，在中共統治大陸的二十年中，反共事例最多的地區是廣東，而被中共殘殺，死人最多的地區亦是廣東。中共對於性質特殊的廣東，既怕且恨，終於在一九六五年向廣東選下毒手，掀起一場「反地方主義」運動，首先將廣東籍的黨委書記，省級幹部到鄉村幹部，以及各生產文教部門，社會團體等單位主管，全部撤換，由南下的北方幹部人接充，像省共葉劍英，出賣海南島人民的百粵敗類，中共瓊崖縱隊司令馮白駒，都是先後被中共撤出廣東的。

毛賊在經過一番挖空心思之後，決定密派在中共黨史中無銷聲名，而惡似豺狼，毒比蛇蠍的陶鑄，到廣東來執行中共消滅廣東「特殊」的政策，這個廣東人恨不得活剝其皮，生啖其肉的惡賊，首先將廣東人劃分成「五類分子」，以便隨心所欲地對那些決心為維護鄉土利益，反對外來統治的廣東人，進行管制和殺戮，遂其殘暴的大慾，其實行處處表露對粵人的邪惡及敵意。

廣東有許多不知名的萬人塚和萬人坑，據最保守的估計，自中共的血手伸入廣東以後，特別是陶賊統治期間，被屠殺的粵人已超過四十萬，比日本帝國主義侵粵時的殘殺高出十倍以上，其對粵人仇視之深，比納粹德國的瘋狂屠殺猶太人，有過之而無不及。許多城鎮或鄉村，家破人亡者滿目皆是，多少個支離破碎的家庭，已在受盡凌辱之下，完全毀滅或淪於毀滅，這是由於中共在廣東滅絕人性的殺戮，兇殘壓迫及無限榨取的結果。

形同戰敗國之俘虜

自從中共盤據廣東後，廣東的人權和傳統利益，受到外來的野蠻侵犯，如糧食產量以人口平均計算，廣東最高，但每人的配糧量卻不及其他省份；當一九五七年以前，上海、漢口、北平等地的居民，可以隨便購買來自廣東的食糖時，被稱為中國的糖倉的廣東，卻已開始每月每人配給食糖二兩的限制；倘沒有大量的故衣郵包，由香港和東南亞各地寄往廣東，並在市場上流動，多數廣東人都會衣不蔽體，因為中共配與廣東民用的棉織品，祇及外省的三分之一，如一九五七年，落在江蘇，每人全年一丈八尺的布證，但在廣東一些城鄉，卻祇能領到全年六尺布證，這點布證剛好買一條毛巾和一件背心。配給量這樣少的理由是廣東多無冰雪，不需做寒衣。倘若棉衣破到不能再穿而動出其他腦筋的話，當心被共幹查出，立刻以破壞「國家政策」的罪名，判刑勞改。

再從住的方面來說，城市最好的樓房，完全由中共佔用，華僑和港澳居民，在內地無人看管的房產，全部釘上逃亡地主的木牌，加以沒收。一九六三年以後，中共變本加厲地在廣東沿海地區首先實施在全國尚未實行的「城市房地產社會主義改造」，凡中共無法挑剔，霸佔沒收的房屋，一律加以「改造」。這種改造，就是在名義上承認業主的業權，除政府指定業主一家應住用的局限的地方之外，多出來的總房必須租予他人，租金由「房地產管理局」收取，每年二次的房地產稅，由業主繳納，房屋破漏的修理費，亦由業主負責支付，在人人貧窮的社會，許多業權人無力負擔，都想把房子奉獻給「政府」，但又怕被加上對「政府」政策不滿的罪名，弄到苦不堪言。

中共統治大陸二十年，宣揚發展重工業的重要性，但在廣東不僅沒有任何重工業的建設，而且還竭力破壞原有的工業基礎，如藉口廣東面臨國防前綫，不適宜有重工業，又借故美蔣將要聯合進攻大陸，將廣東各種重型的工廠設備，逐一拆遷往武漢、北平等地，一九五六年曾將廣州火力發電廠的大型鍋爐拆走，換上一套土製的小型發電設備，使廣州直到現在仍感到工業和民用電力不足。

超級法西斯統治

再從行的方面來說，中共強調廣東與港澳毗鄰，又是海防前哨，故採用一套全世界獨一無二的人口管制措施，如城鄉分設公安局，派出所，街道辦事處、居民委員會，每三戶再設立一個小組長（以上均屬警察系統），負責隨時向公安部門彙報該三戶居民的一舉一動；親友來往寄宿，須在六小時內向派出所申報臨時戶口；任何人都有責任向上述公安部門檢舉某某人曾說過那句話，或寫過那一個有違社會主義的字。中共對廣東人的在在壓迫，造成一九六二年舉世震驚的大逃亡，冥頑不靈的統治者不僅沒有改絃易轍，甚且用更野蠻，更專橫的手段來鎮壓廣東人，如要往省港公路沿途各縣站，須持有原工作機關單位和公安局證明係因公出差或確有要事，經審查無訛的介紹信，方准購票，這就有效地阻遏了人民再積極地大舉逃亡。直到現在，這種從沒有公佈——無理由可解釋，而行之已久，見不得人的陋規，仍然在逃亡人數佔絕對多數的沿海潮汕地區，可恥地執行。

廣東人在各方面所遭受的歧視，與那些在「照顧革命幹部」的罪惡例子下，衣食不須忍受或有額外供應，佔住不用交租的上等樓房的外來共幹及其家屬的待遇，恰成強烈的對照。

中共不僅在廣東對粵人實行歧視，同時還竭力詆毀粵人在歷史上積極方面的貢獻，如貶低孫中山先生推翻滿清的功績，辛亥革命和北伐戰爭，廣東革命派所起的作用。一九五一年，即中共佔領南京的第三年，水西門外雨花台畔北伐時期的粵軍烈士紀念碑和粵軍烈士墓，被中共劃為平地；徐州的粵軍烈士紀念碑亦同樣被搗毀，假如不是孫中山先生在世界上聲名太響，以及為了迷惑大陸以外的國民黨人，南京的中山陵早就不復存在了。一九六五年，共幹在廣州黃花崗附近，濫到專為南來共幹設立的「烈士墓」，有幾塊鑲有瓷像的墓碑，被人鑿爛，這就是廣東人發洩內心怒火的一種消極的反映。

威逼利誘 粵女受辱

值得特別指出的是，中共對廣東人採取兩種極卑鄙無恥的行徑。

人所共知，廣東在中共無限期屠殺和搾取之下，剩下來一息尚存的人民，過着豬狗不如的生活，用做牛做馬的勞力，去換取中共施捨的三餐粗食，許多不能忍受衣食恐慌的婦女，往往做了那些盤踞廣東的北方土包子的姘婦，更普遍的是十六七歲的少女就急於找對象，以減輕家庭負擔，而比比皆是的三四十歲的男子，卻無力結婚。另一方面待遇優厚的南來共幹，拿出金錢和物質，可以隨便玩弄廣東的少女，或利用下級絕對服從上級的規定，明目張膽地強姦、誘姦單位內的女職工，多數人在北方有小腳老婆，在廣東三妻四妾，卻在法律上受到「照顧革命老幹部」，免予處分的「優待」；反過來說，如果一個有了老婆的廣東人，再和另一個女人來往，中共檢察院立刻就會給他一張起訴書，說他擾亂男女關係，判他一個犯婚姻法第幾條第幾款，隨便判多少年徒刑。外來的中共大小幹部，所以敢如此肆無忌憚地視廣東婦女為玩物，是與毛賊的政策分不開的。筆者曾從中共的「內部文件」中看到所謂最高指示，露骨地鼓勵南下共幹，特別是共軍與廣東婦女結婚，以便他們能夠安心地在廣東立足生根，忠心地成為毛幫統治廣東的工具，同時由於繁衍的後代，從而改變廣東的宗族觀念，更重要的是改變倔強的特性，使那些目露背叛跡象的廣東人，為粗野下流的北方鄉子所同化而喪失鬥爭的力量。

近在咫尺 恍似陰陽二界

中共對廣東人的瘋狂仇視，還可以從限制千百年來，粵人自由出入國境的傳統權利上，得到充份的說明。如果說，在中共侵佔廣東後，回大陸觀光及探親的僑胞不少，但與旅外的一千多萬的粵僑人數比較起來，祇不過是一個象徵性的數字，多數人自中共盤據廣東後，即喪失回鄉探親家屬鄉親的勇氣，事實上，由於中共惡行昭著，自知難容於粵人而心存戒懼和狐疑，回鄉探親的僑胞，不僅受到留難，監視，甚且有些人往往不明不白地有去無回，而使僑居地的人預明其底蘊，從而產生恐懼之心。更令人難以容忍的是，與廣東人血肉攸關，近在咫尺的港澳，中共也橫加屏障，阻撓百年來兩地居民的自由往來，居港的三百多萬粵人，其中有許多人在中共入侵廣東後，就沒有再回過家鄉，因為中共的陰險毒辣，足以使人裹足不前，而最荒謬和野蠻的手段，莫過於加諸在共統治下的粵僑家屬，尤其是旅港的鄉民家屬。人所共知，被中共殘酷剝削到貧無立錐之地的粵人，那一個不知掙脫中共的枷鎖，投奔國外的親友呢！但有膽敢申請出國的，祇是那些自認成份清白（家庭和個人）的人，否則倘被中共查出個人歷史或平常言論或家庭成份，有什麼問題的話，就無異惹火燒身，立刻會被中共管制或判刑勞改。但即使如此，幾千人中也祇有被其三挑選，認為出境後對中共絕無害的人，才有可能被批准離開大陸，絕大多數人申請了十年八年還沒有着落。

（未完，明日續）

美國華麗郵船 羅斯福總統號

明日可抵港落客午夜同航美國

菲路摩總統號同日到埠翌日返美國

【本報訊】美國總統輪船公司旗下華麗客輪羅斯福總統號（PRES. ROOSEVELT）由美國西岸經日本來港，預定航期，如無其他阻滯，將可於明（三）日上午到達本埠。該輪在港停泊海運大廈碼頭，上落客貨後，倘時間許可，擬定當晚午夜離港，經日本回航美國。

該公司另艘貨輪菲路摩總統號（PRES. FILLMORE）亦自美國載運貨物前來香港，計程可能同於明（三）日抵本埠。該輪在港停留一日，於中環海面起卸貨件後，擬定（四）日離港，經日本航返美國。

環球航空公司 可倫坡綫開航 酒會招待來賓

環球航空公司最近開闢錫蘭可倫坡至香港班機航綫，為紀念該綫開航，該公司前假香港希爾頓酒店「泰國廳」舉行雞尾酒會，招待賓客。

新航時人行蹤

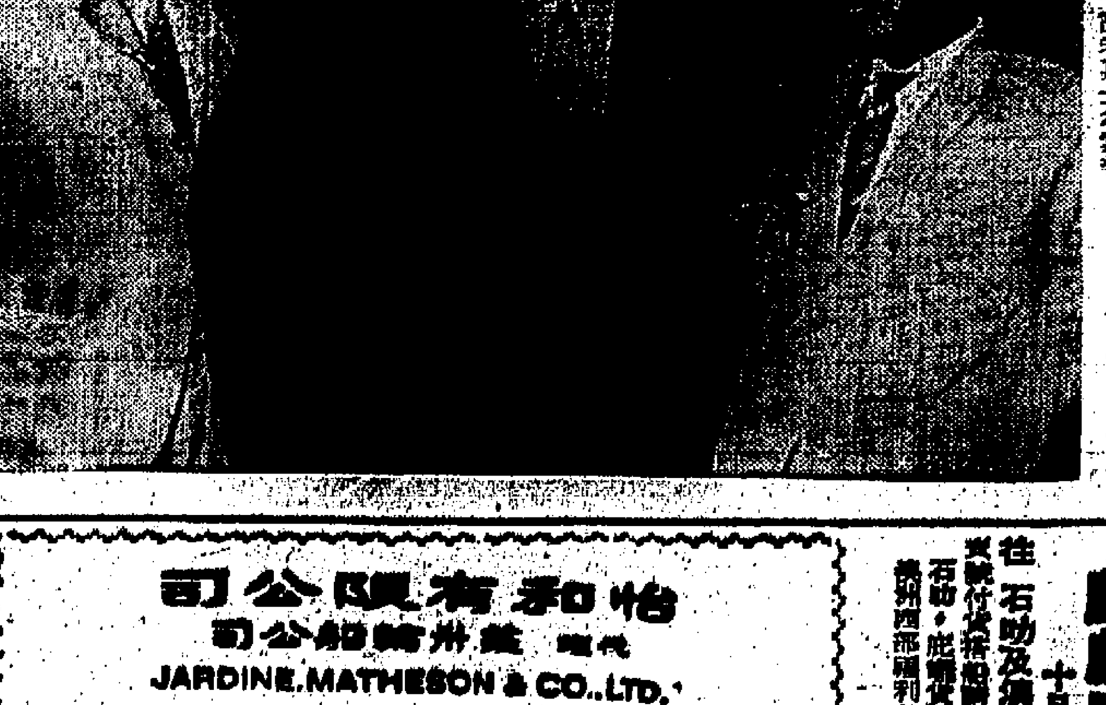
世界聞名流行音樂歌唱家柏立克小姐（CILLA BLACK）昨日乘新航公司班機前往[illegible]，將在該埠夜總會演唱三星期。同行的尚有她的新郎劉勒士及鋼琴手理頓。

布里斯班郵報總編輯余明士昨日乘新航班機返澳洲。

奧克蘭柯度格收音機廠總經理衛加，昨日乘新航班機抵港。

南非航運公司主席班福特昨日乘澳航公司班機抵港，將與該公司香港總代理怡和公司洽商業務。

英國飛機公司遠東區經理沙貝，在英訪問事畢，經回香港。該公司香港總代理為怡和公司。



圖片說明：錫蘭可倫坡之朝利氏，環球航空公司副總裁史托，錫蘭可倫坡「每日鏡報」記者麥士泰寶。

今截信時間（二日星期三）

空郵

地區	信件	包裹
非律賓	上午九時	上午九時
沙巴大	正午	上午十一時
台灣·日本	下午一時	正午
柬埔寨	下午一時	正午
美國·中南北美洲·歐洲	下午二時	下午一時

麒麟號輪 M.S. "GUDRUN BAKKE"
十月五日落貨即晚寄行
往石叻及澳洲西部福利文杜埠
石叻、庇能貨物由澳洲西部福利文杜埠轉運
總行輪船公司代理

怡和有限公司
代理 藍煙囪輪船公司
JARDINE, MATHESON & CO., LTD.

"ILLINOIS" 輪
往：溫哥華、西雅圖、朗甯路、砵蘭。
十月二日到港四日開行

"HAWAII" 輪
往三藩市、聖地牙哥及洛杉磯（經檀香山）
十月八日到港九日開行
十月廿五日到達三藩市

"ARIZONA" 輪
往：溫哥華、西雅圖、朗甯路及砵蘭
十月廿四日到港廿六日開行

"OREGON" 輪
往：檀香山、三藩市、羅省及聖地牙哥
十月十八日到港十九日開行

怡和有限公司船務部啟

出入口輪船預告

中文船名	類別	英文船名	何埠來	到港	離港	往何埠	所屬公司
桂林	貨船	KWEILIN			三日	紐西蘭	太古
愛斯黛班	貨船	ASTRID BAKKE			三日	溫哥華	鐵行
美順禮士	貨船	MASON LYKES			三日	美國	總統
箱根	貨船	HAKONE			四日	歐洲	太平
海明	貨船	HAIMENG			三日	日本	多利順
天津	貨船	TIENTSIN			三日	澳洲	太古
邊利第	貨船	BENLEDI			三日	日本	邊行
柴蓮娜	貨船	CELLINA	日本	三日	四日	歐洲	天祥
芝本鄧	貨船	TJIPONDOK	非洲星洲	三日	四日	日本	渣華
愛蒂利馬士基	貨船	ESTELLE MSK	日本	三日	四日	星洲印尼	捷成
印尼恰美利	貨船	TRAMURA EVERETT	星加坡	三日	四日	日本釜山	福來
祿厄	貨船	STAR ALTAIR	日本	三日	四日	星洲印度	福來
平安丸	貨船	HEIAN MARU			三日	日本	日郵
會津丸	貨船	AIZU MARU	星加坡	三日	三日	日本	日郵
巴哈德	貨船	BAHADUR	日本	三日	四日	仰光印度	鐵行
力卡士泰	貨船	NECKARSTEIN	歐洲	三日	四日	日本	捷成
烈打馬士基	貨船	RITA MSK	美國	三日	四日	美國	捷成
麒麟號	貨船	GUDRUN BAKKE	美國	三日	四日	星洲西澳洲	鐵行
伊利諾	貨船	ILLINOIS	曼谷	三日	四日	溫哥華	怡和
士打利奧	貨船	STR. RIO	上海	三日	四日	星洲南美南非	渣華
羅斯福總統	客船	PRES. ROOSEVELT	美國	三日	三日	日本美國	總統
馬德遜架	貨船	MADISON LLOYD	歐洲	三日	四日	歐洲	渣華
士打馬都拉	貨船	STR. MADURA	紐西蘭	三日	四日	星洲非洲	渣華
安康娜	貨船	ANCONA	歐洲	三日	四日	日本	[illegible]
帥將	貨船	PIONEER COMMANDER	美國	三日	四日	美國	[illegible]
雅佳地亞	客船	ARCADIA	美國日本	三日	四日	非島澳洲非洲	鐵行
成都	貨船	CHENGTU	日本	三日	五日	紐西蘭	太古
邊地亞	貨船	BENDEARG	日本	三日	六日	歐洲	邊行
菲路摩總統	貨船	PRES. FILLMORE	美國	三日	四日	日本美國	總統
馬龍	貨船	MARON	歐洲	四日	—	—	太古
拿渣	貨船	RAJAH	星加坡	四日	五日	日本	鐵行
芝文歇	貨船	TJIMANUK	日本	五日	六日	非洲	渣華
馬力達	貨船	MARIETTA B	日本	五日	六日	星洲印度	日郵
國泰	客船	CATHAY	歐洲	五日	八日	歐洲	鐵行
安順	客船	ANSHUN	基隆	五日	七日	基隆	太古
咸普頓丸	貨船	HAMPTON MARU	日本	六日	八日	歐洲	日郵
多蘭德	貨船	TURANDOT	美歐非洲	六日	七日	美國	多利順
先巢德	貨船	PEISANDER	日本	六日	七日	歐洲	太古
雅星	貨船	STAR BELLATRIX	星加坡	六日	七日	日本	福來
亞利桑那	貨船	ARIZONA	加拿大	七日	[illegible]	西貢曼谷	怡和
磐城丸	貨船	IWAKI MARU	日本	七日	八日	星洲澳洲	[illegible]
平戶	貨船	HIRADO	歐洲	七日	八日	日本	太平
萬達	貨船	BANDA	星加坡	七日	[illegible]	[illegible]	[illegible]
芬景	貨船	FERNVIEW	美國	[illegible]	九日	[illegible]	[illegible]

今日出入口船

入口船

船名	英文名	何埠來	公司	停泊處	到埠時間
平安丸（貨）	HEIAN MARU	星加坡	日郵	A廿五	上午七時
愛爾娜（貨）	ELPENOR	歐洲	太平	太古倉碼頭	中午
美順禮士（貨）	MASON LYKES	美國	總統	A三十	中午
箱根（貨）	HAKONE	日本	太平	海運大廈	下午
海明（貨）	HAIMENG	時巫	多利順	A泊	上午
浣利第（貨）	BENLEDI	歐洲	邊行	海運大廈	中午

出口船

船名	英文名	往何埠	公司	停泊處	離埠時間
平安丸（貨）	HEIAN MARU	日本	日郵	A廿五	午夜
安順（客）	ANSHUN	基隆	太古	海運大廈	上午
西歐士（貨）	CYCLOPS	歐洲	太古	A廿六	上午
爾林（貨）	M. C. ERTEL	美國	太古	A十六	下午

大陸澳門截信時間

澳門：上午十時；下午四時；下午六時；包裹正午

中國大陸：下午六時

今日來往班機

到港班機（星期三）

公司	由何處來	抵港時間
泛美	倫敦印度曼谷	下午四時卅分
泛美	美國雪梨	下午六時廿五分
泛美	三藩市東京	下午九時卅分
泛美	三藩市東京	午夜十一時卅分
西北	西雅圖東京	下午九時一刻
英航	倫敦仰光	下午四時
英航	東京	下午四時五分
英航	倫敦印度	下午七時四十分
英航	雪梨達爾文	下午九時卅分
環球	巴黎孟買曼谷	下午三時十分
國泰	西貢	中午十二時五分
國泰	星洲曼谷	下午二時廿五分
國泰	東京大阪台北	下午三時五十五分
國泰	馬尼剌	下午六時五十分
國泰	漢城東京台北	午夜十一時卅分
國泰	加爾各答曼谷	午夜十一時三刻
國泰	福岡台北	午夜十一時五十分
澳航	雪梨馬尼剌	上午八時廿五分
澳航	雪梨馬尼剌	下午八時五十分
澳航	東京	下午九時
法航	巴黎非洲泰越	下午五時廿分
德航	東京	下午四時十分
巴航	緬甸印度曼谷	下午五時一刻
中航	東京大阪台北	下午五時三刻
菲航	馬尼剌	中午十二時卅分
日航	東京大阪台北	下午二時卅分
日航	東京	下午三時四十分
日航	印尼星洲曼谷	下午四時卅五分
日航	東京	下午五時廿分
日航	東京大阪台北	下午十時四十分
泰航	漢城台北	下午二時廿分
泰航	曼谷	下午三時十分
泰航	東京大阪台北	下午四時十分
泰航	曼谷	下午十時三刻
馬航	台北	中午十二時五分
馬航	星加坡吉隆坡	下午二時五十分
印航	加爾各答曼谷	下午六時一刻
印尼	東京	下午三時廿五分
柬航	金邊	下午三時
新航	奧克蘭雪梨	下午七時卅分
越航	東京大阪台北	下午三時四十分
越航	西貢	下午八時十分
寮航	永珍	下午四時卅分

離港班機

公司	往何處去	開出時間
泛美	東京三藩市	上午十時
泛美	東京洛杉磯	下午六時
泛美	曼谷印度歐洲	午夜十一時
西北	東京西雅圖	上午九時
英航	東京三藩市	下午五時
英航	曼谷中東倫敦	下午五時一刻
英航	馬尼剌雪梨	下午九時
英航	仰光倫敦	下午十時卅分
環球	曼谷孟買巴黎	下午八時卅分
國泰	西貢	上午七時
國泰	台北東京漢城	上午八時卅分
國泰	台北福岡	正午十二時
國泰	曼谷加爾各答	中午十二時三刻
國泰	馬尼剌	下午三時
國泰	台北大阪東京	下午四時
國泰	吉隆坡星洲	下午七時卅分
澳航	東京	上午九時卅分
澳航	印度倫敦	下午九時三刻
澳航	達爾文雪梨	下午十時
中航	台北大阪東京	下午三時卅分
德航	曼谷印度西德	下午五時
法航	東京	下午六時五分
德航	東京	下午六時
日航	台北福岡東京	上午九時卅分
日航	台北大阪東京	下午三時廿分
日航	東京	下午四時卅分
日航	東京	下午五時卅分
日航	曼谷印度倫敦	下午六時一刻
菲航	馬尼剌	下午三時
馬航	吉隆坡星洲	中午十二時三刻
馬航	台北東京	下午三時四十分
印航	東京	下午六時三刻
泰航	曼谷	下午二時五十五分
泰航	台北大阪東京	下午三時三刻
泰航	曼谷	下午四時三刻
印尼	曼谷耶加達	下午四時一刻
新航	雪梨奧克蘭	下午九時卅分
越航	西貢	下午四時廿五分
柬航	金邊	下午五時
寮國	永珍	上午八時

世運大會快將揭幕
三千餘選手抵墨西哥
世運村情形日趨熱鬧
一般均認在高地比賽不成問題

【本報訊】綜合電訊報導：抵達墨西哥城的十五支外國隊伍，使到奧林匹克村增加至三千一百五十七位選手（二千七百四十六位男性及四百十一位女性）。來自一百十八個國家的為數約七千二百位選手，將參加於十月十二日開幕的「奧林匹克世界運動會」。來自世界上各角落的代表隊，最早抵達者仍繼續其艱鉅的訓練。雖然選手們沒有對墨西哥市海拔二千二百四十米（七千三百五十呎）的高地提出控訴，但是他們仍然適應該地的稀薄空氣。

來自歐洲「低地」國家的選手，在奧林匹克徑道上飛步練習，並且做着輕快的體操。拳擊家整日於陰暗處，作着輕重不一的健身活動。舉重選手經已滿手握着木棍以加強其臂部，摔角家不停刻地向後跑，而泳手則在鬆弛試驗時作最後的衡則。

其中最例外的是埃塞俄比亞的兩度奧運會馬拉松金牌獎的阿比比，在剛於星期二抵達此間不過幾小時，就試跑二十公里路程。他在海拔與墨西哥市等同高度的亞的斯亞貝巴生活與訓練。

來自「海平面」的丹麥腳車選手，同樣積極苦練，他們六位選手在原定一百公里道路騎跑時完成八十公里。他們的醫藥顧問鍾塞斯說：截至目前，選手並沒有在這種高地上發生困難，而且我們選是從海平面國家來的。我認為以往談論高地問題是多餘的。假如選手們輕鬆地在這裡開始正常的訓練，他們一定沒有困難。我們一些腳車賽選手有腿部筋骨疼痛及少許呼吸上困難，但這算不了什麼。

英國選手是最早抵達者之一，尚未開始其正常的訓練至最少另外六天。他們覺得有許多時間，因距奧運會尚有十餘天之遙。英國在一九六四年東京奧運會獲得十八枚獎牌，震動各界，他們的代表團領隊山尼斯說：「我們希望能有同樣的成績表現」。他相信高地上舉行比賽是不成大問題的，假如選手們依照常規去練習。

前牛津大學長跑健將主張選手們對於高地的心理作用，將決定於其體能的狀態。「相信此項事實是肯定的。假如你有那種概念就勝了一半。這無關你是從什麼地方來——高或低地——全決定於那種信念」。山尼斯說：論以選手們如何在高地上獲致成果，他說：「主要任務是與教練及領隊充分合作實行，以及良好的隊伍組織。假如你能夠使到選手們歡愉及鼓勵他們在艱苦的行程中仍然充滿希望，那麼你就能使他在競賽中表現更優異。」

香港參加世運三泳將
祇王敏超抵墨
在美陸氏兄弟尚無消息
教練史奎亞已去信催促

【奧林匹克村九月三十日路透社電】香港的奧運游泳隊教練史奎亞，不敢確定他的隊伍中的三分之二人數抵達的時間。到目前為止，祇有王敏超在墨西哥城受訓。其他兩個選手是陸經緯、陸海天兩兄弟。他們剛在美國的印第安那大學就讀。他們寫信給史奎亞說：將於九月廿九日抵達此間。其後，他聽說他們會遲到。今日他已去信問他們抵達的時間。他認為他們應于不久在此間開始訓練，以期適應此環境。他相信他們需要約十天時間的訓練才能適應墨西哥海拔七千四百五十呎高度的環境。香港的划艇隊亦已抵達此間參加。

【本報訊】華協副會長王澤生，昨接受無綫電視訪問，謂其兒子王敏超，經有電報回家報告，已安抵墨西哥。至於其他兩泳將陸經緯，陸海天，他相信可能于今天或明天抵墨西哥會合。

墨西哥柯達公司
為記者及觀眾
提供閃電服務

第十九屆世界奧林匹克夏季運動會，於本月十二日起，在墨西哥城舉行，在墨西哥的柯達公司，將致務提供運動節日當場服務，替攝影記者沖印黑白相片，以便立即向世界各地的報社及雜誌社傳送。攜備攝影機的觀眾，如果要拍攝充滿行動的家庭影片或相片，可向在運動場內的攝影器材商店職員，詢問與此有關的一切技術問題。

不論是運動員，還是攝影記者，或普通觀眾，都能獲得墨西哥柯達公司的彩色攝影服務，該公司在運動會期間，將作晝夜廿四小時的工作。

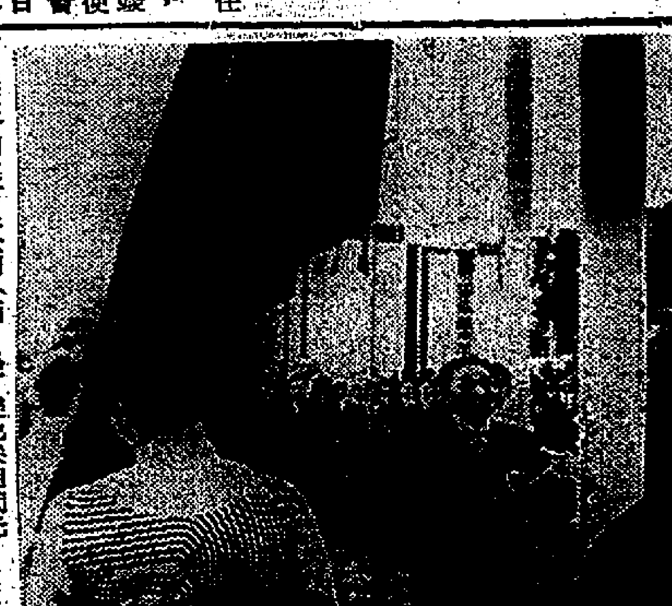
在世運村的新聞中心，柯達公司的兩架城士密自動沖印機十一型，能在六分鐘左右，向攝影記者供給乾爽的底片。又在十六個輔助中心（各項運動比賽將在各有關中心舉行），設有小規模的沖印室，為大眾服務。

此外，柯達公司在世運村的新聞中心，和設於墨西哥城馬利亞依賽自酒店內的新聞中心之間，負担黑白攝影的「承接」和「送貨」的任務。

城士密自動沖印機，於九月初經已裝置完竣，於十月二日開始試行使用，自十月十二日大會揭幕起，至十月廿七日閉幕為止，迅速為各界服務。但城士密沖印機的工作人員，將在大會閉幕後，仍繼續工作一個星期，才告結束。

墨西哥柯達有限公司，早於二年前，向世運委員會提供與攝影有關的專門知識。在攝影方面及電視方面，為了避免採用閃光或其他輔助照明，柯達公司曾作了一項極專門的研究工作，並且獲得成功。

◆陳耀邦在世運村◆中華民國游泳選手陳耀邦（左第二人）及李東興（左第四人）與舞蹈團女團員，在墨西哥世運村留影。


◆中國世運團升旗禮◆中華民國世運團團長楊森，昨日在墨西哥世運村，主持升旗禮的情形。（美聯社無綫電傳真）

婦游混合雙打網球賽
徐錦翔與泰萊
已獲得決賽權
韋中與何羅綺文亦獲準決賽權
明日與陳煜林與露絲爭決賽權

【本報訊】婦游會公開硬地網球賽，昨仍繼續進行，上屆混合雙打冠軍之梁兆招與伍玉英，及大熱門之林方與徐婉圓，俱被淘汰出局，擊敗他們的是第四種子徐錦翔與泰萊，及非種子的韋中與何羅綺文。前者已獲得混合雙打決賽權，後者則獲得混合雙打準決賽權，陳煜林與露絲，則因對手棄權，亦獲準決賽資格。對第三種子焓林與敬架之戰，果因敬架腿傷而沒有進行，據聞敬架小腿斷了筋，故無法上陣而棄了權。

非種子韋中與何羅綺文，以二比一（三比六、六比二、六比二）淘汰了第二種子林方與徐婉圓，說是爆冷亦無不可，但最貼切的說法，如說賽會選點種子時，其過於輕視韋中與何羅綺文的實力，而致跌破眼鏡。本報早就指出過韋中與何羅綺文的實力是不容輕視的。韋中自去年草地比賽開始，已漸露頭角，參加過二屆亞洲少年網球錦標賽回來後，球技日有進展，目前已趨成熟，難得的是擊球有頭腦與步法，手法亦較全面，而何羅綺文的擊球手法，亦是較全面的一個，為本港不可多得的人材。她反應敏捷，轉體靈活，奔跑亦快速，基於以上幾點因素，所以她敢上，敢截，敢叩，敢抽，雖然面對強手而無懼容，她與徐婉圓都是目前本港網壇女將中數二數一的人物。林方與徐婉圓表現也很好，開始他夫婦兩人就以六比三佔先一盤，不過他們就未能像對方一樣，經常爭取上網機會，合作上不如對方出色，林方就有比賽不加練球好的毛病，未能盡量發揮水準，第二盤他倆以二比六失手，因是未能設法遏阻韋中與何夫人輪番的在中場猛攻，有三局還吃了光蛋。第三盤決鬥時，韋中發球先開紀錄，徐婉圓反撇變阻扳成一平，徐何夫人襲擊空檔，又以二比一佔先。續戰下去，何夫人一記直線截擊，徐婉圓擊球過急，打成三比一，旋見韋中用球底角，已成四比一遙領之勢。徐婉圓乘林夫人之際，狠叩空檔，扳成四比二，但對形勢無大影響。彼此你來我往，過程相當可觀，突見何夫人截擊得選打成五比二。最後一局中徐婉圓發球，最初落後，追成「刁士」，先後救回兩大盤點，但在緊要關頭時，連開四球落網，以二比六再失一局而反勝為敗。

韋中與何羅綺文獲勝後，將於明天與陳煜林及露絲，爭決賽權，對手實力並非強勁，看來混合雙打爭霸形勢，必會是韋中、何羅綺文與徐錦翔、泰萊爭奪。

徐錦翔與泰萊是以六比三、六比三直落兩盤擊敗上屆冠軍的梁兆招與伍玉英，梁伍組敗的原因，是實力不及對方平均，而且伍玉英未能上網施威，而對手徐錦翔與泰萊則有極威力的發球與上網截擊，泰萊發球雖欠勁道，但她發球時，亦大有徐錦翔作為後盾，在網前敢上網截擊與正手抽擊，不時運打出直綫妙球。梁伍兩位左手握拍球將，雖然拼命掙扎，間亦有不少精采之作，但到底敵不過徐泰兩人。

今日婦游硬地賽休戰一天，明日舉行混合雙打準決賽，與女子單打初賽決賽。

泰足總尚未覆電表同意
以選手隊赴泰比賽

【本報訊】足球總會用香港選手隊參加泰皇盃足球賽，到昨天仍未接獲泰國足球總會覆電表示同意。

泰國于下月廿日至十二月二日在曼谷舉辦泰皇盃足球賽，香港亦被邀參加。由於參加比賽須要萬多元開拔費，因此，足總經過特別執委會討論，才以六比四票獲得通過，但規定每一球會最多祇能選拔兩人為代表，同時，本港足球聯賽不能改期，仍照常進行。

因為泰國邀請香港參加泰皇盃足球賽，指定香港須派港代表隊出席，現在足總祇用香港選手隊參加，所以足總乃去函泰國足總表示用香港選手隊出席泰皇盃賽，但到昨天，仍未獲得覆電。假如泰足總堅持要香港用代表隊參加的話，香港能否出席泰皇盃賽，便有問題。

流浪麥國漢
轉投東方
何保羅擬投加山

【本報訊】簽字效力流浪的職業足球員麥國漢，正進行申請轉會效力東方。據悉：流浪主事人鼎得利對此，已表示同意。

東方目前正缺乏一員理想的守門員，倘獲得麥國漢轉會過來，守力將加強不小。

又：在電話工作，本屆未有效力電話足球隊的門將何保羅，有意投效加山，最近加山練兵時，彼亦有參加，祇要獲得電話統帥部同意，何保羅便可登加山把關。

英皇中學水運會
七項破大會紀錄
莫理士社獲總錦標

【本報訊】官立英皇中學週年水運會，昨晨九時在港府泳池舉行，全部廿五項，七項創大會新紀錄，莫理士社獲總錦標，祁惠霖社、富豪新社，分取亞、季軍。大會由該校校長祁立德親臨主持，並有皇仁、衛斯理官中、九龍工業等友校，派隊參加二百公尺自由式接力邀請賽，到會校友，家長、來賓逾數百人，場面十分熱鬧。賽後敦請港香大學的陳館劉夫人主持頒獎。總成績錄後：

全場總錦標：莫理士社，一八八分；亞軍：祁惠霖社，一六三分；季軍：富豪新社，一五五分。

各組總錦標：甲組：莫利士社，一〇四分；乙組：富豪新社，六二分，丙組：祁惠霖社，六八分。

個人全場冠軍：甲組：劉爾華（五乙），黃樹棠（六乙），同得十六分。乙組：劉健甯（五甲），十六分。丙組：張兆康（二甲），十六分。

校際二百公尺自由式接力邀請賽：一、皇仁，二分十二秒。二、衛斯理官中，三、九龍工業中學。

華人聯賽及七人賽
週五召開結束會議

【本報訊】華人足球聯會，本年辦理華人聯賽及華人七人賽，約得三千餘元純利，辦理的足聯賽小組，定本週五下午五時三刻，在華協會所召開會議，結算一切賬目。又：華協會和和盃小組，定于本週五下午六時召開會議，編排周和和盃華聯的足球秩序，及有關比賽事宜。

馬經
安家質高成熟未足

陶樂駿

A班，本季第一仗便有節目，在月來晨操中習勁態，大致上雖未明朗，可是，以近期操練較佳的幾匹馬，估計爭勝的機會高一點。

近幾年來，A班的形勢不如前時，質素參差不齊，有些質素平庸，將來成就不及B班，是意中事，部份未操好，有些質素稍高，而成熟又未達水準，因此，形勢混亂，爭初可能爆冷。

安家，在A班名氣最大，上季出賽兩次，第一次出爭六化郎四十碼成熟門，起步脫腳，沿途無表現，走回第四，其後出五化郎，成大熱門，起步不久，因頭段速度不夠快，被備金放到底，入直路後無法加速追上，且沿欄跑上，轡口不夠靈活，當時馬身癡肥，徒有雄壯台型，演出未符理想。

本季出操算是正常，可是，馬身仍覺肥笨，跑來步法沉重，狀態平平，這是未成熟的跡像，在質素而言，屬於高班馬，前胸寬濶，四肢修長，將來收身，操活步法，由六化郎四十碼至長途均有力爭勝。

東樂 金華 金陵 金國 寶聲 明天獻映 七彩闊幕
輝煌大製作！巍峨大氣魄！國語戰爭巨片
七海公司樂華出品 邵峰監製
伍秀芳 田野小燕 張葛香亭 葛小寶
明末遺恨 兵燹山河英雄氣概 流人淚
域多利 即日一連三天 春歸人時 曉
尹芳玲 陳齊頌 明日一天 黃飛鴻 肉搏
新民新華 麗都樂仙 週末 一映場 王牌古裝歌唱巨片 樂蒂 趙雷 容蓉 主演
伊士曼七彩闊銀幕
香港 大舞台 今天 祇映 四場 古裝奇情 歌唱巨片 孝感動天
英國大火車劫案 明天四場 十三歲封王
今晚九時半 樂聲 新華 麗聲 獻映 哄動全球最新生育局部七彩鉅片 剖腹分娩初現銀幕
各分娩過程 入頭 勝類 影片 勞必擁擠 預售三天
THE RIGHT TO BE BORN 生育奇與
荃灣 荔園 遊樂場 冷氣開放 第六劇場更換新節目 精彩舞獅 國術表演 廣東滑稽
啟德遊樂場 本場中西電影院全部冷氣開放
紐約 大世界 今天五場 加映十二時半早場
借種 一目了然 提倡性教育
馬斯杜 安尼 主演新作 義大利情人
MGM 場場精采 保證捧腹！
明天推出賀節最佳喜劇！ 美高梅公司榮譽貢獻 預售三天
美七大華彩銀幕！
利舞臺 樂宮
最後今天 梁山伯與祝英台 凌波 樂蒂
今天 李菁 何莉莉 喬莊 文素臣
今天 特別提前 打得够狠 DAYS OF WRATH 歐洲公司榮譽貢獻

外圍行情多報跌 港金市跟風續挫
K金尾盤成二九四·八七五

【本報訊】K金市開低價二九五·一二五，隨挫二九四·七五，走勢十分牛皮，但人心初尚見好，低價時，有炒短綫好友落注，旋回升二九五·二五。訂息去定六角，轉跌二九四·八七五收市。上牌現貨交收一五五〇司両，易水乙式，九九成色飾金每司両約閏三〇八·五元，早市並跌·五〇，但比前市（九月卅日）收市價二九八·一二五跌三·三七五元。今見前市（九月卅日）去息升（三角），而接貨過市的好友，告敗羽矣。K金跌價原因，係因外圍金價（與倫敦除外），全部跌破四〇美元大關（詳下文），又訂去大息六角，好友漸告多頭。

午市開二九四·八七五，收二九四·八七五，最高二九四·八七五，最低二九四·五，兩市差幅·七五（跌）。

美電按六·一〇七五——六·一一。通天單六·〇九七元，加單五·六七——五·六七二五。

當旗六·〇九五——六·〇九二五，大旗六·〇九五。期鈔早按六·〇九五，平息，午按六·〇九三七五。日元期貨按一六五·二五（升）平息，午按一六五·二五，係新高價。

計開：一九六七年日元價，最高一七三（十一月廿二日，英鎊貶值之日），最低一四七（六月六日），全年差幅二六·〇〇港元。

本年（一九六八年）日元最高，及最低價，分別開列如下：

月份	最高	最低
一月	一六一·五〇（廿七日）	一五八·二五（五日）
二月	一六〇·〇〇（五日）	一五六·〇〇（廿六日）
三月	一六〇·五〇（廿三日）	一五八·二五（二、十八日）
四月	一六三·〇〇（四日）	一六〇·八七五（廿日）
五月	一六〇·五〇（廿一、廿三日）	一五八·七五（七、十五日）
六月	一六四·二五（廿一日）	一五九·八七五（三、六日）
七月	一六三·七五（十二、十五、十六日）	一六二·五〇（三、四日）
八月	一六四·〇〇（三日）	一六二·二五（卅、卅一日）
九月	一六四·七五（卅日）	一六一·五〇（四、六、七日）
十月	一六五·二五（一日）	（十月祇有昨天一市）

昨市的最高價一六五·二五，比昨年十一月廿二日的一七三，仍差七·七五元，比本年二月份最低價一五六，實走升了九·二五元。

倫敦轉濕錦二·三八九五（漲），對美士二·三八九三（乙式），與常將金價四〇·六〇（跌），但仍未破四〇大關。

巴黎金價三九·七五（跌），已跌破四〇大關。瑞士金價三九·四五——三九·七〇（跌），已跌破四〇大關。倫敦金價三九·六〇（跌），已跌破大關，跌幅雖不大，但跌勢甚驟，容易小回。

日元續行當升，因對美元兌率，由前之三五九對一美元，改爲三五一·五對一，即用較前少一些日元，可見一美元，亦即是：日元對美元，提高了日元價。

本港金融，大致尚安定，秋節前商場銀根，並無緊態，銀行頭寸亦鬆，拆息昨企住五厘（二·五）。

至於飾金牌價，自金與黃金則皆適前施，由飾金前日每両由一千九百元起至一千九百五十元，黃飾金則隨藥國際金市昨日每両改低四元，即由三百三十元改爲三百二十六元。

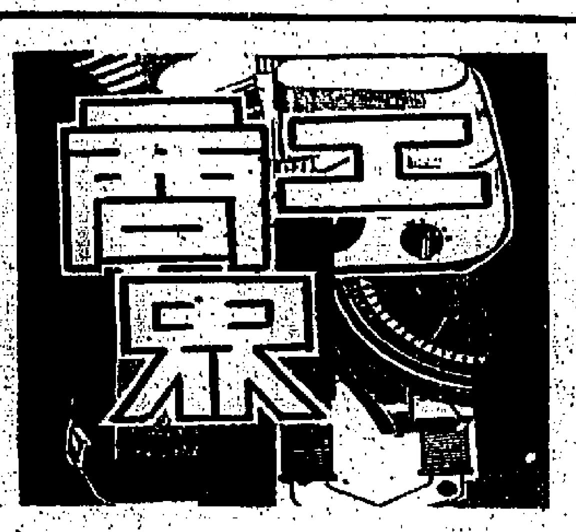
連日中秋節貨市情 幷未因風訊而減弱
解除風球後各業商人鬆一口氣
航海運輸所受颱風影响亦不大

【本報訊】今年因本港市面安泰，居民心情較好，大家對於中秋節市一致看好，而事實上在過去數日，各種節貨銷流，亦相當暢旺，但自農曆八月初八晚本港天文台懸起三號風球，表示「伊蘭」風姐有襲港機構後，由於秋節迫近，各有關行業商人未免有點惡感，當時大家認爲倘若本港受到颱風侵襲，接着有兩，則各界居民渠體登山及遊河賞月的約會，難免取銷，這個別慶賀中秋的情緒，亦將減低，是則各種節貨銷售勢必銳減，其市且有爛尾之虞。而各界居民亦恐因颱風而致副食品價昂貴，幸而前日及昨日午前在天文台繼續懸掛三號風球中，本港尚未遭遇風雨襲，天氣仍然晴朗，節貨市情并未受到影响，迨至昨日午后二時，「伊蘭」颱風轉弱遠去，三號風球除解，各有關行業商人和各界居民都爲之而鬆一口氣。

由於機關學校銀行及工廠商號於前昨兩日已先後發放九月份薪津，各界居民購買力增強，所以昨日各種節貨如：月餅、鮮果、洋酒、土酒、啤酒、燈飾、海味雜、雜貨及紙提燈籠類都非常暢銷，夜市因少去颱風威脅，商場更加熱鬧。

本報記者從各方面調查所得：本港天文台此次懸掛風球，一連兩日雨夜，除了航海運輸稍受影响及漁船不敢出海捕魚外，對商場尚無多大影響，工業廠家亦始終照常開工，并並減產。

據航海界指出：自天文台懸三號風球後，漁船已全部回港避風，而海上駁艇亦不敢活動，惟各綫大洋船多照常開入，而已落貨之大洋船亦照原定時間開出，祇有少數貨客船，因卸貨或落貨受阻，稍爲延遲開行，而大陸運船亦因避風而未能依時開到，所以部份副食品供應略爲疏疏。但昨日午后天文台已解除風球，漁船運船及駁艇亦恢復活動，故航海運輸所受影响，尚屬輕微。



本港金鈔外幣行情表

民國五十七年十月一日（星期二）

（九四九五K金）		
開市		二九五·一二五
收市		二九四·八七五
最高		二九五·二五
最低		二九四·五〇
（期紗）		
開市		六·〇九五
收市		六·〇九三七五
最高		六·〇九五
最低		六·〇九三七五
（現紗）		
大當	紗	六·〇九三七五
	旗	六·〇九三七五
（日元）		
最高	（萬計）	一六五·二五
最低	（萬計）	一六五·〇〇
（[illegible]）		
最高		六·一〇八七五
最低		六·一〇八七五
（[illegible]）		
最高		六·〇九八七五
最低		六·〇九七五

（雜鈔）	
星紙（大）	一·四六
星紙（小）	一·四五五
加單	五·六七二五
加元（大）	五·七〇
加元（小）	五·七〇
大坡紙	一·九七七
細坡紙	一·九七一
[illegible]（百計）	六四·五〇
澳幣（每元）	·九八
人民幣	無報價
泰幣	二九·一五
[illegible]幣	一四·五六
澳洲元（每鎊計）	六·七八五
[illegible]	六·八〇
[illegible]幣（千計）	一四八·〇〇
西德嘜（百計）	一五四·〇〇
[illegible]（百計）	三八·〇〇
西貢紙（千計）	二八·二〇
法國法郎（百計）	一二一·七五
瑞士法郎（百計）	一四一·五〇

股市暢成普昇 成五五一萬元

【本報訊】昨日股市暢成普昇，各股成交總值五百五十一萬元。茲將各股交投情形表列如下：

股名	收市價	最高價	最低價	成交數量
滙豐銀行	一五三·〇〇	一五三·〇〇	一五三·〇〇	四九五
香港燈（除息）	二五·〇〇	二五·一〇	二四·九〇	六、一七〇
電話	二五·七〇	二五·七〇	二五·七〇	五、五〇〇
九龍倉	一七·一〇	一七·一〇	一七·〇〇	二一、六五〇
會德豐	八·〇五	八·一五	八·〇〇	二七、〇〇〇
油廠地小輪（除息）	四八·〇〇	四八·二五	四八·〇〇	一二、一二〇
和記	八·九〇	八·九〇	八·八五	二五、〇〇〇
聯紡	一七·二〇	一七·二〇	一七·二〇	一〇、五〇〇
置地	四六·五〇	四六·五〇	四六·五〇	三、八〇〇
九巴	二三·八〇	二三·〇〇	二三·八〇	一一、二〇〇
青洲英泥	一八·二〇	一八·二〇	一八·二〇	一、八〇〇
大酒店	二三·二〇	二三·三〇	二三·一〇	八、七五〇
太古船塢	二一·八〇	二一·九〇	二一·七〇	一一、六〇〇
九龍燈	二四·七〇	二四·八〇	二四·七〇	一五、九八二
牛奶（除息）	四七·〇〇	四七·五〇	四七·〇〇	三、二〇〇
鋼業（除息）	四·四五	四·四五	四·四二五	一、〇〇〇
城市酒店	九·二五	九·二五	九·一五	六、九八七
連卡佛	二八·九〇	二八·九〇	二八·九〇	一、五〇〇
屈臣氏	五三·五〇	五三·五〇	五三·五〇	四〇〇
均益倉	一七·五〇	一七·六〇	一七·五〇	四、〇〇〇
電車	一〇·五〇	一〇·六〇	一〇·五〇	三二、七五〇
聯合企業	四·九五	四·九五	四·九五	九、七五〇
黃埔船塢	三五·五〇	三五·七五	三五·五〇	九、二〇〇
信託	一·三五	一·三四	一·三四	六五、六〇〇
煤氣	一三·〇〇	一三·一〇	一三·〇〇	二、〇一〇
港興	三四·五〇	三四·五〇	三四·五〇	五〇〇
港機工程	四二·二五	四二·二五	四〇·五〇	一〇、〇〇〇
中巴	二一·四〇	二一·四〇	二一·四〇	八〇〇
聯合膠	一·七七	一·七七	一·七七	三六、〇〇〇
橡膠信託	五·八五	五·八五	五·八五	一二、〇〇〇
南洋紗廠	八·八五	八·九〇	八·八五	一一、一五〇
南海紗廠	一五·二〇	一五·二〇	一五·〇〇	四、〇〇〇
怡和	一八·九〇	一八·九〇	一八·七〇	三、九二一
會德豐紡織	九·二〇	九·四〇	九·二〇	三二、五〇〇
榮古	三一·五〇	三一·五〇	三一·二五	二、三〇〇
天星小輪	二二·九〇	二二·九〇	二二·六〇	一、七〇〇
堪富利士	二〇·二〇	二〇·二〇	二〇·二〇	五〇〇

（註：上表所列出者，均係股市昨有成交者，其餘昨無成交者均不列出。）

瑞德法外滙價 昨均調整掛低
美告羅士亦告下降

【本報訊】本港有關外滙銀行之外滙買賣牌價，昨日瑞士、西德及法國滙價均見調整，計調整後之新滙率，俱一致較前掛低，至於倫敦美元告羅士牌價，昨亦低跌，茲對滙豐銀行所掛之新牌價錄下：

瑞士法郎電滙賣出價由六九、八七五瑞士法郎改爲六九、九三七五瑞士法郎，買入價亦由七〇、八七五瑞士法郎改爲七〇、九三七五瑞士法郎，即每百港元均較前多兌〇、〇六二五瑞士法郎。

西德馬克電滙賣出價由六四、五六二五馬克改爲六四、六二五馬克，買入價亦由六五、三七五馬克改爲六五、四三七五馬克，即每百港元均較前多兌〇、〇六二五馬克。

法國法郎電滙賣出價由八〇、六八七五法國法郎改爲八〇、七五法國法郎，買入價亦由八一、八一二五法國法郎改爲八一、八七五法國法郎，即每百港元均較前多兌〇、〇六二五法國法郎。

倫敦美元告羅士賣出價由二、三八九一美元改爲二、三八九五美元，買入價亦由二、三九三美元改爲二、三九七美元，即每英鎊較前多兌〇、〇〇〇四美元。

米市異常冷落 昨無正式成交

【本報訊】本港米市，轉入秋涼旺季後，不但未有起色，反爲推續跌價，前日所成出之零米，每担續跌五角至一元，昨日午前三號風球尚未解除，而頭盤商以市道淡弱，虧蝕太大，很少提沽，所以形成買賣兩閉，整日未有正式成交，祇有少數照價搭用，市況異常冷落。

鮮魚市疏俏 三鳥價企住

【本報訊】近兩日來因風訊影响，漁船不敢出海捕魚，鹹水魚貨、紅蟹、花蛋及龍蝦等漸見沽疏，泥斑及鯇魚等售價昨日續續上揚，倘〇瓜菜類上落不大。淡水魚方面，大魚及鯪魚亦扳升，而鯇魚價則反因貨多而回軟。生菜及芥菜略無下跌，猪肉價仍呆企，三鳥價亦一片牛皮。

本港工商銀行 積極推進業務

【本報訊】本港工商銀行，自本年四月間，得海外信託銀行之投資後，業務蒸蒸日上，該銀行爲進一步推進業務起見，經一致推舉董事孫世俊氏爲總經理，孫氏爲本港著名銀行家，對工商界各行業，頗爲熟識，交遊廣闊，故今後於孫氏主持下，該行前途發展更足樂觀。查工商銀行，爲港華企業家所共同創立，除經營一切銀行業務外，亦辦理各種滙兌，實收資本爲一千萬港元，近兩年來營利情形頗佳，信用卓著。

經綸聯合投資聯合基金行情

恋寶物業地產基金	六·〇四美元
信託投資基金	一四·九〇美元
信託發展基金	三一·八九美元
企業基金	一〇·九三美元
美克頓基金	一一·〇八美元
美國投資基金	一〇·七九美元

花生油現貨已沽缺
非洲花貨續有成出
美國豆油日本菜油亦暢

【本報訊】食油市續呈暢醒，由於大陸油來途仍然中斷，非洲生油、美國煉豆油、日本菜籽油銷量均告增加。非洲花生油，現貨已缺，價格升後仍然堅挺，鑽牌與當禾牌現貨每担均爲一百八十元，十月至明年二月付船花貨，續有一百五十桶成出，每担一百七十三元。美A牌現貨每担轉扳一百七十七元。美國煉豆油，價廉多銷，在港配桶的現貨，每担以八十九元成出五十桶，十至十二月付船花貨，淨油碼頭交每担以八十六元成出一百噸。日本菜籽油，花貨有放盤，現貨沽出五十桶，日清廠產品每担以九十四元成出二十桶，沒有牌子的現貨每担以九十三元五毫成出三十桶。星洲煉椰油價格轉定，現貨每担以一百卅元成出五十罐，本月中到貨每担按一百廿九元。荷蘭猪油，市情較僵，黑白雙豬現貨每担以一百一十二元沽清，貨未有放盤，金橋牌現貨每担拆沽一百一十五元，三花牌現貨每担成一百〇九元。

英紐美加有扯購 港紗外銷續暢活
雙紗輸英單價已提高

【本報訊】港產棉紗出口外銷，最近表現仍暢活，除了印尼一綫去貨仍有不少困難外，英國、紐西蘭、美國、加拿大及澳洲等地扯銷依然暢活，而南越商人近日亦恢復向港洽購棉紗，雖然南越工業所需之棉紗，主要係向台灣訂購，向港採購將屬有限，但對本港棉紡業的產銷，却不無裨助。

港產棉紗去銷英國，最近由於單支紗去銷多欠和算，故本年度輸英棉紗配額，現在仍有部份未接有訂單，不過英商對雙股紗的買價，近日已稍見提高，同時，本港享有配額的紗廠，在英國多有代理商，衆且現在距離本限額年度結束期間還有三個月，而旺銷季節亦已開始，故預料進入本月份，英商訂購將會增加，今年輸英配額亦將不會有剩餘。

棉織品輸美新年度業於昨（一）日開始，美商向港訂購棉紗亦將會較前活躍，雖然印尼一綫去銷未復正常，但對於港紗出口外銷的整個形勢而言，影響尚屬不大。

據棉紡廠商說，香港棉紡業的產銷仍以本銷爲主，但出口外銷也佔有不少份量，本銷雖較前轉靜，但紗廠手上仍有不少訂單，且出口外銷情況活潑，故港紗產銷大勢，近仍保持興旺。

美股收盤普昇 美高梅最活躍

（紐約三十日美聯社電）星期一日股市收盤時報升，開市時多種股票均報升，直至股市收盤時，仍然維持堅挺現象。鋼業股、汽車股、金屬股、化學品股及汽油股則呈退亂狀態。「杜鐘斯」三十種工業股，平均指數升一點九九，成九三五點七九。全日成交總數量爲一千三百六十二萬股，比上星期五之一千三百十八萬股爲少。美聯社六十種股票平均升二點一五，成三五一點一。工業股升五點零五，成三〇五點六。鐵路股升一點二。美高梅電影股，爲是日股市場中最活躍者，升二元八角七仙半，成五十二元三角七仙半。沙羅士布柔克股跌八元二角半，成二百六十八元五角。

星膠牛皮 價格穩企

【本報訊】星洲樹膠市，大勢平穩，書於供求相應，昨日當價扳企不坚：一號烟膠每磅爲坡幣五毫六仙，貼企前市價位。據此間樹膠商昨接星加坡來電稱：星洲樹膠市，牛皮扣穩，僅買家落行稍疏，昨市一號烟膠成價每磅坡幣五毫六仙，二號烟膠爲五毫五仙半，三號烟膠爲五毫五仙，俱維持前市價位。

砂糖市雖未有轉機 預料淡勢可能抑止
歐洲花貨未見繼續放盤

【本報訊】砂糖市情，目前雖未有轉機，但祖信淡勢已經抑止，因爲本港價格已經太低，今後國際市價倘有刺激，價格回升自然是意中事。

台灣砂糖，本港現已疏，糖行將繼續訂購特砂，市面現貨每担拆四十一元。

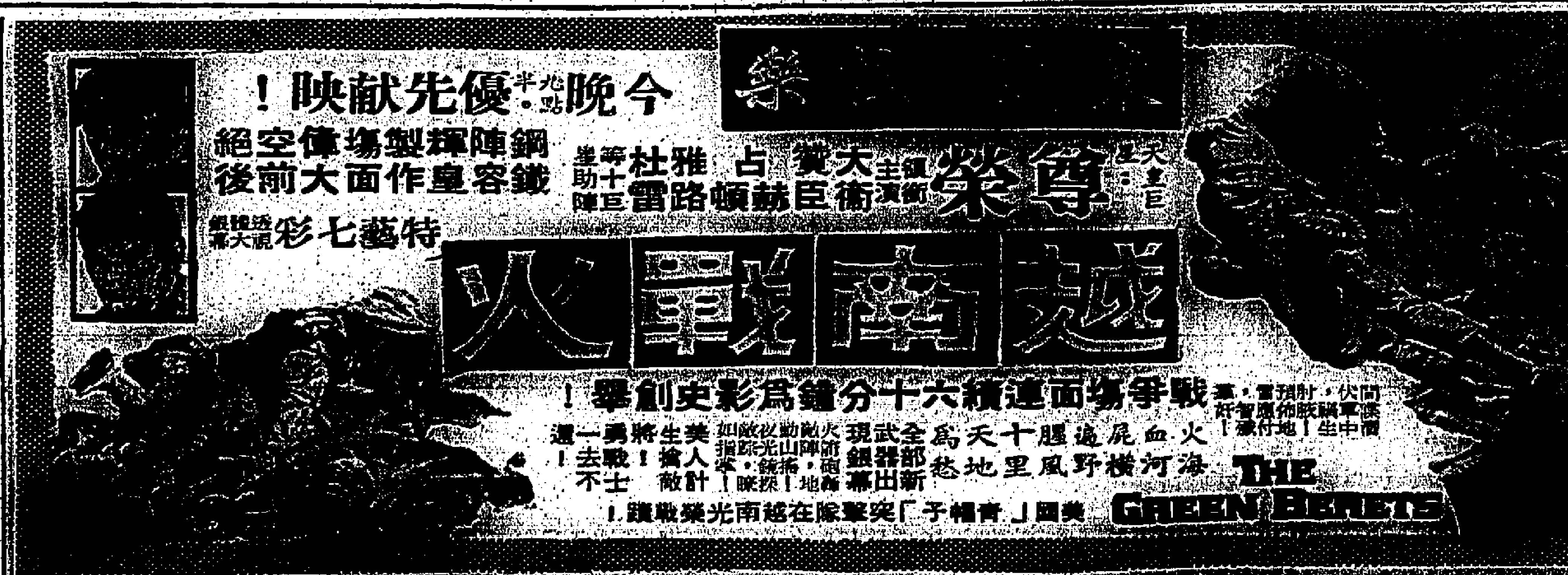
太古砂糖，價格轉定，XA粗砂每担以廿五元七毫成出十噸，SG小包庄幼砂每担以廿七元七毫成出五噸，B級一百磅庄幼砂每担按廿五元二毫，四星活包庄特級幼砂每担以廿八元七毫成出十噸。

捷克幼砂，價格續跌，新到紙包庄品質良好，但受其他歐洲砂糖價低影響，每担由廿六元五毫降爲廿六元，成出二十噸。

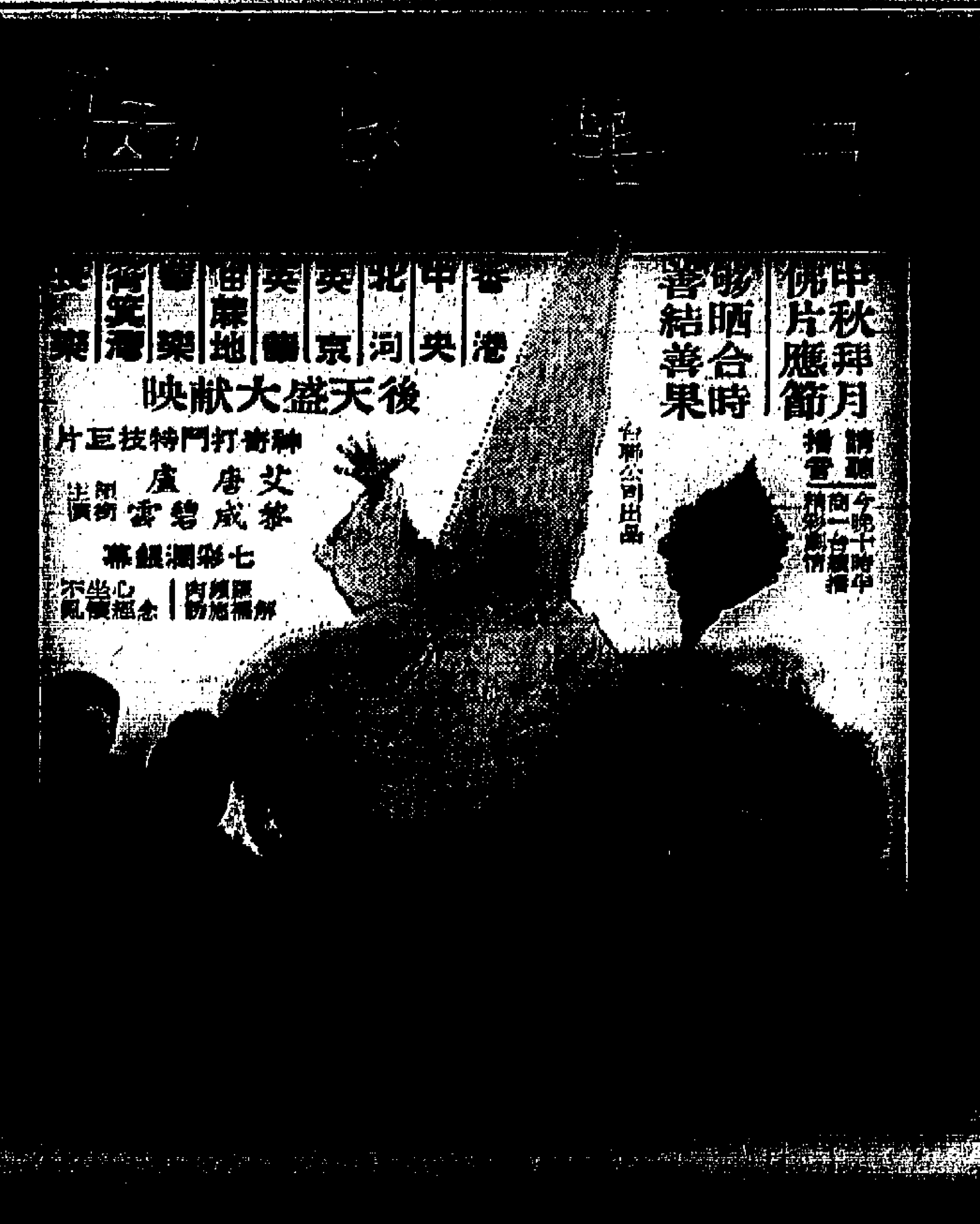
日本NS幼砂，因風訊影响，到港延遲，入口商繼續沽出二十噸，碼頭交貨每担成廿八元。

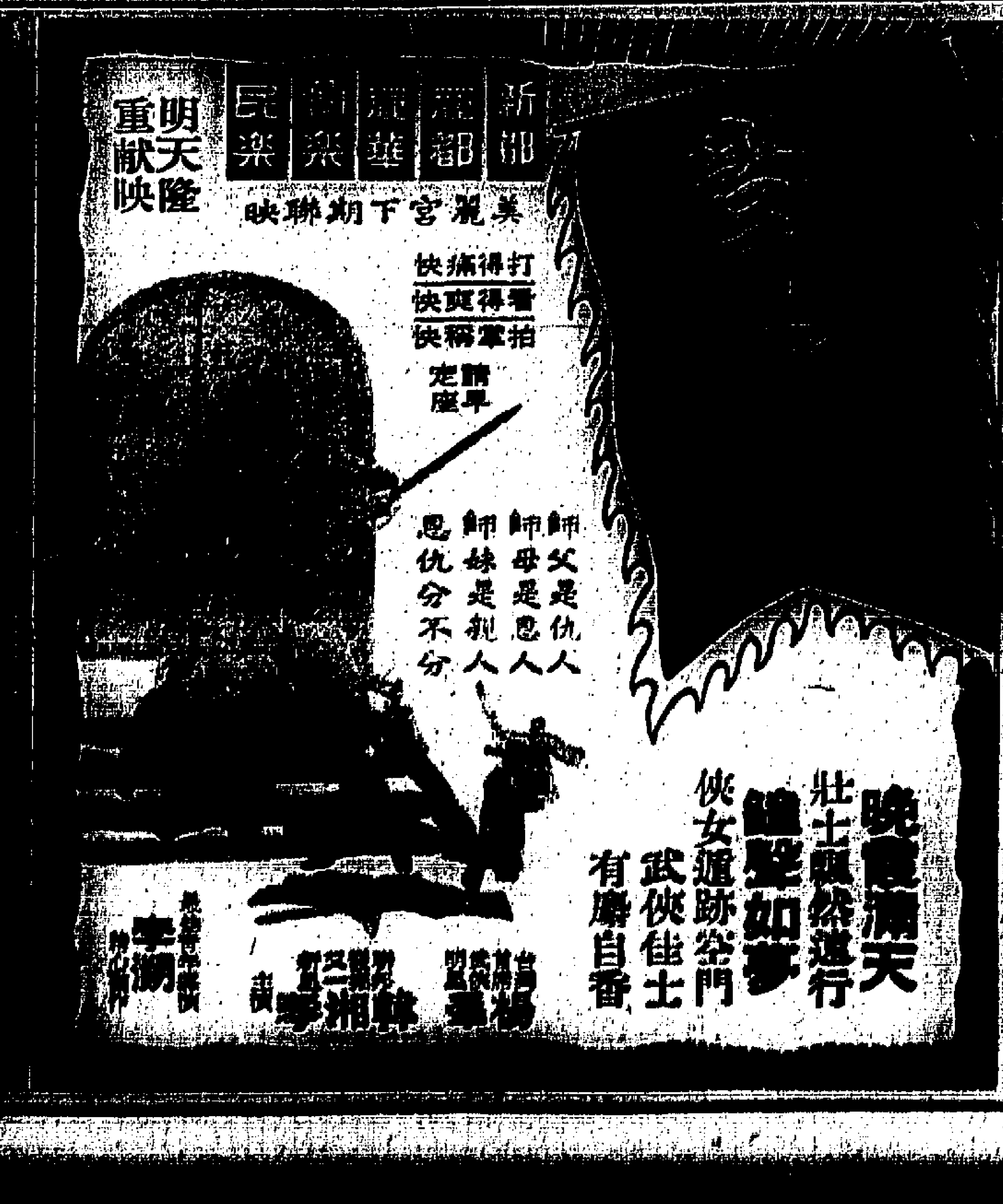
比利時幼砂，花貨未有繼續拋出，但現貨價格仍低，紙包庄每担以廿五元二毫成出三十噸。

東德幼砂，倉內現貨仍有低盤放出，每担要價廿二元，未有大手買家。



真光
國泰七彩文藝片
妮嫦 姐記 日記
汪玲·張揚
今十點九
黃飛鴻 虎爪 英雄會
今十二點九
淑女 懷春
明天 首映 部氏 喜劇
春滿 乾坤
邢慧 李昆 彭鵬
永華
今晚最後1天
女主角彩色片
生命之歌





播音電視節目

本欄刊登節目，係依據各台來稿發表，倘有更動，概以該台臨時宣佈為準。

香港電台

中文台波段：六四〇千赫，波長四百六十八公尺。短波：三九四〇千赫，波長七十六。一四公尺。超短波調頻：九十四兆赫。

【七時】粵語新聞，海員空缺報告。十五分，天氣報告，轉播倫敦粵語新聞及時事評論。三十分，天氣報告，常識解答「英人到底有無呢？」四十分，時代曲。五十六分，天氣報告及漁民天氣預告。【八時】粵語新聞，漁民特別報告，每日公眾活動及特別報告。十五分，粵曲「英麗會李仙」。二十五分，空中問答。五十分，天氣報告。【九時】國語八分，潮語新聞，特別報告。二十分，歌星選唱：莫蘭之歌。三十分，兒童節目。四十五分，兒童歌曲。【十時】點唱節目。四十分，故事「隋唐演義」。五十八分，天氣報告。【十一時十五分】粵語新聞，粵語流行曲。三十分，電影故事「窗」。【十二時】粵語新聞，本地及外來生牛及生豬批發價格報導，粵語電影歌曲。十五分，世界電訊。三十分，漁民天氣預告，廣播劇「七顆惡星之禪淬」。【一時】潮州外江曲「齊王點馬」。十五分，粵語新聞，特別報告。二十八分，天氣報告。三十分，時事實錄。【二時】國語新聞，特別報告。十分，京曲⊖串韻珠⊖燕香蓮⊖鐵冤案。三十分，粵曲⊖杜鵑啼淚瀟湘月⊖羅台爭怨⊖蓬萊仙子。【三時】粵語新聞，電影插曲。五十八分，天氣報告。【四時】南音。三十分，中華故事⊖獨拜狀下⊖假目貴妃。四十五分，粵曲。【五時】粵曲及時代曲。三十分，兒童節目。四十五分，鮮魚批發市情報告。五十八分，天氣報告。【六時】粵語新聞，特別報告，海員特別報告，國語、潮語、客語新聞，特別報告。二十分，空中問答。三十分，農民一週。四十五分，時代曲。【七時】粵語新聞，青年出路介紹。十五分，時代曲。三十分，時事實錄。【八時】亞洲及本港新聞報告。十五分，喜劇「夜夜此時聽」。四十五分，燈邊簷下，咬文嚼字。五十八分，天氣報告。【九時】粵語新聞，香江夜話。四十三分，漁民天氣預告。三十分，轉播倫敦粵語新聞。四十五分，音樂小曲。【十時】故事「狄公奇案之雙鬼宛」。三十分，粵曲。【十一時】粵語新聞。二十分，藝術歌曲。三十分，轉播倫敦國語新聞。四十五分，時代曲。五十七分，天氣報告及漁民天氣預告，粵語新聞。【十二時】廣播完畢。

商業第一台

波段：一〇五〇千週，波長二百八十六公尺。

【七時】轉播港電台新聞簡報，消閒雅趣，天氣報告。十五分，座右銘，時代曲，歐西音樂遊戲。三十分，天氣預測，時代曲。四十五分，有獎遊戲。五十二分，時代曲。【八時】轉播港電台新聞報導。十分，天氣預測。十五分，時代曲「南音」。三十分，婦女雜誌「育嬰常識」。【九時】新聞報告，天氣報告，時代曲點唱。三十分，歐西曲，粵曲「驚破紅樓夢」。【十時】新聞報告，報導東南亞各地天氣情況。十五分，時代曲。三十分，祝壽點唱。三十分，小說「發育之恩」。【十二時】新聞報告，港九時事。十分，電影故事「嫦門人」。【一時】時代曲。十五分，轉播港電台新聞報導，漁民天氣報告。三十分，小說「千里共嬋娟」。【二時】小說「浮雲掩月」。三十分，電影故事「窗」。【三時】轉播港電台新聞報導，粵曲⊖悲劇餘情⊖開公守孤寡。三十分，小說「未解親心」。【四時】轉播港電台新聞報導，時代曲。三十分，課餘談話。【五時】一曲寄心聲。【六時】轉播港電台新聞簡報，港九時事。二十五分，美容講座。四十分，世界名著。【七時】新聞報告，十八樓C座。三十分，時代曲。【八時】轉播港電台新聞報導。十分，女秘書雜記。四十五分，賽馬漫談。【九時】新聞報告，港九時事。三十分，天氣報告，大丈夫日記。【十時】新聞報告。三十分，電影故事之「勇破飛刀黨」。【十一時】新聞報告，天氣報告，民間奇案之「杜眠冤魂」。三十分，時代曲。五十九分，轉播香港電台新聞簡報。【十二時】天氣報告，播音完畢。

商業第二台

波段：一一七〇千週，波長二百五十六公尺。

【七時】轉播港電台新聞簡報，海員空缺報告，消閒音樂。十分，天氣報告。三十分，天氣預測，浴川國語。四十五分，時代曲。【八時】轉播港電台新聞報導。十分，天氣預測，祝壽節目，音樂。二十五分，漁民天氣報告。【九時】新聞報告，天氣報告，時代曲。十五分，寫正字讀正音。【十時】新聞報告，天氣報告，粵曲點唱。【十一時】報導東南亞各地天氣情況，粵曲⊖女媧煉石補青天⊖劫後幽蘭。五十分，社團活動報導。【十二時】新聞報告，怡情小菜。【一時五分】股市行情報導。十五分，轉播香港電台新聞報導，港九時事，天氣報告。【二時】報導東南亞各地天氣情況，粵曲⊖夜內恭孤泉⊖腸斷思親坡。三十分，天氣情況。

麗的銀台

【七時】進行曲，粵語新聞，音樂，天氣預測。節目報告。十五分，談一事，長一智「從老鼠奶說起」。時代曲。【八時】轉播港台粵語新聞，天氣報告，節目報告。十五分，社會服務。二十分，朝話「學有所長」。三十分，粵曲「賢良婦」。【九時】三十分，錄轉港台空中問答。三十五分，廣東音樂。四十五分，街市行情。【十時】時代曲。十五分，故事「商困難挑戰」。四十五分，粵語流行曲。【十一時】故事「勾心鬥角」。三十分，喜事重重。【十二時】轉播港台粵語新聞。十分，小說「再生緣」。【一時】時代曲點唱。三十分，諧劇。【二時】時代曲。三十分，喜劇人生「鄉居日記」。四十五分，中文電視節目報告。【三時】轉播港台新聞。五十分，社會服務。【四時】粵曲。三十分，小說「永恆的愛」。【五時】好少年「月到中秋」。三十分，小說「猴爺大師」。【六時】歐西流行歌曲點唱。【七時】歐唱戲劇化小說「千面金剛」。三十分，小說「烏龍世界」。【八時】新聞報導。三十分，轉播港台時事實錄。【九時】一齣一劇。【十時】趣劇「自視過高」。【十一時】新聞、天氣、體育及明日節目報告。【十二時】完播曲。

麗的金台

【七時】進行曲，節目報告，音樂。【八時】三十分，時代曲。三十分，京劇。【九時】轉播港台國、潮語新聞。四十五分，客家談劇。【十時】東南亞「砂勞越華僑」。【十二時】轉播港台粵語新聞。十五分，潮語益智節目「原來如此」。【一時】潮語小說「奇怪的遺書」。三十分，潮劇。【二時】彈詞。【三時】潮京劇「花開幾時紅」。三十分，轉播港台國、潮、客語新聞。【四時】京劇。【五時】潮語小說「武松」。三十分，京劇，潮曲。【六時】音樂。三十分，社會服務，節目報告。四十五分，小小廣播劇「一張支票」。五十分，夜話。三十分，潮語戲曲。【七時】戲劇化小說「盧湖女俠」。【八時】新聞，天氣，九時及節目報告。三十分，時代曲。【十時】彈詞。【十一時】新聞，天氣，體育及明日節目報告。十五分，國樂。【十二時】完播曲。

麗的中文電視

（上午）【九時】播映測驗圖。（下午）【四時】五十八分，節目簡報。【五時】新聞摘要。五分，小小樂園。三十五分，粵語片「七個胭脂虎」，張英才、夏萍主演。【六時三十分】大頭仔競賽。【七時】世界新聞，天氣報告。三十分，星月爭輝。【八時】四千金。三十分，潮語片「斷腸紅」，張瑛、吳丹鳳主演。【九時三十分】粵語片「斷腸紅」。【十一時二十分】最後新聞，天氣報告。二十五分，閉幕曲。

無綫電視

【四時十五分】翡翠台：粵語片「失足恨」，由上官筠慧、司馬華龍主演。【五時三十分】明珠台：世界珍聞。【六時】翡翠台：兒童報導節目。明珠台：七彩「歡喜親家」片集「邀遊紛爭」。三十分，翡翠台：七彩體育節目「西班牙門牛」及「浪上賜遊」。明珠台：七彩西片「雨過天晴」，加映七彩卡通。【七時廿分】翡翠台：新聞及天氣報導。三十分，翡翠台：各展其才。明珠台：新聞及天氣報導。三十分，明珠台：歡樂精華。【八時】翡翠台：七彩「偵探者」片集。【九時】明珠台：英語片「榮譽故里」。三十分，翡翠台：歡樂今宵。【十時】明珠台：天氣報導。三十五分，翡翠台：「西部鐵金剛」片集。【十一時】明珠台：「失蹤科學家」片集。四十五分，明珠台：「米奇探案」片集。五分，翡翠台播映完畢。二十五分，新聞報導。十五分，明珠台播映完畢。

樂華　只映今天四場
緊刺香奇七巨　張激艷俏彩片
鐵漢淫娃
高倩德絲手三葉主　倉・龐・原子演
今早場十點九：**老夫子大與番**　張清・雷妮主演
今天公餘場：**空手道殺人王**　羅拔・衛斯卡・大泰林主演

新民麗仙麗國　都樂華都寶
今天最後　片所未見　約限看看
趙雷・康妮・狄娜・金川・陳浩主演
泰國巨片
千手佛
引人入勝　妙不可言
導演：朱國良　監製：陳銅民　南泰新主演
彩色銀幕　七彩超大片

樂都　最後四場
大醉俠
胡金銓成名作　邵氏七彩巨片
主演：岳華・鄭佩佩
明天獻映：十點十二點半早場　無情刀・火龍・怒鯊　乾坤滿

金華　金陵
只映今天
七彩銀幕
路易迪芬尼招絕笑頂大喜劇
荒唐伯爵鬧紐約
京劇艷旦　王復蓉　楊麗花合唱
王寶釧全集
明天首輪：血城

英京　英華
今天四場選映一天
大堆頭大製作七彩武俠片
天劍絕刀
大結局
陳寶珠　羅愛嫦　領銜主演　雪妮　曾江　王愛明　聯合主演　夏萍　李居安　張儀　客串主演
明天四場選映：**孝感動天**　任劍輝・羅艷卿
明天四場選映：**花樣年華的**　芳芳・呂奇
今早場映任劍輝：**金鎖匙**
今早場映陳寶珠：**彈劍江湖**
今公餘場七彩片：**佳人戰士教子飛**
今公餘場七彩片：**金石奇緣**
明七彩神鬼片：谷明場巨　明早場：彈劍江湖

總統　大華　國寶
即日預售
明晚九點半優先獻映
星光燦爛樂昇平
「仙樂飄飄處處聞」後又一巨片音樂
名曲廿首悅耳動聽
金像影帝 羅拔淮士
金像影后 茱莉安德絲
再度攜手之作
七彩闊幕
Julie Andrews in "STAR!"
20th Century Fox

後天大獻映
大盛特級長片
注意時間：總統、大華十一點半・兩點半・六點正・九點正；國寶十二點・兩點九・六點正・九點正
佳節佳片・票價畧增

麗宮　大世界　紐約
東寶七彩
快將聯映
大盛
東寶一九六八年新年獻映
恐怖神秘
寶田明・濱美枝・麥迪・蘿妮・英娜絲　（聯合主演）
超過一切金剛影片
真金剛假金剛由陸海空搏殺到
A TOHO PICTURE WITH CHINESE & ENGLISH SUB-TITLES
無敵金剛
KING KONG ESCAPES

北河
即日兩院聯映
油蘇地
特藝七彩上下中文片
血戰冲繩島
華・羅拔・李察・當・珍妮・嘉絲達
四大王牌・領銜主演
美國國防部動員陸海空軍三協助演出
十萬精兵・枕戈待命・精壯雄師・跨海長征

麗斯　百樂門　皇宮　金國　新世界
今天四場仍映：**冷血殺人王**　中片上文
明天下正午場映：**神箭**
今天請早：**皇牌保鑣**　（七彩打門巨片）
今天獻映：**金龜婿**　全部特藝七彩
只映今天：**智多星巧劫鑽石庫**
明天首輪：**血城**
今天五場選映：**天體野女郎**
明映國泰七彩：**夏日初戀**

利舞臺
今早十二點半選映：羅拔活主演　全部七彩
七虎斷魂鎗
7 GUNS FOR THE MACGREGORS
男女老少，個個打得！劇情精彩！
明早場：岳老爺

東城
十二點半
六三三敢死隊
特藝七彩　633 Squadron
票價六毫・一元・一元五毫

皇后・麗聲・皇都
今天三場　2.30　5.45　9.00
聯美公司七彩巨片
約翰・韋恩・李察・威麥・羅蘭士・夏飛主演
THE ALAMO
錦繡山河烈士血
血染萬山紅
今天早場：皇后　鐵血・老爺　麗聲　百戰百勝　皇都　神鎗

利舞臺・樂宮
今天最後
美梅高公司驚心動魄特獻巨片
黑白金剛
爆炸火動　作・血淚交織
薛尼波達・約翰加沙威　主演
EDGE OF THE CITY
明天美高梅行發七彩巨片：**販妻記**　馬斯杜安尼主演
利舞台今十二點半七虎斷魂鎗・羅拔活

快樂・東城
最後三場
華納公司藝術七彩愛情巨片
金像女星 仙蒂丹妮絲　奧斯卡獎影星 安東尼紐利　合演
春宵苦短
兒童不宜觀看
今晚九點半優先獻映
越南戰火
七彩戰爭巨片　尊榮主演
今天早場：快樂　捕風捉影　碧海遊春　東城　六三三敢死隊

新華・豪華
今天獻映
認真刺激巨片
預售三天座券
DAYS OF WRATH
臥虎藏龍
爆炸場面　全部動作　一氣呵成
國際紅星 李雲奇里夫・孟甘穆利活 傑作
緊張刺激・犀利槍戰・殘酷肉搏驚心動魄
今天早場：新華　千里戰面　豪華　再生緣

樂聲・新聲・國華
最後三場
瘋狂大賽車
最後三場
名花復艷記
今晚九時半優先獻映
生育寶典
局部七彩　即日訂座
今天早場：樂聲　歡樂滿堂　新聲　風流大俠　國華　赤膽龍

總統・大華・國寶
最後兩天
趙雷・康妮・狄娜主演　七彩闊銀幕
千手佛
奇情大膽先聲奪人面面八威
最後兩天　百代公司爆劫巨片
化身大盜連環巨劫案
李察夏利・馬嘉・李察遜主演
七彩闊幕
明晚九點半優先獻映即日預售
二十年來最偉大的音樂巨片
星光燦爛樂昇平
羅拔淮士・茱莉安德絲又一傑作
今天早場十二點半：總統　柳搖金　大華　少年・兵　國寶　千手佛

東方・金冠・金門
最後三場・映獻派拉蒙奇情片
狄保加第・蘇珊娜玉一
國際密碼戰
金門時間　二・五・七・九
今晚九時半優先獻映
派拉蒙中秋節最富娛樂性巨片
女性象徵　性感　珍芳達　對白大膽傑作
巴巴麗娜
太空英雄
（即日定座）
今天早場：東方　英雄火車巨劫　金冠　血戰狐狸　金門　羅馬與王妃

東樂
今天最後雙料娛樂
兩點半・五點九・九點正
一鵬千面佬・一頓滑稽・一擁刻奇・馬士利・泰利湯・馬領衛士・演傑作主
尚馬利・又一傑作
神劍嬌娃
CAPTAIN FRACAS
影壇十諸大演賽作・四角技競之！
（七彩闊幕）
妙人世界
THAT SWINGING CITY
七彩闊幕
「瘋狂沙灘」珍妮・奇烈・主演
明天獻映：血城
今天早場：午夜場

港九首輪影院聯合廣告

永安搬屋公司
九龍搬運公司　專門搬屋
大來搬屋　三十元　859604　303418
中聯搬屋公司　港717922・710725　九672608・667301
有利搬屋　廿元
公平搬屋　廿五元
大信搬屋公司　三十元
搬運
分類廣告
驗血　驗孕　驗虫
喉　頸　癧
張達秋
陳劍秋
皮膚
癬
布朗士　皮膚　尿病　生育
百利搬屋　卅元

山川人物

新疆香妃塚

新疆古城哈什格爾之東，有香妃塚。香妃者，據傳即駐居哈什格爾之維吾族香香公主也。

闕齋

哈什格爾爲新疆省之古城也，位哈什格爾河畔，帕米爾高原在其西，迪化在其東，古爲亞洲東西往來必經之路，馬哥孛羅東來，經阿富汗，踰帕米爾高原，由此而入中國，成吉思汗遠征歐洲亦經此也。居民皆奉信回教，回教寺宇，逾百餘所，以艾提格大禮拜堂爲最宏偉，世界回教人士，莫不知名。有一高塔，每日於此發佈信號數次，居民聞之，立即停止工作，朝西禮拜。附近之帕米爾峯巒，高處常年冰雪，而較低之處，每屆夏日，冰雪融解汨汨而下，匯注於河，以供農民灌溉。其地牧民較多，並一向習慣逐水草而牧爲生者也。所產羊毛，爲世界所稱羨。

哈什格爾之東，有香妃塚。香妃塚者，據傳即駐哈什格爾之維吾族香香公主也。其始天山南路爲元太祖次子察哈台領土，傳數世，回教祖摩阿末子孫，由西至東，紛至天山南路，生聚日繁，遂奪其地而爲回疆矣。康熙時，噶爾丹強盛，舉兵南侵，擄回教首長阿布都實特幽禁，迨噶爾丹敗死，始得脫身歸，清聖祖賜以衣冠銀帛，遣官送至哈密，令還故土。阿布都實特卒，其長子瑪罕木特，欲自立一部，不受準噶爾約束，旣爲準噶爾所敗，將之幽禁於伊犂。至乾隆二十三年，清軍耗第等進入伊犂，瑪罕木特已死，長子布那敦，次子霍集占，尚被拘留，清廷降旨釋布那敦，重統舊部，霍集占則留伊犂供職。香香公主即霍集占之妃也。

未幾，阿睦撒納叛，準噶爾復亂，而霍集占反爲叛衆助之，嗣清副將軍兆惠，攻入伊犂，阿睦撒納西退，霍集占遁入回疆。兆惠先平準噶爾，繼向回疆推進。至乾隆二十五年二月，兆惠奏凱回朝，乾隆帝親至良鄉，舉行郊勞典禮，兆惠等領隊至壇，耀武揚威。乾隆帝下壇迎接，兆惠以下，皆叩首謝恩，帝升座後，軍士將俘虜及其眷屬，推至座前，時帝俯視，覩一絕色婦女，神爲之奪，特下旨恩赦，盡將回部之眷屬送入京，內有一種和珅，問此女爲誰？和珅立即奏明，乃古墨賢之遺也。郊勞旣畢，退而私詢異香，故回人稱之爲香妃。且云霍集占已戰死，家眷沒入掖庭，亦有成例。乾隆帝聞奏大喜，於是召香妃入宮，居以西苑，乾隆帝屢欲幸之，香妃誓死不從，後由和珅獻計，凡香妃飲食起居，悉從回部格式，並遷回婦以供侍奉，又在西苑築回教禮拜堂，以博香妃歡心，冀有轉意之日，豈知香妃情鍾故主，一片貞心，始終不屈。一日，帝出郊祭，適有宮女密勸香妃，詎出所藏匕首以明其志，宮女大驚，奔知太后，太后恐乾隆被害，遂勒令自刎殉節。有詩紀其事云：「雖無生長大宛西，劍合無情寶劍攜；帝子不來花已落，紅顏英士玉鉤迷。」香妃死節，傳至哈什格爾，回人旣憐香妃死，復感其貞烈，爲之立塚，以示欽仰，固非香妃葬身之地者也。又傳香妃死後，乾隆一片癡心，悲悲不樂，和珅再導之南巡，以解其悶，皇后大妬，憤而截髮，史官諱之，且爲跡頗類迷而已。香妃事蹟，頗多出自野乘，常有附會，所傳如是，以作談資則可，闢爲史料則不可也。因言南巡，並順及一趣事，「兩般秋雨菴隨筆」載：「高廟南巡，游慈寺明中，上人迎駕，上顧問時，偶以手拍其肩，衣肩上，繡金龍一團，人咸非笑之。」誠名利僧也。

失落的愛

奇雨

「哦？蘭英，妳怎麼忽然回來了？」一看見她，阿牛嫂就驚訝地問。

蘭英用手帕擦掉臉上的灰塵，也順便擦去了臉上的眼淚：「廣州快陷落了，我是回來逃難的。」

「連長沒有一塊來？」聽見她是逃難回來，阿牛嫂的臉色馬上陰暗了。

「沒有，他是軍人，他有守衛廣州的任務。」

「那麼，妳就打算回來這裏住嗎？我們這裏——」阿牛嫂試探地問，一面在心裏盤算如何向蘭英訴苦。

「不，我祇是暫時住三天，仲豪要我租一間大一點的房子。」

她可以租一間大一點的房子，當然是帶了不少錢在身邊了。阿牛嫂臉上立刻又被賜光照得亮閃閃似的：「其實又何必另外租房子呢？都是一家人，雖然擠一點，也是住在一塊好，何況妳快要生孩子，也需要人照顧。」

「但是，媽，我租好了房子，妳可以跟我一起住的，等我分娩以後，仲豪就會送我去香港。」

「連長對妳眞好，幸虧當初我極力主張妳嫁給他，媽總算沒有選錯女婿。」

蘭英苦笑了一下，她實在太疲乏了，再也沒有心思去聽阿牛嫂那些言不由衷的敗話。

四、

廣州終於陷落了。仲豪沒有了消息，有人傳說他在血戰中犧牲，也有人傳說他被日軍俘虜了，而另一種傳說卻是他在城破的時候就化裝逃亡，現在躲在荒僻的山野，組織游擊隊。

西村的周圍也佈滿了敵軍，因爲這小小的村莊沒有什麼價值，所以變成了一個半淪陷區。

用完了帶在身邊的一點零錢，蘭英的經濟開始發生困難了，主要是因爲金條不容易脫售，而且她也不想太惹人注意。

阿牛嫂兩婆媳對她初時是由衷奉承，慢慢態度就有了改變，尤其是仲豪的不幸訊息傳來了以後，她都認爲仲豪生存的機會微乎其微，所以對蘭英就更加不像從前那樣客氣了。

新潮

上湯文武著

一壹五：刊登結婚啟事

「這些手續，以後——」麗絲技巧的向他試探着。

「補辦也可以。但是，我要現在結婚，最低限度，我要讓人知道，我也有了太太……」

「讓那些人知道？」

「讓欺負我的人知道……」

麗絲這時才明白彼得突然說要和自己結婚的原因。她想：彼得這次要和自己結婚，完全是出于鬥氣，衝動，向「欺負」他的人報復。這種結合，當然是不會有好結果的。但是，難得彼得要和自己結婚，假如推卻了，甚至遲一點答覆，也可能錯過了這機會。況且，要是正式結婚，就算將來彼得反悔也沒有用，所以，她說：「彼得，你說現在結婚，也趕不及呀，因爲律師樓也下了班，想找律師做證婚人也不可能。」

「麗絲，你不相信我嗎？」彼得生氣的說。

「不，不，我怎會不相信你？」麗絲怕他在生氣之下，推翻這事，那就失諸交臂了。

「那末，我們讓社會人士知道我們結婚。」

「怎樣做法，才可以讓人們知道我們正式結婚？」麗絲把「正式結婚」這四個字的聲音特別提高。

「我們馬上把結婚啓事送到報社去刊登。」

彼得和麗絲馬上乘車到報社去，彼得就在廣告部，擬就了一段啓事：「我們定于一九六八年九月十日在香港結婚。李彼得、張麗絲同啓。」

廣告員見了這張啓事，客氣的說：「李先生，照規矩，我們是要登記你們的身份證號碼的，請你們把身份證交給我好嗎？」

「身份證？」彼得怔住了，說：「我沒有帶來？」接着又問麗絲：「你的身份證在不在手袋裡？」

「香港人會帶着身份證外出？」麗絲轉身和廣告員說：「先生，我們就是結婚人，我們在啓事上簽字，成嗎？」

「不成，不成，我們是要照規矩做事的，」廣告員和氣的說：「我們這樣做，已經通融辦理了，照規矩，除了你們要繳驗身份證外，還要見證人簽名和繳驗身份證呢。」

彼得沒有辦法，祇得和麗絲分別回家去取，並約定在報社的廣告部會唔。

麗絲匆匆的趕返家中，走入房間，翻箱倒籠，但，卻找不到身份證，不禁大急，她找遍大幣的說：「媽咪，你有沒有見過我的身份證？」

張老太剛才看見女兒的匆忙神色，已覺奇怪，而今聽了她這話，更加迷惘，不知她到底爲了甚麼，因此連忙走進房去，說：「我和你一起去換領身份證的，怎會沒見過？」

「媽咪，我的意思是問你，我的身份證放在那裡呀？」

追求光明

英．羅艾榮著　傑克譯

二：盲仔的音樂和悲哀

盲仔長成一個漂亮精壯的少年，漸漸變爲成熟雄偉的壯男，可是卻溫柔敦厚，情緒飽滿而天眞可愛。

音樂是他生命中的皇冠，它能安慰他，愛撫他，情緒最黑暗的時候給他光亮，靈魂最頹喪的時候給他振治。

他的歌喉，甜得像吹簫，他會玩各種樂器，鋼琴風琴之外，更會玩豎琴和小提琴。

他也欣賞美好的文藝作品，幼小時候，便神遊於那個傳奇性的奇幻的世界。

他喜歡的是，好伴侶、好酒、好菜。他機智幽默，笑時是由衷的笑，愁時是適當的愁，對於這世界上千奇百怪的變故，眼睛雖然不見，內心卻極分明，無論悲劇或喜劇，都能深深領會。用句老話說，他是個「全人」。他心情不快，脈悲那孤獨生活，抑深藏不露，使家人瞧不出他抑鬱沉悶的心事，他是個快活人。大部分時間，盲仔住在海濱總的老屋裡，總換一下生活趣味，耽溺於海上的音樂，和醉人的海腥風味。

城市生活叫得他害怕，儘管他沒說過害怕的話。風合柳比，使他遊不過氣來，滿街喧鬧聲得他耳鳴，雞臭氣味逼得他鼻癢。

有一時期，他住在山間，起初感覺大自然的安靜，正好把它蠶動的情感鎮壓下來，然而過了不久，那永恆不變的長期靜默，壓迫得他害怕孤單，腦袋裡像鐘壁亂鳴。他惟有告訴家裡的人，把他重又搬回海邊老家去。

這裡有大海的波濤澎湃，遊流潛在海底的尖叫，浪花挾着海氣，飛落在他的臉上手上，他再度安靜下來。

這樣枯燥無味的人生，雖然他連續過了二十四個年頭，他將所有俯視大地，仰觀海天的熱望，完全放棄了。

許多大醫生，和深治盲目的專家們，都來診治過，結果一個個搖頭嘆息而去，認爲非人力所能挽救。

他默默忍受，對那些煩膩的診視，從沒發過怨言，恐怕使愛他的人傷心，祇是自感絕望而已。

軟玉溫香

李之華

十一：傳奇小說的題材

他們三人圍在菜油燈下坐着。

「現在，應該是你說出不很新鮮計劃的時候了。」燕汀半開玩笑地說。

「計劃在張小姐那裡。」東白望了望張小姐，然後說：「張小姐特地到來約你寫稿呢！」

「謝謝你！」他同時望着張小姐，「要我寫甚麼呀，張小姐？」

「祇要康先生肯幫忙，題材由康先生決定好了。」張小姐說：「這是我的叔叔從前洋響一家報紙轉約康先生的。」

「嗯！這倒是我十分願意做的事。」

「那眞使我太高興了，」張小姐說：「康先生，關於我他寄稿，稿費等問題，留待明天再談好不好？因爲我有點小事情，我打算先走了。」

東白抑詢說：「是的，張小姐本來是約好明天見你，剛才我偶然碰到她，便把她拖進來。」

這時，張小姐已經站起來。

「呀的，張小姐，」燕汀說，然後對東白說：「你是否跟張小姐一道走呢？」

「不，我先走好了。」張小姐說。

燕汀和東白把張小姐送到大門。然後，又對着菜油燈聊他們的天。

劉東白在復旦大學是康燕汀的同學，雖然畢業時讀的是中國文學系，而東白是新聞系，但他們都是浙江籍與人，因爲小同鄉關係，自然會結識而且特別親熱的。

劉東白是隨着杭州東南日報的撤退而西徙的，當燕汀到達麗水時，東白的新都晚報已經出版了。燕汀的文章「地盤」，能夠從江南移到浙中，而又得到了廣大的新讀者，東白自然是一個具有決定性的力量。

劉東白替他的同事張小姐向燕汀拉稿，自然是可以百分之百成功的。

「燕汀，就替她來一個長篇傳奇小說吧！兩洋的稿費，可不很低呢。」

「我當然願意，」燕汀十分輕鬆地說：「這倒不是甚麼稿費問題，而是剛好有了新鮮題材呀。」

「東白！你看！這個好嗎？」

「甚麼？」東白把一雙紅鞋子拿到手上，「那兒找來的玩意？」

「不是玩意，是傳奇小說的題材呀。」

「嘿！怪物！你這個怪物！」「烟士披里純」，可多咧。」

兩人大笑起來。

瘟君夢

第二十回　輕敵喪雄師　見危授命　孤身當大惡　獨置難關

項英得到朱彭兩人支持，決定要免去毛澤東總政委職務，中間過了幾日，召集中央局會議，在蘇區的委員都出席了。項英作了一番報告之後，接着說道：「我從上海動身時，黨中央通過一項議案，認爲紅軍總政委一職，應由中央軍委兼任，因此，在中央局成立之後，決定免去毛澤東同志的總政委職務。」

這項消息恍如晴天霹靂，在座諸人，祇有朱德心裏明白，毛澤東卻作夢未想到項英會來這一手，當時氣得目瞪口呆，一句話也說不出。

項英接着又說道：「現在，毛澤東同志對於建立紅軍實在付出了巨大的精力，黨中央也很清楚毛澤東同志對紅軍的重要，因此，仍留毛澤東同志擔任總政治部主任，繼續爲紅軍工作。」

毛澤東聽說把他降爲總政治部主任，比起剛才撤消總政委還要憤慨，再也忍耐不住，當時起身問道：「黨中央既然決議撤消我的總政委職務，降爲總政治部主任，有個命令，請項同志把命令拿出來給大家看看。」

項英說道：「黨中央當時是開會決議，祇有決議案，沒有命令。不過，這件事我決不敢假傳聖旨，毛同志如不相信，可去黨中央查詢。」

毛澤東冷笑道：「黨中央天高皇帝遠，我們向什麼地方去查，再說就算去查也查不出眞象，我甚不能到上海調黨中央的卷宗來看。」

項英沉下臉說道：「毛澤東同志，請你注意，這是中央局開會，說話有紀錄，一句句都要負責，照你的說法，其中包括了兩個問題：第一，確定我是假傳黨中央的命令騙你，第二，黨中央有人庇護我，即使你去查問黨中央，黨中央也會搪塞騙你，是不是這樣？」

毛澤東看項英發了脾氣，不禁嚇住了，連忙陪笑說道：「我可沒有這個意思，你千萬不要誤會。」

項英說道：「還不是誤會，你的意見確實如此，除非你撤消剛才的發言，正式承認錯誤，否則我就要呈報黨中央，由黨中央處理。」

毛澤東態度就得慌忙起來，當時陪笑道：「項英同志，我正式承認錯誤，並向你道歉，撤回剛才的說話。」

朱德不料毛澤東變得這麼恭順，回頭看看曾山，曾山也正向他微笑。

項英接着問道：「你接受不接受總政治部主任職務呢？」

毛澤東到了此時，連那敢說不接受，連忙說：「我接受黨中央的命令，就算要我去當一個連裡面政治指導員我也幹。」大家都笑起來。

項英說道：「這才像個共產黨人說話，我們要再分出階級高低，就不是共產黨是保皇黨了。」

毛澤東連聲應是，說道：「我的思想還有點問題，應當切實檢討一下，今後一定要作一個眞正的共產黨人，希望同志們領導我，幫助我。」

項英見他這樣說，反而覺得不好意思，說道：「大家互相幫助就是了。人人都有缺點的。」

市聲

半靜寂地帶

丹尼

已有數人進入居住的廉租大廈華富村，明日即有巴士在該一碼頭對開，全程車費五角。如有兩人在中區工作之家，每月一百二十元的車費，幾與租值相等了。

×　×　×

港島中區及西區居民，十四晚在西營盤公園舉行提燈聯歡「迎月會」，招待坊衆五千人，十六晚在卜公碼頭露天花園同樣舉行「追月會」，招待坊衆二千人。

爲什麼不舉行「賞月會」呢？可能大家都不願意看到那個「黑口黑面」的嫦娥吧？

×　×　×

紙底衫、底褲及乳罩，已在本港上市，其好處係不用洗滌，用過就扔。但一件底褲，售價五元，售價一元幾角的底衫底褲多得很，同樣可以不用洗滌，不用就扔，何必一定要紙製？

×　×　×

台灣屏東縣，在一宗婚嫁中，女家出嫁，有一位「丫頭」與「嫁妝」同送到男家，引起居民紛紛前往參觀。是「民風守舊」，還是「婚嫁復古」？女參議員，不妨研究研究。

曹操

歷史小說　南宮搏著

小寡婦

「大將軍想見見嗎？」賈詡微笑着：「鄒氏夫人很豁達，寡居之後，不甚交遊。」

「那樣，我拜望她一次——」

「我爲大將軍先容！」賈詡說着，便導引曹操進入大宅府第的樓台。

在賈詡通傳之後不久，鄒氏出現了——在相見的第一眼，曹操幾乎跳起來——她面部的輪廓與蔡文姬太相似了。甚至，連體態也很相近。

「曹公——」她在距離一丈左右時，躬身行禮。

「唔，唔——」曹操忽然侷促起來，因爲，他於欠身爲禮之時，看到她赤露的雙足，穿着高底繡花履，她的腳樣很秀氣，這使他連想到在洛陽時欣賞文姬雙足的豔光，而這一點相似，使他傾倒。

當他們就坐之後，曹操才漸漸地安定下來，而且，也漸漸地發現鄒氏與文姬許多不相同的地方。

鄒氏的身子沒有文姬那樣明朗，她的眼睛，有太多的冶蕩而不及文姬的清澈；她的面頰，有幾點雀斑，增添了媚佻的氣氛，她的嘴，比文姬的更小——雖然，並不因小而好看，但卻具有纖巧與細膩的美。

此外，鄒氏的談吐很風趣，雖然在知識方面還不如文姬，可是，她具有另外一種趣味。

而這種小寡婦式的趣味卻吸引了曹操，他覺得，鄒氏像一杯甜酒，而他，想喝這一杯甜酒了。

偶然的際遇，因對一個寡情人的思念而接識了一個貌似的女人，而這個女人，卻使他的生命開始了新的一頁。

第二天，曹操單獨來訪問了——

鄒氏愉快地接待這位大將軍，好像他們是多年老友；閒談着各式各樣的事故——自然，談話的範圍是狹窄的，鄒氏懂得的不多！不過，曹操是狡猾的，他在清談不久之後，就引導她到男女關係方面去。

鄒氏有些臉紅，不過，她似乎並不因羞澀而面紅，祇是生理上的激刺底反應。於是，曹操單刀直入地向她要求了——

「嫂夫人——」曹操延笑着：「我見過許多人，而每到你的時候，卻不由自主——會莫名其妙地激動起來。」

「大將軍和許多女人如此說的吧！」鄒氏掩仰地一笑。

「啊——」曹操作出無可奈何的樣子：「一個男人的不幸是——當他至情流露而講眞心話的時候，卻被人認爲是謊言！」他頓了一頓，接笑着：「其實，我何必騙你呢？我今天來，對你的意思不已很明白了？」

「是的——」她睨了他一眼：「大將軍很會談話！」

「其實，看到你之後，我有些口乾咽——」

流水年華

夏瑞平

「不，」談仁駿搖搖頭說：「我的工廠早就因爲負債而出讓了，我已一無所有！」

「不可能吧？我聽說你賺到兩三百萬。」

「那是前年的事。」

「眞是不可想像，我一直以爲你很成功。」

「世界上的事難料得很。」

汪振東似乎已經料到他此來的目的，問道：「你現在打算怎麼辦呢？」

「我還沒有甚麼打算，我欲向你借一點錢，把目前的困難渡過去。」

「你要多少錢呢？」

「借給我三千塊錢好嗎？」

「我做的是小本生意，那有這種能力，一千塊錢倒是沒有問題。」

談仁駿知道他不信任自己的償還能力，說道：「一千塊錢不足以應付眼前的借債，我答應在兩個月之內還你。」

汪振東是個做事十分謹慎的人，他看見談仁駿的衣服簡都是襤褸，說道：「仁駿，你並不是沒有錢，祇是給莞妍作了隱藏罷了。你既然沒有辦法，應該去向她商量一盤。」

「你知道我們當初是怎麼分手的，我去求她比求朋友更難。」

「可是我明白三兩千塊錢對你也沒有大用，不消一兩個月就用完了。」

「我會另外想想辦法。」

「西娜有甚麼打算沒有？」

「她走了，她對我不是眞感情。」

「哦，她跑到那裏去呢？」

「我不知道，她認爲她有辦法生活。」

「唉，你們當初眞是何苦來哉！」

「事情過去以後，頭腦才會眞正清楚。」

「祇要她一走，莞妍一定會寬恕你，我看你還是回去吧。」

「就算要回去，我也不能像現在這樣狼狽。」

「這有甚麼關係，你們有三個孩子，她又沒有嫁人。」

「我不願使她有一種印象，認爲我是因爲走投無路才去找她的。」

「如果你有這種顧忌，我倒願意出面。」

「不必，振東，一個男人總得顧到尊嚴。」

「回去吧，我知道你生活不下去的，」汪振東苦勸道：「你有能力，有辦工廠的經驗，祇要莞妍答應拿出錢來，你馬上就能恢復舊觀了。」

「我現在不像當初那樣有信心。」

汪振東仔細考慮了一會，說道：「我可以借給你兩千塊錢，你甚麼時候還我都可以。」

「我很快就會還你。」

「請你等一等，我來給你支票。」

分類廣告

啟事

承頂聲明

出頂人謝錦華茲將九龍大角咀中匯街42號鋪將中間汽車修理廠所有傢俬器具聯商譽廠址頂讓與業志強繼續經營於九月廿三日立據交易訂明交易日前一切來往帳項由出頂人自行理楚交易後承頂人概不負責爾後盈虧亦與出頂人無涉特此登報聲明

出頂人謝錦華　承頂人業志強

譚光煊君

數月不見音訊全無茲有業務急待清理希即致電兆泰公司面商一切爲盼　老友應來解決陳欵敬告

辭職啓事

啓者本人已於一九六八年九月卅日辭去九龍甘霖街廣益服務公司經理之職位嗣後之一切業務盈虧及華洋轇轕等與本人無關特此登報聲明　林志道啓

聯合鳴謝　天德聖教　正青道堂

同人等家屬生前參加天德聖教友家屬福利組今蒙本堂即發給賻儀福利金仰見辦事快捷存殁均感此鳴謝

834盧保病逝東華東院禮頓道79號四樓李志強　726梁忠春病逝廣華醫院荃灣大窩口13座165號院林裘　641周華就病逝廣華醫院荃灣新區23座174號二樓鄭亞四　833李遜定病逝伊利沙伯醫院九龍鄉子石道五號四樓陳思容

鳴謝　大同公司

嫂林謇梅乘世第174次蒙貴公司即發福壽金東華醫院工人宿舍陳志成　爾寶鍾乘世第175次蒙貴公司即發福壽金馬頭圍道220號8樓黃九　誼母司徒六乘世第176次蒙貴公司即發福壽金上海街217號3樓麥秀英　夫楊澄溪乘世第177次蒙貴公司即發福壽金七姊妹道180號7樓613室　黃燕芬

鳴謝　聯益公司

兄伍衍生乘世第一股6次蒙貴公司即發福壽金一千二百元必列者士街31號地下何蒨云　父梁洪欣乘世第一股6次蒙貴公司即發福壽金一千二百元上海街20號5樓B座梁垣根　翁黃鍚利乘世第一股7次蒙貴公司即發福壽金一千二百元大角咀沙仔面16號棚羅四妹　父溫汝順乘世第一股8次蒙貴公司即發福壽金一千二百元荃灣咸田村一A號二樓溫秋洪

領帛金

家母李福在香港坊會即發第二組第222號帛金一千零四十元　謝組啓

領帛金

家父梁源在廣華醫院逝世蒙西環街坊會即發第二組第220次帛金一千零四十元　梁權啓

領帛金

家母馮隆浙在東華醫院逝世蒙西環街坊會即發第一組第218次帛金一千零四十元　梁炳卿啓

領帛金

家母寶苑英在東華醫院逝世蒙西環街坊會即發第二組第217次帛金一千零四十元　鍾巧蓮啓

領帛金

外祖母余捷入在荔枝角醫院逝世蒙西環街坊會即發第一組第216次帛金一千零四十元　先紀林啓

領帛金

家姊張六在東華醫院逝世蒙西環街坊會即發第三組第161次帛金一千零四十元　劉佩秋啓

領帛金

內子胡筱如在東華醫院逝世蒙西環街坊會即發第三組第160次帛金一千零四十元　蔡芸菀啓

領帛金

家父胡歡在瑪麗醫院逝世蒙西環街坊會即發第三組第159次帛金一千零四十元　胡偉山啓

領帛金

家母年在依利沙白醫院逝世蒙西環街坊會即發第三組第158次帛金一千零四十元　鄭志強啓

領帛金

岳父黃樹逝世蒙西環街坊會即發第二組第222次帛金一千零四十元　新界大澳大街89號　梁四啓

領長壽金

家嚴來義蒙康星福利會即發第二股212次長壽金一千一百五十五元　香港西環觀龍樓E座66號　林志堅

領長壽金

家嚴來義蒙康星福利會即發第七股159次長壽金一千一百五十元　香港大坑新村街十一號三樓　郭惟

最佳禮物

神愛世人甚至將他的獨生子耶穌叫一切信他的不至滅亡反得永生　耶穌是我的人永生

領長壽金

家嚴來義蒙康星福利會即發第一九股129次長壽金一千一百五十五元　九龍大窩口新區16座5樓號　鍾紹

領長壽金

同姊梁世榮蒙康星福利會即發第三股166次長壽金一千一百五十元　西區西街一號A三樓　關碧西

鳴謝僑港南海同鄉會有限公司

家慈潘碩明乘鶴歸塵仰蒙貴會派員致送花牌奠儀並依章發給第87次會員福利帛金港幣五百元存殁均感特此申謝　黃大仙第三座五樓477號何乃斌啓

鳴謝僑港南海同鄉會有限公司

先嚴何沛文乘鶴歸塵仰蒙貴會派員到祭並依章發給第88次會員福利帛金港幣五百元正實存殁均感特此鳴謝　九龍元洲街21號地下何惠蓮謹啓

天德聖教　忠一善堂　福壽會

公告本年九月份仙遊會員姓名住所葬紙號碼望受益人聯合鳴謝俾各會員一體週知

天字組（九月份）

629梁智三　倫王廟新村廿七號地下　逝沙伯院葬紙1953/68　弟梁東珍領謝
630張黎利　大澳三涌號　逝葬所葬紙51/68　婿盧悅雲領謝
631楊彩好　筲箕灣漁村　逝西所法官紙2055/68　媳羅妹領謝
632鄭歎元　朗大厦二座　逝西所葬紙289/68　孫太張福領謝
633孫世好　九龍與仁街二號八樓　逝廣華院葬紙1731/68　女陳少卿領謝
634方世洪　大埔東昌街十六號二樓　逝西所葬紙54/68　子方友領謝
635梁官　荷李活山碼頭漁船　逝西所死亡証6039　孫陳根領謝
636李富　大澳太平街一九三號　逝西所葬紙53/68　甥郭佩蓮領謝
637余保金　塘尾道五一號天台　逝廣華院葬紙87/68　表弟李康領謝
638關寶生　慈雲山十三座四樓301　逝廣華院葬紙2116/68　女伍彩英領謝

天德聖教利社部　聖德通福

下列組員，旣照章領取福利帛金

特組（九月份）
0962陳新彩　病逝住所柴灣新區二十座七樓六四七室　梁存謝
0479盧保　病逝東華東院北角健康村樹樓三十七號五樓　朱卓芳謝
0711張慶江　病逝廣華醫院旺角水渠道四十八號　四樓張國家謝
0203鄭轉好　病逝廣華醫院旺角衙前街電話大厦宿舍六〇八室　林錦謝
0654梁瑞仙　病逝東華東院灣仔大王東街二十六號二樓　余承娟謝
1000陳月心　病逝住所旺角上海街七零六號十三樓F座　黎聯光謝
0212林淑坤　病逝廣華醫院石硤尾新區八座二五零室　方明謝
0205林欣六　病逝廣華醫院官塘和樂村新安樓一零一四室　張坤儀謝

甲組（九月份）
0090陳新彩　病逝住所柴灣新區二十座七樓六四七室　梁存謝
0113盧保　病逝東華東院北角健康村宗樹樓三十七號五樓　朱卓芳謝
0653駱九　病逝廣華醫院大坑東新區六座三樓二九三室　駱容生謝
0264葉明登　病逝廣華醫院荃灣新區三十五座四樓三一一室　葉添喜謝
1052鍾貴生　病逝廣華醫院將軍澳調景嶺水域碼牌二零四九五號　杜六謝
1167林欣六　病逝廣華醫院官塘和樂村新安樓一零一四室　黃深冰謝
0182陳翠卒　病逝青山醫院打磡必架街三十號　陳杏謝

找尋失物

本人於上月廿五日在元朗區遺失身份証及記事簿一本如有仁人君子拾獲請交元朗大紫道志强學校梁志眞收當酌酬

聯合鳴謝枝角街坊福利會長壽會

同人等之先人均於數年前加入荔枝角街坊福利會長壽會爲會員不幸病逝後蒙該會查明無訛迅即發給每位帛金五百元正特此鳴謝

1.家父李滋初｜旺角甘霖街87號大厦12樓　受益人李燕瓊
2.家姑甄金友｜基隆街242號二樓　受益人余俊僑
3.家父歐全｜大澳永安街100號　受益人郭佩娥
4.家母業妙嫻｜九龍道五號三樓　受益人黃安瑜
5.家母黃鳳珍｜石硤尾新區第九座84號地下　受益人李增
6.家姑何伸｜慈雲山59座822號九樓　受益人林金寶
7.家父羅有利｜咸田新區第2座10樓938號　受益人羅傑明
8.家父陳柳｜石硤尾新區29座4樓937號　受益人陳楚頌
279.祖母余照華｜黃大仙座115號3樓　受益人余潔芳
10.舅父莫如｜九龍東頭街54號閣樓　受益人劉月娥
11.家父劉槐｜李鄭屋村第2座337號七樓　受益人何華標
12.家母何麗好｜石硤尾16座283號三樓　受益人何結
1.家母胡愛瓊｜長沙灣蔡宿舍B座八樓四號　受益人屈恩芳
2.親友何英｜元洲街93號二樓　受益人徐斌
3.家伯陳月卿｜俾敦道278號A座5樓　受益人何子光
4.姑姐石桂馨｜石硤尾新區第三座三樓361號　受益人石永
475.家父李炳球｜藍田第3座212號　受益人李怡柱

一九六八年十月一日

啟明啟事

出頂人鄧汝錦茲將九龍旺角砵蘭街尾道195號地下出賣東京洋服店鋪位及裝修用具頂讓與麥鑑芝經營訂明1968年十月五日交易凡有與該號及華洋轇轕者請於本年十月四日前聯絡辦理妥，一經交易後承頂人概不負責特此聲明

出頂人鄧汝錦　承頂人麥鑑芝

羅四維女醫師

歷任廣州何可醫院婦科主任

孝喘斷根

天下無不斷根之哮喘　老牌中醫李靜波　氣管炎症

小兒疳積

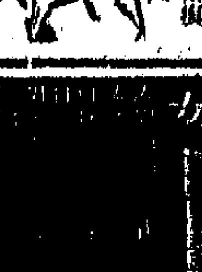
耳鼻喉 皮膚癬

尿病　高元專科

胃　竹林氏　五代獨門一劑

男性退化症　老牌饒少楓

曲線　狐臭　暗瘡　面容



日本新法改造

男性虛弱　謝金石

風濕胃病　祖傳岑子良

痔瘡　黃華滙　荷血

尿

朱仁生　外皮

小便

朱永安　外皮

徹底根治　尿

李冰妍女醫師

謝寵光　外皮

徹底根治　尿

口鼻丹

工商日報分類廣告

銷數廣　效力大　收費廉

每段　大字四個　小字四十個　每天二元　三天六元　上期收費　不折不扣

每單位不得超過四段

凡涉及法律性廣告，須携同身份證來本報辦理刊登手續

洽刊處：

㈠中區鄰近歌利源東街八號地下　電話：二三五四九五、二二一二三八

㈡灣仔分域街十八號本報廣告部　電話：七二九三〇七、七三〇七〇八

㈢旺角彌敦道七五六號B地下（東樂戲院側近太子道口）

㈣油蔴地上海街三一九號老寶公司。

㈤九龍城周生生金行（太子道四三三號）。

㈥青山道周生生金行（青山道三三六號）。

㈦油蔴地周生生金行彌敦道分行（彌敦道三三一號）。

㈧旺角周生生金行（上海街六三一至六三三號）。

㈨深水埗周生生金行（大埔道四十七號L）。

㈩佐敦道周生生金行（佐敦道卅七號L）。

⑪紅磡周生生金行（蕪湖街九十九至一〇一號）。

⑫荃灣周生生金行荃灣分行（荃灣青山道）。

⑬元朗周生生金行（大馬路一號E）。

⑭元朗康樂市場富街六號仁愛診所。

下列各號信箱現有信存在本報廣告部，請携帶廣告收據到本報廣告部領取，或中環利源東街八號地下本報中區辦事處領取。

灣仔

335　336　338　339　341　349　352　354　357　359　367　380

土瓜灣　租售

高息舖位廠樓出售

接洽處：中環怡和大廈146號室

電話：230589

地下四萬

診所急售

唐樓售

新樓租售

石屋平賣

洋樓租售

官塘什宅

出國平賣

唐樓平售

永隆大廈分層　租售

深水埗南山道220—240號

O.H.I.J.K.R.M.N.P.Q.R.R.

各座之十樓十一樓十二樓特價讓售每層一萬元

地下舖位及樓上住宅有電梯獨立永久免租

㈠平租廉售合電：八九一三四六洽

五樓出售

軒尼詩道（香港）招租

廠房招租

電話梗房

半邊旺舖（九龍）

大廳出租

旺舖招租

商業樓宇

洋樓招租

九龍城南道

梯口廉租

通訊收發

代請職工

出讓　農場別墅

出國廉讓

旺舖出讓

黃大仙

士多廉讓

一首靚車

士多出讓

電器生財

士多出讓

招生

日語學院

小寄宿托兒

婦女補習學校

香港英皇道26號金巴利道76

會話　英文打字拼音　國文國語珠算

香港補習夜學校

十月一日開新班

TOEFL

立案　香港商科語言書院　安德烈博士主理

保證考試合格　八日考試前設　為照考十月廿　歐籍教授授課

旺角彌敦道607號新興大廈三樓

日文日語

快過電腦

新式珠算發明人李開正教授大戰勝電腦在港創辦半日新式珠算學院繼續傳授戰勝電腦秘法即招速成夜班新生

1月4晚保證學會加乘減除小數分數複名數開平立方報名晚7—10時尖沙咀加拿芬道20A2樓K673584K675640

敎會學校

英人教師

培恩寄宿

聯邦珠算　專科學校

十月份日夜新班通告

初學班・深造班

即招新式珠算班傳統珠算班

彌敦道811號電梯按4（佐敦道口康年銀行樓上）電809702

謝深教授攝影

彩色黑白影樓燈光戶外攝影　免費彩藥電燒至相電影冲洗

招寄宿生

中小幼稚　一流設備　九十八元　歡迎參觀　比較深水　埗福榮街　92至98　利堅中學美

電話：871868

香港電專

立案HONG KONG RADIO INSTITUTE招生

電視技術科

即招早午晚新班及插班男女生。十月三日開課

托兒寄宿

各級英文專　數學理化科

速成英文

英數理化

小學幼稚寄宿

亞洲聯合

美國語言學院

高速英語　由專家授課經驗豐富，教法與本港同性質者截然不同，能令學者從完全不懂到流利拼讀字典

發音班：任何生字限一月成功。

會話新班：由初學班至高班，中西經驗教師，天天上課。

文法新班：保証三個月學完中學數年課程能作任何正確文句

旺角彌敦道642號（旋轉大餐廳對面）電話：801021

紅磡學

哥林比亞工程學校

有聲無線電實物函授科

無線電及電視工程全科　日夜新班

九龍保安道22至26近仙樂戲院索章請電789115或864989

（本校歷史悠久自置校舍設備規模龐大歡迎到校參觀）

九龍立信會計專科學校

專科　第一年——簿記、會計、成本等十二科　第二年——高等會計、高等成本十四科

英文部　簿記、會計、高等會計、成本等　考A I A及L C C文憑試

校址：通菜街二號L、M、N四樓

電話：八五〇九七三

航空地勤

立案・香港商科語言書院・安德烈博士主理

Reservation, Booking, Ticketing

訓練班

旺角彌敦道607號新興大廈三樓，電858440（大人對面）

英婦　初、中、高班

精巧中西廚學院

教授中西菜式西餅麵飽

地址：彌敦道444C三樓

電話：三〇二四一五

廣告畫裝飾班　模型雕塑班

安德烈博士主理　香港商科語言書院

名家授課　六月畢業　保薦秘業

旺角彌敦道607號新興大廈三樓　電話：K-858440

托兒佳音

速成

薄記　信札　打字　珠算　商業全科　CIF

英婦會話　日文　國語　拼音　文法　ABC

TEL.K-693463

田原昌子　日文教授

北京大學生實用數理　速成國語　算珠

代錄自學聲帶　國語

發財羽毛花

科學電專

世界打字學社　招生

C I F　英各補文算會數打拼會珠讀　文科習法術話理字音話算本

香港銅鑼灣軒尼詩道534號二樓

電話：764621

正宗教授毛花羽

大和日文

香港商科語言書院招生

立案・九龍旺角彌敦道607號新興大廈三樓（大人公司對面）・規模為九龍最大及師資最好學府・電話：858440

英婦會話・德文・法文・日文・國語・西班牙文

簿記　會計　速記

打字全科　英語拼音　珠算全科　TOEFL班　英文文法及寫作、國文、論文

全部新機、四十元學到畢業　一月速成畢業及國際書機　學費廿元包教曉、一月速成

香港稅例　成本會計　商業信札　數理化班　英文速記

出入口文員班　廣告畫裝飾班　模型雕塑班　國速班　各業會計

人人可讀

簿記

備考LCC及P.ITM　AN應試會計師授課

速成商科語言學校即招早午晚新生課

旺角彌敦道717號三樓八珍樓電883376

英婦

復旦夜書院招英語會話速成班三月速成（月費十五元）第一期已結業第二期定十月一日開課

亞皆老街108—110（愛群華校內）晚電841800

會計速成

英文文法

大教授　關其昌　四十年經驗　餘親自教授新班　開十月一日課

地址九龍彌敦道七二五號三樓電話八一八七六一

國際

導正日文

英文會話拼音

可倫比亞語言書院　日夜班

英婦會話

美林裁剪

日婦會話

商科

每科20元　兩科30元　三科45元

香港商業管理日夜校・電話679356　九龍尖沙咀加連威老道十二號二樓

文員航空旅遊　秘書專科

必文速記

日文

九龍尖沙咀加連威老道十二號二樓　電話：679356・招各級新生插班生

西班牙・德文・國語

個別教授

初級15元　中級18元　高級20元

英國教師

英婦

香港商業管理日夜校各級英文會話文法班

敎署註冊

日文

速成日文專科學校

山田惠子教授各級拼音會話

彌敦道717號三樓電話883376

初學日文

初學德文

電視專科

宇宙工程學校

招夜班生。保証學成就業。

九龍旺角彌敦道一七〇九號三樓

（乘車：晚七時至十時）

英人教授

假髮工藝

英德法人

廿元

會考班

英人教授

英婦

速成英語會話學校

東亞英專會話學校　註冊

即招英文專修班P4至F4各級新生及插班生

英婦會話速成新班早午晚班招生

英語發音學專修速成早午晚新班

校址：九龍旺角彌敦道632A—634—636號二、三樓

敎署註冊　香港法文專科學校

九龍尖沙咀加連威老道十二號二樓・電話：679356

英婦會話・拼音文法・初級15元・中級18元・高級20元

日文法文・打字速記・英文信札・秘書全科・文員專科

航空地勤・旅遊指導・中英會計・香港稅例・國語德文

每科20元・兩科30元・三科45元・個別小組・時間任擇

必文速記

精教英文

國際函授學校

影塑製模

待聘

家庭補習

性學疑難

會計服務

報稅數

補習各科

徵求

誠意徵友

徵租舖位

徵求指導

誠徵伴侶

司公服務　姻婚友良

遠行徵伴

徵學校合作

現實的命運

徵求舊琴

收買舊傢俬

誠徵女友

聘請

聘女教師

聘職女售貨

聘請教師

誠請職員

練習生什工

請男帶位員

請女帶位

請底盆技工　熟練

熟車底盆技工廿五年工作經歷者請携同身份証照片每日下午二時至五時到公司面見

童裝裁剪

請女售貨員

聘廣告員

招加油員

招請職工

香港中文大學徵聘一級文員

遺失

遺失聲明

遺失聲明

艾文郭瓊

商業

電視安裝

雪櫃噴油

東南亞顧客

泰源冷氣

男收銀

有技術可來

美加僱用公司專辦海外移民就業

九龍旺角廖創興銀行大廈16樓

美國加拿大英國　高薪請人

時裝學徒

餐室文職

油行會計

津貼學校

聘女職員

聘請女職

尋訪

尋丘淑萍

尋狗

尋林浩權

打字機特價週

名廠Olivetti、Underwood、Adler

大批新舊手提及座檯

打字機平賣。並有修理

九龍彌敦道717（八珍樓）

五毫上門

膠臘板地

泰國

影印

五十張二毫

電熱水器

修噴雪櫃

日馬星越泰　簽証　特快

（代購機票回佣等）

泰馬久居、印尼、柬埔寨、台灣、巴西出入境、美加移民或旅遊

打臘抹窗

修理電視

油漆灰水

泰國簽証　特快（四小時內辦妥）

星加坡　泰國日本

益珍茶莊

百年老號茶葉・頂嘗香濃

月餅雙飽・食實無得彈

九龍旺角鼓油街一百一十八號　電話：三八四六二一三

昌記設計

瑞香園

代客貯貨

萬能角鋼

專改西裝

南昌旅運公司

Nam Xuong Travel & Transportation Co.

九龍旺角新興大廈607室

電話：3-812787・842228

金時

專改西裝

雙喜月酒樓

平安茶樓

肆萬員大

字打機

工商文件

搬運

大家搬屋公司

新新搬屋

聯發搬屋

K676214

立勝搬屋公司

九龍：848810・885280

香港：772755・773544

永金搬屋公司

出信搬屋

金新搬屋

大華搬屋

友誠搬屋

尚有分類廣告刊在第十一頁